

Concise User's Guide Ausführliches Benutzerhandbuch Guide Utilisateur Concis Guía del Usuario Concisa Guida Rapida per l'Utente

Introduction (English)

This *Concise User's Guide* introduces the main features of your computer. The English version of this guide begins on page 1. The expanded *User's Manual* is on the *Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM*.

Einführung (Deutsch)

Dieses Ausführliche Benutzerhandbuch führt Sie in die Hauptfunktionen des Notebooks ein. Die deutsche Version des Handbuchs beginnt auf Seite 37. Das erweiterte Benutzerhandbuch finden Sie auf der CD-ROM für die Gerätetreiber und Hilfsprogramme (CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual).

Présentation (Français)

Ce *Guide Utilisateur Concis* présente les fonctionnalités principales de votre ordinateur. La version française de ce guide commence à la page 73. Le *Manuel de l'Utilisateur* étendu se trouve sur le CD-ROM *de Pilotes & Utilitaires* + *Manuel de l'Utilisateur* (CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual*).

Introducción (Español)

Esta *Guía del Usuario Concisa* le presenta las características principales de su ordenador. La versión española de esta guía comienza en la página *109*. El *Manual del usuario* completo se encuentra en el CD-ROM de *Controladores del dispositivo y Utilidades + Manual del usuario* (CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual*).

Introduzione (Italiano)

La presente Guida Rapida per l'Utente introduce le caratteristiche principali del computer. La versione italiana di questa guida inizia da pagina 145. Il Manuale utente completo si trova nel CD contenente driver e utilità + Manuale utente (CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual).

Contents

| Inhalt | ł |
|--------|---|
|--------|---|

| Notice | 1 |
|--|----|
| About this Concise User Guide | 2 |
| Instructions for Care and Operation | 3 |
| System Startup | e |
| Model Differences | 7 |
| Map: Top View with LCD Panel Open | 9 |
| LED Indicators | 10 |
| Keyboard | 11 |
| Hot-Key Buttons | 13 |
| System Map: Front & Rear Views | 17 |
| System Map: Left & Right Views | 18 |
| System Map: Bottom View | 19 |
| Windows Vista Start Menu & Control Panel | |
| Video Features | |
| Audio Features | 23 |
| Power Management Features | |
| Driver Installation | 25 |
| Troubleshooting | |
| Specifications | |
| | |

| Hinweis | 37 |
|--|----|
| Über das Ausführliche Benutzerhandbuch | 38 |
| Hinweise zu Pflege und Betrieb | |
| Schnellstart | 42 |
| Modellunterschiede | 43 |
| Systemübersicht: Ansicht von oben mit geöffnetem | |
| LCD-Bildschirm | 45 |
| LED-Anzeigen | 46 |
| Tastatur | 47 |
| Hot-Key-Tasten | 49 |
| Systemübersicht: Ansicht von vorne und Rückansicht | 53 |
| Systemübersicht: Ansichten von links und rechts | 54 |
| Systemübersicht: Ansicht von unten | 55 |
| Windows Vista Startmenü und Systemsteuerung | 56 |
| Grafikfunktionen | 57 |
| Audiofunktionen | 59 |
| Energieverwaltungsfunktionen | 60 |
| Installation der Treiber | 6 |
| Fehlerbehebung | 67 |
| Technische Daten | 68 |
| | |

Sommaire

| Avertissement | 73 |
|---|------|
| A propos de ce Guide Utilisateur Concis | 74 |
| Instructions d'entretien et d'utilisation | 75 |
| Guide de démarrage rapide | 78 |
| Différences de Modèles | 79 |
| Carte du système : Vue du dessus avec l'écran LCD ouvert | 81 |
| Indicateurs LED | 82 |
| Clavier | 83 |
| Boutons Hot-Key | 84 |
| Carte du système : Vues de face & arrière | 89 |
| Carte du système : Vues gauche & droite | 9(|
| Carte du système : Vue d'en dessous | 9 |
| Menu Démarrer & Panneau de configuration de Windows Vista | 92 |
| Caractéristiques vidéo | 93 |
| Caractéristiques Audio | 95 |
| Caractéristiques de gestion de l'alimentation | 96 |
| Installation du pilote | 97 |
| Dépannage | .103 |
| Spécifications | .104 |
| | |

Acerca de esta Guía del Usuario Concisa 110 Instrucciones para el cuidado y funcionamiento111 Guía rápida para empezar114 Diferencias de modelos y diseños115 Mapa del sistema: Vista superior con panel LCD abierto117 Mapa del sistema: Vista inferior127 Menú Inicio y Panel de control de Windows Vista128 Características de audio131 Funciones de administración de energía132 Especificaciones140

Contenidos

III

Sommario

| Avviso | 145 |
|---|-----|
| Informazioni sulla Guida Rapida per l'Utente | 146 |
| Istruzioni per la custodia e il funzionamento | 147 |
| Guida di avvio rapido | 150 |
| Differenze dei modelli | 151 |
| Descrizione del sistema: Vista superiore con pannello | |
| LCD aperto | 153 |
| Indicatori LED | 154 |
| Tastiera | 155 |
| Pulsanti Hot-Key | 157 |
| Descrizione del sistema: Vista anteriore e posteriore | 161 |
| Descrizione del sistema: Vista sinistra e destra | |
| Descrizione del sistema: Vista inferiore | 163 |
| Menu Start e Pannello di controllo di Windows Vista | 164 |
| Funzioni video | |
| Funzionalità audio | 167 |
| Funzioni di risparmio energetico | 168 |
| Installazione driver | 169 |
| Risoluzione dei problemi | 175 |
| Specifiche tecniche | 176 |

Notice

The company reserves the right to revise this publication or to change its contents without notice. Information contained herein is for reference only and does not constitute a commitment on the part of the manufacturer or any subsequent vendor. They assume no responsibility or liability for any errors or inaccuracies that may appear in this publication nor are they in anyway responsible for any loss or damage resulting from the use (or misuse) of this publication.

This publication and any accompanying software may not, in whole or in part, be reproduced, translated, transmitted or reduced to any machine readable form without prior consent from the vendor, manufacturer or creators of this publication, except for copies kept by the user for backup purposes.

Brand and product names mentioned in this publication may or may not be copyrights and/or registered trademarks of their respective companies. They are mentioned for identification purposes only and are not intended as an endorsement of that product or its manufacturer.

©April 2007

Trademarks

This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home or other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

Intel, Celeron, and Intel Core are trademarks/registered trademarks of Intel Corporation.

About this Concise User Guide

This quick guide is a brief introduction to getting your system started. This is a supplement, and not a substitute for the expanded English language *User's Manual* in *Adobe Acrobat* format on the *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual CD-ROM* supplied with your computer. This CD-ROM also contains the drivers and utilities necessary for the proper operation of the computer.

Some or all of the computer's features may already have been setup. If they aren't, or you are planning to re-configure (or re-install) portions of the system, refer to the expanded *User's Manual*. The *Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM* does not contain an operating system.

Regulatory Information

Regulatory notices and information are contained in the expanded *User's Manual* on the *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual CD-ROM*.



Wireless Device Operation Aboard Aircraft

The use of any portable electronic transmission devices aboard aircraft is usually prohibited. Make sure the modules are OFF if you are using the computer aboard aircraft.

Instructions for Care and Operation

The computer is quite rugged, but it can be damaged. To prevent this, follow these suggestions:

- **Don't drop it, or expose it to shock**. If the computer falls, the case and the components could be damaged.
- Keep it dry, and don't overheat it. Keep the computer and power supply away from any kind of heating element. This is an electrical appliance. If water or any other liquid gets into it, the computer could be badly damaged.
- Avoid interference. Keep the computer away from high capacity transformers, electric motors, and other strong magnetic fields. These can hinder proper performance and damage your data.
- Follow the proper working procedures for the computer. Shut the computer down properly and don't forget to save your work. Remember to periodically save your data as data may be lost.
- Take care when using peripheral devices.

Servicing

Do not attempt to service the computer yourself. Doing so may violate your warranty and expose you and the computer to electric shock. Refer all servicing to authorized service personnel. Unplug the computer from the power supply. Then refer servicing to qualified service personnel under any of the following conditions:

- When the power cord is damaged or frayed.
- If the computer has been exposed to any liquids.
- If the computer does not work normally when you follow the operating instructions.
- If the computer has been dropped or damaged (do not touch the poisonous liquid if the LCD panel breaks).
- If there is an unusual odor, heat or smoke coming from your computer.

Power Safety

The computer has specific power requirements:

- Only use an AC/DC adapter approved for use with this computer.
- Your AC/DC adapter may be designed for international travel but it still requires a steady, uninterrupted power supply. If you are unsure of your local power specifications, consult your service representative or local power company.
- The AC/DC adapter may have either a 2-prong or a 3-prong grounded plug. The third prong is an important safety feature; do not defeat its purpose. If you do not have access to a compatible outlet, have a qualified electrician install one.
- When you want to unplug the power cord, be sure to disconnect it by the plug head, not by its wire.
- Make sure the socket and any extension cord(s) you use can support the total current load of all the connected devices.
- Before cleaning the computer, make sure it is disconnected from any external power supplies.

汃

Power Safety Warning

Before you undertake any upgrade procedures, make sure that you have turned off the power, and disconnected all peripherals and cables (including telephone lines). It is advisable to also remove your battery in order to prevent accidentally turning the machine on.

Power Off Before Traveling

Make sure that your notebook is completely powered off before putting it into a travel bag (or any such container). Putting a notebook which is powered on in a travel bag may cause the vent(s) to be blocked. To prevent your computer from overheating make sure nothing blocks the vent(s) while the computer is in use.

Cleaning

Do not apply cleaner directly to the computer, use a soft clean cloth. Do not use volatile (petroleum distillates) or abrasive cleaners on any part of the computer.

4 - Instructions for Care and Operation

English

Battery Precautions

- Only use batteries designed for this computer. The wrong battery type may explode, leak or damage the computer.
- Do not continue to use a battery that has been dropped, or that appears damaged (e.g. bent or twisted) in any way. Even if the computer continues to work with a damaged battery in place, it may cause circuit damage, which may possibly result in fire.
- Recharge the batteries using the notebook's system. Incorrect recharging may make the battery explode.
- Do not try to repair a battery pack. Refer any battery pack repair or replacement to your service representative or qualified service personnel.
- Keep children away from, and promptly dispose of a damaged battery. Always dispose of batteries carefully. Batteries may explode or leak if exposed to fire, or improperly handled or discarded.
- Keep the battery away from metal appliances.
- Affix tape to the battery contacts before disposing of the battery.
- Do not touch the battery contacts with your hands or metal objects.

₹<u>↓</u>5

Battery Disposal & Caution

The product that you have purchased contains a rechargeable battery. The battery is recyclable. At the end of its useful life, under various state and local laws, it may be illegal to dispose of this battery into the municipal waste stream. Check with your local solid waste officials for details in your area for recycling options or proper disposal.

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Discard used battery according to the manufacturer's instructions.

Ø

Note that you should al-

ways shut your computer down by choosing the

Shut Down command

from the Lock Button

Menu in Windows Vista.

This will help prevent hard

disk or system problems.

System Startup

- 1. Remove all packing materials.
- Shut Down 2. Place the computer on a stable surface.

3. Securely attach any peripherals you want to use with the notebook (e.g. keyboard and mouse) to their ports.

- 4. Attach the AC/DC adapter to the DC-In jack at the rear of the computer, then plug the AC power cord into an outlet, and connect the AC power cord to the AC/DC adapter.
- 5. Raise the lid/LCD to a comfortable viewing angle, and press the power button to turn the computer "on".
- 6. Adjust the LCD panel to a comfortable viewing angle.
- 7. The LED indicators show the power and battery status of the computer.



Figure 1 Computer with AC/DC Adapter Plugged-In

Model Differences

This notebook series includes **two** different model types. The models differ in the video adapter and Windows Vista version supported as indicated in the table below. However both models incorporate the same features, ports and jacks etc.

| Feature | Model A | Model B | |
|------------------------------------|--|---|--|
| Video Adapter | VIA VN896 Integrated Video System (Internal On Chip) | NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Dis- crete Video System (External On Board) | |
| Windows Vista Version Supported | Windows Vista Home Basic Edition (32-bit) | Windows Vista (32-bit) Home Basic Editon/ Home Premium Editon Windows Vista (32-bit) Business Edition/ Enterprise Edition/Ultimate Edition | |

Table 1 - Model Differences

System Software

Your computer may already come with system software pre-installed. Where this is not the case, or where you are re-configuring your computer for a different system, you will find this manual refers to the *Microsoft Windows Vista* operating system (see "*Operating Systems Supported*" on page 8). Further information on installing the drivers and utilities is available in Chapters 4 & 7 of the expanded *User's Manual* on the *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual CD-ROM*.

Drivers

ß

If you are installing/re-installing new system software, vou will need to install the appropriate drivers. Drivers are programs which act as an interface between the computer and a hardware component e.g. a wireless network module. It is very important that you install the drivers in the order listed in Table 6, on page 25. You will be unable to use most advanced controls until the necessary drivers and utilities are properly installed.

Operating Systems Supported

| - |
|---|
| S |
| |
| |
| 0 |
| |
| |

| Operating System & Version | Model A | Model B | Note | | |
|--|---------|---------|---|--|--|
| *Windows XP (Home Edition or Professional) | Yes | Yes | | | |
| Windows Vista (32-bit) Home Basic Edition | Yes | Yes | In order to run Windows Vista with- | | |
| Windows Vista (32-bit) Home Premium Edition | No | Yes | out limitations or decreased perfor- mance, your computer requires a | | |
| Windows Vista (32-bit) Business/Enterprise/Ultimate Editions | No | Yes | minimum 1GB of system memory (RAM). | | |

Table 2 - Operating Systems Supported

*For information on the Windows XP OS (see the Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM).

Not Included

Operating Systems (e.g. *Windows Vista/Windows XP*) and applications (e.g. word processing, spreadsheet and database programs) have their own manuals, so please consult the appropriate manuals.

System Map: Top View with LCD Panel Open

Wireless Device Operation Aboard Aircraft

沃

The use of any portable electronic transmission devices aboard aircraft is usually prohibited. Make sure the module(s) are OFF if you are using the computer aboard aircraft.

Use the key combinations to toggle power to the WLAN/ Bluetooth modules, and check the LED indicator icon to see if the modules are powered on or not (see Table 3, on page 10/ Table 4, on page 12).



1. Optional Built-In PC Camera

2. LCD

- 3. Speakers
- 4. Power Button
- 5. Hot-Key Buttons
- 6. Keyboard
- 7. TouchPad and Buttons
- 8. Built-In Microphone
- 9. LED Indicators



Figure 2 - Top View with LCD Panel Open

LED Indicators

The LED indicators display helpful information about the current status of the computer.

| lcon | Color | Description | | |
|---|---|---|--|--|
| ß | Green | Number Lock Activated | | |
| 困 | Green | Caps Lock Activated | | |
| Ē | Green | Scroll Lock Activated | | |
| Green | | The Computer is On | | |
| Ð/(() | Blinking Green | The Computer is in Sleep Mode | | |
| | Orange | The AC/DC Adapter is Plugged In & the Computer is Powered Off | | |
| | Orange The AC/DC Adapter is Plugged In & the Battery is | | | |
| Blinking Orange The Battery has Reached Critica | | The Battery has Reached Critically Low Power Status | | |
| | Green | The Battery is Fully Charged | | |
| | Green | Hard Disk Activity | | |
| (((3)) | Green | The WLAN/Bluetooth Module(s) is/are Powered On | | |

Table 3 - LED Indicators

Keyboard

The keyboard has a numerical keypad for easy numeric data input, and features function keys to allow you to change operational features instantly.



Function Keys

The function keys (F1 - F12 etc.) will act as hot keys when pressed while the Fn key is held down (see *Table 4, on page 12*). In addition to the basic function key combinations; visual indicators are available when the hot key driver is installed (see *"Hot-Key" on page 27*). After installing the driver an icon will appear in the taskbar.

Other Keyboards

If your keyboard is damaged or you just want to make a change, you can use any standard USB keyboard. The system will detect and enable it automatically. However special functions/hot keys unique to the system's regular keyboard may not work.

English

| Keys/Button | on Function | | Keys/Button | | Function |
|-------------|--------------------------------------|--|---|-------------------------------------|--------------------------------------|
| Fn + ~ | Play/Pause (in Audio/Video Programs) | | Fn + F10 | PC Camera Power Toggle | Power of |
| Fn + F1 | TouchPad Toggle | | Fn + F11 | WLAN Mod- ule Power Toggle | Radio of Radio of |
| Fn + F2 | Turn I (Press a key to d | _CD Backlight Off or use TouchPad to turn on) | Fn + F12 | Bluetooth Module Power Toggle | Pomer on |
| Fn + F3 | Mute Toggle | Volume On Volume Mute | Fn + NumLk | Number Lock Toggle | |
| Fn + F4 | + F4 Sleep Toggle | | Fn + ScrLk | Scr | oll Lock Toggle |
| Fn + F5/F6 | Volume Decrease/ Increase | | | Audio Record Start/Stop | Record |
| Fn + F7 | n + F7 Display Toggle | | R | Activate BisonC | Cap Program/ Take Still Pic- ture |
| Fn + F8/F9 | Brightness Decrease/ Increase | Brightness Brightness | Table 4 - Function Keys/Hot-Key Buttons & Visual Indicators | | |

Hot-Key Buttons

These buttons give instant access to the functions indicated in the table below. The Application \mathcal{A} and zoom \mathbb{Q} Hot-Key button functions depend on whether or not a PC Camera module is installed.

| Hot-Key Button | | Function | | |
|----------------|-------------------------|--|--|--|
| A | PC Camera Installed | Activate the BisonCap program/Take Still Picture (See Page 14) | | |
| EX | PC Camera Not Installed | Activate Application Quick Button 1 (See Page 16) | | |
| ₩. | | Activate the Default Internet Program | | |
| > | | Activate the Default E-Mail Browser | | |
| | | Audio Record Start/Stop (See Page 15) | | |
| | PC Camera Installed | Camera Zoom-In (See Page 14) | | |
| Æ | PC Camera Not Installed | Activate Application Quick Button 2 (See Page 16) | | |
| | PC Camera Installed | Camera Zoom-Out (See Page 14) | | |
| Q | PC Camera Not Installed | Activate Application Quick Button 3 (See Page 16) | | |

Table 5 - Hot-Key Buttons

English

PC Camera Hot-Key Buttons

You can use the PC Camera Hot-Key buttons **A (a)** (the quick button driver must not be installed - see "*Applica-tion Quick Buttons*" *on page 27*) to run the **BisonCap** program, to take still pictures and to zoom the camera in and out (if you have installed the Hot-Key and PC Camera drivers - see "*Hot-Key*" *on page 27* & "*PC Camera*" *on page 30*).

- 1. Make sure the PC Camera is on (use the Fn + F10 key combination to power on the camera).
- 2. Press the *R* application Hot-Key button once.
- 3. The BisonCap application will run.
- 4. Use the zoom Hot-Key buttons to obtain the picture required.
- 5. Press the *A* application Hot-Key button for a second time (you will hear a camera motor sound to indicate the picture is being taken).
- 6. The picture (in JPEG format) will be placed in the **Snapshot** folder on the desktop.



Figure 4 - Snapshot Folder



14 - Hot-Key Buttons

Recording Audio

The
audio record Hot-Key button allows you to record audio from either the built-in microphone, or from a microphone connected to the microphone-in jack.

- 1. Press the
 audio record Hot-Key button to begin the recording process (the record icon will flash in the top left of the screen).
- 2. Press the
 audio record Hot-Key button again to stop the recording process (the record icon will disappear in the top left of the screen).
- The recorded audio file (in .wav format) will appear in the Wav folder (Computer > Local Disk (C) > Users > (Your Login Name) > Wav).
- 4. Double-click the file to playback the recorded audio.

Application Quick Buttons

Note that the quick button driver is designed to allow use of the Hot-Key buttons \mathcal{R} as application quick buttons in absence of the optional PC camera (only install the quick button utility if the PC Camera is not installed). You will need to install the quick button utility to enable the functions.

The application quick buttons give instant access to userdefined applications, with one quick button press. To configure a program to open when the application quick buttons $\mathcal{A}^{\textcircled{a}}$ (see *Table 5, on page 13*) are pressed follow the instructions below. The application quick buttons will function as long as the program is running (the icon a will appear in the taskbar). If the program is not running you will need to restart the computer.

- 1. Press a button *A* a or right-click the icon in the taskbar.
- Select Setup from the menu, scroll to AP1/2/3 and select Custom.
- 3. An Open dialog box will appear on the screen.
- 4. **Browse** to the directory where the desired application.exe program exists.
- 5. Double-Click on the program file or choose Open.

0pe AP1 Setup Local Disk (C) • + C + E. AP2 Exit AP3 🖥 🔂 🚯 5:10 P local Disk (D DVD BW Drive Open Files of type Application(" exe) Cancel Copen as read-only B

Application.exe

You will need to locate the actual **application executable (.exe) file**, not just the **shortcut**. To find the application right-click its **shortcut** on the desktop and click **Properties**. Click the **shortcut** (tab) and see where the executable file is located by clicking the **Open File Location** (button).

Figure 5 - Application Quick Button Configuration Screens

16 - Hot-Key Buttons

System Map: Front & Rear Views

- Front
- 1. LED Indicators
- 2. 1 * USB 2.0 Port
- 3. DC-In Jack
- 4. Battery



Figure 6 - Front & Rear Views



System Map: Front & Rear Views - 17

- Security Lock Slot 1.
- 2. **Optical Device Drive** Bay (for CD/DVD Device)
- **Emergency Eject Hole** 3.
- RJ-11 Modem Jack 4.
- S/PDIF-Out Jack 5.
- Microphone-In Jack 6.
- 7. Headphone-Out Jack
- Line-In Jack 8
- 9. ExpressCard/54(34) Slot
- 10. 7-in-1 Card Reader
- 11. 2 * USB 2.0 Ports
- 12. RJ-45 LAN Jack
- 13. External Monitor Port





If you need to manually eject a CD/DVD (e.g. due to an unexpected power interruption) you may push the end of a straightened paper clip into the emergency eject hole. Do not use a sharpened pencil or similar object that may break and become lodged in the hole.

ExpressCard Slot

The ExpressCard Slot accepts either ExpressCard/34 or ExpressCard/54 formats.

7-in-1 Card Reader

The card reader allows you to use the most popular digital storage card formats:

MMC (MultiMedia Card) / SD (Secure Digital) / MS (Memory Stick) / MS Pro (Memory Stick Pro) MS Duo (requires PC adapter) / Mini SD (requires PC adapter) / RS MMC (requires PC adapter)

Figure 7 - Left & Right Views

System Map: Bottom View



The CPU is not a user serviceable part. Opening this compartment, or accessing the CPU in any way, may violate your warranty.

Overheating

To prevent your computer from overheating make sure nothing blocks any Vent while the computer is in use.



- 1. Vent
- 2. Battery
- 3. Hard Disk Bay Cover
- 4. CPU/RAM Bay Cover



Always completely discharge, then fully charge, a new battery before using it. Completely discharge and charge the battery at least once every 30 days or after about 20 partial discharges.

Figure 8 - Bottom View

Windows Vista Start Menu & Control Panel

Most of the control panels, utilities and programs within *Windows Vista* (and most other *Windows* versions) are accessed from the **Start** menu. When you install programs and utilities they will be installed on your hard disk drive, and a shortcut will usually be placed in the **Start** menu and/or the desktop. Right-click the **Start menu** icon **3**, and then select **Properties** if you want to customize the appearance of the **Start** menu.



In many instances throughout this manual you will see an instruction to open the **Control Panel**. The **Control Panel** is accessed from the **Start** menu, and it allows you to configure the settings for most of the key features in *Windows* (e.g. power, video, network, audio etc.). *Windows Vista* provides basic controls for many of the features, however many new controls are added (or existing ones are enhanced) when you install the drivers listed in *Table 6, on page 25*. To see all controls it may be necessary to toggle to Classic View on.

20 - Windows Vista Start Menu & Control Panel

Video Features

This computer features two different (either VIA for Model A or NVIDIA for Model B) video options. You will be provided with an appropriate driver on the *Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM*.

You can switch display devices, and configure display options, from the **Display Settings** control panel (in **Personalization**) in *Windows Vista*.

To access Display Settings in Windows Vista:

- 1. Click Start, and click Control Panel (or point to Settings and click Control Panel).
- 2. Click Adjust screen resolution under the Appearance and Personalization menu (or double-click Personalization > Display Settings).
- 3. Move the slider to the preferred setting in **Resolution:** (1) (*Figure 10 on page 22*).
- 4. Click the arrow, and scroll to the preferred setting In Colors: (2) (Figure 10 on page 22).
- 5. Click Advanced Settings (button) (3) (*Figure 10 on page 22*) to bring up the Advanced Settings tabs.

For VIA S3Display

1. Clicking through the S3 tabs (4) (*Figure 10 on page 22*) allows you to make any video adjustments you require.

For NVIDIA GeForce Go

- 1. Click GeForce Go..... (tab).
- 2. Click Start the NVIDIA Control Panel (5) (*Figure 10 on page 22*) to access the control panel.
- 3. The NVIDIA Control Panel can also be accessed by right-clicking the desktop, and then clicking NVIDIA Control Panel.



Figure 10 - Display Settings

ß

Audio Features

(0(10)

You can configure the audio options on your computer from the **Sound** O control panel in *Windows*, or from the **VIA Audio Deck** \fbox{O} icon in the taskbar, or on the desktop \Huge{O} (this will bring up the VIA Audio Deck menu). The volume may also be adjusted by means of the **Fn** + **F5/F6** key combination.

Click any of the buttons (e.g. ()) on the left to expand the audio menu selections.

FR

FL





٢

Full-range speakers



Power Management Features

The **Power Options** (Hardware and Sound menu) control panel icon in *Windows* (see page 20) allows you to configure power management features for your computer. You can conserve power by means of **power plans** and configure the options for the **power button**, **sleep button**, **computer lid** (when closed), display and sleep mode from the left menu. Note that the **power saver** plan may have an affect on computer performance.

Click to select one of the existing plans, or click **Create a power plan** in the left menu and select the options to create a new plan. Click **Change Plan Settings** and click **Change advanced power settings** to access further configuration options.



Note: Sleep is the default power saving state in Windows Vista

Figure 12 - Power Options

Driver Installation

The *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual CD-ROM* contains the drivers and utilities necessary for the proper operation of the computer. *Table 6* lists what you need to install, and **it is very important that the drivers are installed in the order indicated**. Only install drivers for modules (WLAN, Bluetooth, and PC Camera) included in your purchase option.

Installation Methods

You may choose to install the drivers from the *autorun* program, or install them manually. Insert the Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM and click **Install VISTA Drivers** (button).

Note: Click to select the driver you wish to install. After installing each driver it will become grayed out (if you need to reinstall any driver, click **Unlock**).

| Driver | Page # |
|--|---------|
| Video (VIA-Model A) | page 26 |
| Video (NVIDIA-Model B) | page 26 |
| Audio | page 26 |
| Modem | page 26 |
| LAN | page 26 |
| Card Reader | page 26 |
| TouchPad | page 26 |
| Hot-Key | page 27 |
| Application Quick Buttons (Only appears if no PC Camera module is installed) | page 27 |
| Wireless LAN Module (Optional) | page 28 |
| Bluetooth Module (Optional) | page 29 |
| PC Camera Module (Optional) | page 30 |

Table 6 - Driver Installation

Manual Driver Installation

Click the Browse CD button in the *Drivers Installer* application and browse to the executable file in the appropriate driver folder.

Driver Installation Procedure

Video (VIA - Model A)

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click **1.Install Video Driver > Yes**.
- 3. Click Next > Next.
- 4. Click **Finish** to restart the computer.

Video (NVIDIA - Model B)

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click **1.Install Video Driver > Yes**.
- 3. Click Next.
- 4. Click Finish to restart the computer.

Audio

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click 2.Install Audio Driver > Yes.
- 3. Click Next.
- 4. Click the button to accept the license and click Next.
- 5. Click **Next > Next > Next**.
- 6. Click Finish to restart the computer.

Modem

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click 3.Install Modem Driver > Yes.
- 3. Click OK.
- 4. The modem is ready for dial-up configuration.

LAN

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click **4.Install LAN Driver > Yes**.
- 3. Click OK.
- 4. The network settings can mow be configured.

Card Reader

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click 5.Install CardReader Driver > Yes.
- 3. Click Next > Next.
- 4. Click Finish to restart the computer.

TouchPad

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click 6.Install Touchpad Driver > Yes.
- 3. Click Next.
- 4. Click **Finish > Restart Now** to restart the computer.

Hot-Key

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click **7.Install Hotkey Utility > Yes**.
- 3. Click Next > Install.
- 4. Click **Finish > Finish** to restart the computer.

Application Quick Buttons

If you **do not have a PC Camera** module installed, then the **Quick Button Utility** (QButton Utility) will appear in the *Drivers Installer* menu (**only install the quick button driver if the PC Camera is not installed**). See *Table 5, on page 13* and "*Recording Audio*" *on page 15* for details.

- 1. Click Install VISTA Drivers.
- 2. Click **10.Install QButton Utility > Yes**.
- 3. Click Next.
- 4. Click **Finish** to restart your computer.



Adding/Removing a PC Camera

Note that the Quick Button and PC Camera drivers cannot coexist.

If you wish to **add** a PC Camera module to your computer at a later date, then uninstall the Quick Button Driver (entitled **Multimedia Keyboard Driver**) **before** installing the PC Camera and driver. Drivers can be uninstalled from the **Programs and Features** control panel in Windows.

If you wish to **remove** a PC Camera module from your computer at a later date, then uninstall the PC Camera Driver after removing the camera module. You can then insert the **Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM** and install the **Quick Button** driver (QButton Utility) from the *Drivers Installer* menu.

Wireless LAN

Power Toggle for the Wireless LAN Module

ß

Enable power to the **Wireless LAN** module by using the **Fn + F11** key combination. When the **Wireless LAN** module is powered on, the (\mathfrak{P}) LED will be **green** and the indicator \mathfrak{P} will briefly be displayed.

- 1. Make sure the module is powered on.
- 2. Click Install VISTA Drivers (button).
- 3. Click 8.Install WLAN Driver > Yes.
- 4. Click **Finish** to complete the installation.

Note: The operating system is the default setting for Wireless LAN control in *Windows Vista*.

Connecting to a Wireless Network

Make sure the Wireless LAN module is turned on.

- 1. Click the taskbar wireless icon , and then click Connect to a network (or right-click the icon , and then click Connect to a network).
- 2. In the **Show** list, click to choose **Wireless** from the drop-down menu.
- 3. A list of currently available networks will appear.
- 4. Click a network, and then click **Connect**.
- 5. If you do not see a network you want to connect to, click **Set up a connection or network** (a list of options will appear allowing manual searching, and creating a new network).
- 6. Move the cursor over the taskbar icon 🛃 to see the connection status.
- To disconnect from the wireless network you can click the taskbar wireless icon , and then select Connect or disconnect to access the network menu, and click Disconnect (or right-click the icon , and then click Disconnect from).

Bluetooth



- 1. Make sure the module is powered on.
- 2. Click Install VISTA Drivers (button).
- 3. Click 9.Install Bluetooth Driver > Yes.
- 4. Choose the language you prefer, and click **OK** > **Next**.
- 5. Click the button to accept the license agreement, and then click **Next**.
- 6. Click **Next > Install**.
- 7. Click **Finish**, and the **BlueSoleil** icon 😹 will appear on the desktop.
- You can configure the settings at any time by going to the IVT Corporation BlueSoleil - Main Window (Start > Programs/All Programs > IVT BlueSoleil > BlueSoleil), or by clicking the desktop icon .

 View the BlueSoleil User Guides from the Help Menu (or press the F1 key) in the IVT Corporation BlueSoleil - Main Window control panel.



Figure 13 - BlueSoleil Main Window & Help

PC Camera

- Turn on the module using Fn + F10 (the indicator will briefly be displayed when the module is powered on).
- 2. Click Install VISTA Drivers (button).
- 3. Click **10.Install Camera Driver > Yes**.
- 4. Choose the language you prefer and click Next.
- 5. Click Next.
- 6. Click **Finish** to restart the computer.
- Run the BisonCap application program from the BisonCam shortcut on the desktop, or from the BisonCam item in the Start > Programs/All Programs menu (if the hardware is turned off use the Fn + F10 key combination to turn it on again).
- 8. You can use the application Hot-Key button *A* to run the **BisonCap** application if you have installed the Hot-Key driver (see *"Hot-Key" on page 27*).

BisonCap

BisonCap is a video viewer useful for general purpose video viewing and testing, and can capture video files to .avi format.

迩

Adding/Removing a PC Camera

Note that the Quick Button and PC Camera drivers cannot coexist.

If you wish to **add** a PC Camera module to your computer at a later date, then uninstall the Quick Button Driver (entitled **Multimedia Keyboard Driver**) **before** installing the PC Camera and driver. Drivers can be uninstalled from the **Programs and Features** control panel in Windows.

If you wish to **remove** a PC Camera module from your computer at a later date, then uninstall the PC Camera Driver after removing the camera module. You can then insert the **Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM** and install the **Quick Button** driver (QButton Utility) from the *Drivers Installer* menu.
Troubleshooting

| Problem | Possible Cause - Solution |
|---|---|
| The DVD regional codes can no longer be changed. | The code has been changed the maximum 5 times. DVD region detection is device dependent, not OS-dependent. You can select your module's region code 5 times. The fifth selection is permanent. This cannot be altered even if you change your operating system or you use the module in another computer. |
| The Wireless LAN/ Bluetooth modules cannot be detected. | The modules are off. Check the LED indicator (\mathfrak{M}) and/or function key indicator to see if the WLAN/Bluetooth module is on or off (see " <i>LED Indicators</i> " on page 10). If the LED indicator is off, then press the Fn + F11 (WLAN) or Fn + F12 (Bluetooth) key combination(s) in order to enable the modules (see <i>Table 4, on page 12</i>). |
| The PC Camera module cannot be detected. | The module is off. Press the Fn + F10 key combination in order to enable the module (see Table 4, on page 12). Run the BisonCap program to view the camera picture. |
| The Wireless LAN/ Bluetooth/ PC Camera modules cannot be configured. | The driver(s) for the module(s) have not been installed. Make sure you have installed the driver for the appropriate module (see the instructions for the appropriate module in <i>"Driver Installation Procedure" on page 26</i>). |

Specifications

C Latest Specification Information

The specifications listed in this Appendix are correct at the time of going to press. Certain items (particularly processor types/ speeds and CD/DVD device types) may be changed, delayed or updated due to the manufacturer's release schedule. Check with your service center for details.

| Feature | Specification | | |
|------------|--|---|--|
| Processor | Intel® Core™2 Duo Processor (478-pin) Micro-FC-PGA Package T7200/ T7400/ T7600 | 65nm (65 Nanometer) Process Technology 4MB On-die L2 Cache & 667MHz FSB 2.0/ 2.16/ 2.33 GHz | |
| | Intel® Core™2 Duo Processor (478-pin) Micro-FC-PGA Package T5500/ T5600 | 65nm (65 Nanometer) Process Technology 2MB On-die L2 Cache & 667MHz FSB 1.66/ 1.83 GHz | |
| | Intel® Core™ Duo Processor (478-pin) Micro-FC-PGA Package T2300/ T2400/ T2500/ T2600/ T2700 | 65nm (65 Nanometer) Process Technology 2MB On-die L2 Cache & 667MHz FSB 1.66/ 1.83/ 2.0/ 2.16/ 2.33 GHz | |
| | Intel® Core™ Solo Processor (478-pin) Micro-FC-PGA Package T1300/ T1400 | 65nm (65 Nanometer) Process Technology 2MB On-die L2 Cache & 667MHz FSB 1.66/ 1.83 GHz | |
| | Intel® Celeron® M Processor (478-pin) Micro-FCPGA Package 410/ 420/ 430/ 440/ 450 | 65nm (65 Nanometer) Process Technology 1MB On-die L2 Cache & 533MHz FSB 1.46/ 1.60/ 1.73/ 1.86/ 2.0 GHz | |
| Core Logic | VIA VN896 + VT8237A Chipset | | |
| Memory | Two 200 Pin SO-DIMM Sockets Supporting 533/667 MHz DDRII (DDR2) Memory Expandable up to 2GB | | |
| Security | Security (Kensington® Type) Lock Slot | BIOS Password | |
| BIOS | One 4Mb Flash ROM | Phoenix™ BIOS | |

English

| Feature | Specification | | |
|-------------------------------|--|--|--|
| LCD | 15.4" WXGA (1280 * 800) TFT LCD | | |
| Video Adapter | Model A | Model B | |
| | VIA VN896 Integrated Video System (Internal On Chip) Integrated 128bit 2D/3D Graphic Engine and Clock up to 250MHz Supports CRT Resolutions up to 2048 * 1536 at 85Hz Supports Microsoft DirectX 9.0 | NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Discrete Video System (External On Board) TurboCache[™] Total Graphics Memory up to 512MB (with System Memory) 64MB/128MB DDR2 Video RAM on Board Supports Dual Display and Ergonomic Refresh Rates up to 2045 * 1536 at 85Hz Supports Microsoft DirectX 9.0 | |
| Storage | One Changeable 12.7mm(h) Optical Device (CD/DVD) Type Drive (see <i>"Optional" on page 36</i> for drive options) One Easy Changeable 2.5" 9.5 mm (h) SATA HDD | | |
| Audio | Integrated AZALIA Compliant Interface (HDA) 3D Stereo Enhanced Sound System Sound-Blaster PRO™ Compatible | 2 * Built-In Speakers Built-In Microphone | |
| Keyboard & Pointing Device | Winkey Keyboard | Built-In TouchPad with Scrolling Function | |

| Feature | Specification | | | |
|-----------------------|---|---|--------------------|--|
| Interface | Three USB 2.0 Ports One External Monitor Port One Headphone-Out Jack One Microphone-In Jack One Line-In Jack | One S/PDIF Out Jack (5.1C One RJ-11 Modem Jack One RJ-45 LAN Jack One DC-in Jack | H) | |
| Card Reader | Embedded 7-in-1 Card Reader (MS/ MS Pro/ SD/ Mini SD/ MMC/ RS MMC/ MS Duo) Note: MS Duo/ Mini SD/ RS MMC Cards require a PC adapter | | | |
| ExpressCard Slot | One ExpressCard/54(34) Slot | | | |
| Communication | 56K Plug & Play Fax/Modem, V.90/92 Compliant 10Mb/100Mb Ethernet LAN 802.11b/g USB Wireless LAN Module (Option) Bluetooth 2.0 + EDR Module (Factory Option) 300K or 1.3M Pixel USB PC Camera Module (Factory Option) | | | |
| Power Management | Supports ACPI 2.0 | | | |
| Power | Full Range AC/DC Adapter 19V, 3.42A or 18.5V, 3.5A (65W), 100-240V, 50-60Hz | | | |
| Battery | 6 Cell Smart Lithium-Ion Battery Pack, 4000mAH or 4400mAH | | | |
| Environmental Spec | TemperatureOperating:5°C – 35°CNon-Operating:-20°C – 60°C | Relative Humidity Operating: 209 Non-Operating: 109 | % – 80% % – 90% | |

| Feature | Specification | | |
|------------------------|--|---|--|
| Dimensions & Weight | 360mm (w) * 267mm (d) * 25.4-34mm (h) | 2.6 kg With 6 Cell Battery | |
| Optional | Optical Drive Module Options: DVD/CD-RW Combo Drive Module DVD-Dual (Super Multi) Drive Module | 802.11b/g USB Wireless LAN Module 300K or 1.3M Pixel USB PC Camera Module (Factory Option) Bluetooth 2.0 + EDR Module (Factory Option) | |

Hinweis

Das Unternehmen behält sich das Recht vor, diese Publikation ohne Vorankündigung zu überarbeiten und den Inhalt zu verändern. Alle enthaltenen Informationen sind nur Anhaltspunkte und stellen keine Verpflichtung seitens des Herstellers oder Wiederverkäufers dar. Sie übernehmen weder Verantwortung oder Haftung für mögliche Fehler oder Ungenauigkeiten dieser Publikation noch sind sie in irgendeiner Weise verantwortlich für Verluste oder Schäden aus der Nutzung (oder fehlerhaften Nutzung) dieser Publikation.

Die Publikation und alle beiliegende Software darf nicht, ganz oder in Teilen, ohne vorheriges Einverständnis des Verkäufers, Herstellers oder Autors dier Publikation reproduziert, übersetzt, übertragen oder in maschinenlesbare Form umgewandelt werden, abgesehen von Kopien, die für Archivzwecke erstellt werden.

In dier Publikation erwähnte Marken- und Produktnamen können Copyrights und/oder eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Firmen in. Sie werden nur zu Identifikationszwecken erwähnt und sind nicht als Werbung für die Produkte oder ihre Hersteller gedacht.

© April 2007

Warenzeichen

Dies Produkt beinhaltet durch Urheberrechte geschützte Technologie, die durch Ansprüche bestimmter US-Patente und andere geistige Eigentumsrechte geschützt ist, welche der Macrovision Corporation und anderen Rechtsbesitzern gehört. Die Verwendung dier durch Urheberrechte geschützten Technologie muß von der Macrovision Corporation genehmigt werden und dient nur für den Heimgebrauch bzw. andere beschränkte Ansichtszwecke, wenn nicht anderweitig von der Macrovision Corporation genehmigt. Reverse Engineering oder Auseinandernehmen ist untersagt.

Intel, Celeron, und Intel Core sind warenzeichen/eingetragenes warenzeichen der Intel Corporation.

Über das Ausführliche Benutzerhandbuch

Diese Kurzanleitung soll einen Überblick über die Schritte geben, die dazu notwendig sind, das System zu starten. Dieses ist nur eine Ergänzung und kein Ersatz für das erweiterte englischsprachige *Benutzerhandbuch*, das auf der mitgelieferten CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* im Adobe-Acrobat-Format vorliegt. Diese CD-ROM enthält auch die Treiber und Utility-Programme, die für einen einwandfreien Betrieb des Notebooks notwendig sind.

Einige oder alle Funktionen des Notebooks sind bereits eingerichtet worden. Falls das nicht der Fall ist oder wenn Sie einzelne Teile des Systems neu konfigurieren (oder neu installieren) möchten, finden Sie eine Anleitung im erweiterten *Benutzerhandbuch*. Die CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* enthält nicht das Betriebssystem.

Informationen zu gesetzlichen Vorschriften

Die Informationen zu gesetzlichen Vorschriften finden Sie im erweiterten *Benutzerhandbuch* auf der CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual.*



Betrieb von Wireless-Geraten in Flugzeugen

In der Regel ist die Benutzung jeglicher tragbarer elektronischer Funkgeräte in Flugzeugen verboten. Achten Sie darauf, daß die Module AUSGESCHALTET sind, wenn Sie das Notebook im Flugzeug benutzen.

Hinweise zu Pflege und Betrieb

Das Notebook ist zwar sehr stabil, kann aber dennoch beschädigt werden. Damit es nicht dazu kommt, sollten Sie die folgenden Hinweise beachten:

- Das Gerät darf nicht herunterfallen und in anderer Form Stößen ausgesetzt werden. Wenn der Computer fällt, können das Gehäuse und andere Komponenten beschädigt werden.
- Halten Sie den Computer trocken, Das Gerät darf nichtüberhitzt werden. Computer und Netzteil dürfen nicht in der Nähe von Wärmequellen stehen oder gelagert werden. Dies ist ein elektrisches Gerät. Wenn Wasser oder andere Flüssigkeiten eindringen, kann der Computer stark beschädigt werden.
- Vermeiden Sie Interferenzen mit anderen Geräten. Halten Sie den Computer fern von magnetischen Feldern, die von Stromquellen, Monitoren, Magneten etc. erzeugt werden. Die können die Leistung beeinträchtigen und Ihre Daten beschädigen.
- Achten Sie auf die richtige Bedienung des Computers. Schalten Sie ihn erst aus, wenn alle Programme geschlossen wurden (speichern Sie Ihre Daten!). Speichern Sie regelmäßig Ihre Daten, da diese verloren gehen können, wenn der Akku verbraucht ist.
- Seien Sie vorsichtig bei der Verwendung von Peripheriegeräten.

Reparatur

Reparieren Sie das Gerät nicht selbst. Damit verstoßen Sie gegen die Garantiebedingungen und Sie können Schäden am Gerät und an der eigenen Gesundheit verursachen. Überlassen Sie alle Reparaturen autorisiertem Fachpersonal. Trennen Sie das Notebook vom Stromnetz. Unter den folgenden Umständen sollten Sie das Gerät zur Reparatur geben:

- Wenn das Netzkabel oder der AC/DC-Adapter beschädigt oder zerschlissen sind.
- Wenn der Computer Regen ausgesetzt war oder mit Flüssigkeiten in Berührung gekommen ist.
- Wenn der Computer unter Beachtung der Bedienungsanweisungen nicht korrekt arbeitet.
- Wenn der Computer heruntergefallen ist oder beschädigt wurde (berühren Sie nicht die giftige Flüssigkeit des LCD-Bildschirms).
- Wenn ein ungewöhnlicher Geruch, Hitze oder Rauch aus dem Computer entweicht.

Stromsicherheit

Für dieses Computer werden bestimmte Stromanforderungen gestellt:

- Verwenden Sie nur einen AC/DC-Adapter, der für die Verwendung mit diesem Computer zugelassen ist.
- Der AC/DC-Adapter kann einen zwei- oder dreipoligen geerdeten Netzstecker haben. Der dritte Pol hat eine wichtige Sicherheitsfunktion. Setzen Sie die nicht außer Kraft. Wenn Sie keinen Zugang zu einer passenden Steckdose haben, lassen Sie von einem qualifizierten Elektriker eine solche einbauen.
- Fassen Sie das Netzkabel am Stecker und nicht am Kabel an, wenn Sie es vom Stromnetz trennen möchten.
- Achten Sie darauf, daß die Steckdose und alle verwendeten Verlängerungskabel die Gesamtstromlast aller angeschlossenen Geräte trägt.
- Trennen Sie den Computer vor dem Reinigen von allen externen Stromquellen.

汃

Warnung zur Stromsicherheit

Bevor Sie Schritte zum Aufrüsten des Computers unternehmen, müssen Sie zunächst das Gerät ausschalten und alle Peripheriegeräte und Kabel (einschließlich Telefonkabel) abtrennen. Sie sollten auch den Akku herausnehmen, damit das Gerät nicht versehentlich eingeschaltet werden kann.

Vor dem Transport in einer Tasche ausschalten

Achten Sie darauf, dass Ihr Notebook ausgeschaltet ist, wenn Sie es fur den Transport z.B. wahrend einer Reise in eine Tasche einpakken. In einer Tasche kann/konnen die Luftungsoffnung(en) verdeckt werden. Wenn das Gerat dann noch eingeschaltet ist, kann es uberhitzt werden. Damit das eingeschaltete Notebook nicht uberhitzt wird, stellen Sie sicher, dass die Luftungsoffnung(en) immer frei sind.

Reinigung

- Tragen Sie Reinigungsmittel nicht direkt auf das Computer auf. Reinigen Sie es mit einem weichen, sauberen Tuch.
- Verwenden Sie keine flüchtigen Reinigungsmittel (Petroleumdestillate) oder Scheuermittel zum Reinigen des Computers.

40 - Hinweise zu Pflege und Betrieb

Sicherheitshinweise zum Akku

- Verwenden Sie nur Akkus, die für diesen Computer entwickelt wurden. Ein falscher Akku-Typ kann explodieren, auslaufen oder den Computer beschädigen.
- Verwenden Sie den Akku nicht mehr, wenn er heruntergefallen ist oder in anderer Weise beschädigt (z.B. verzogen) ist. Auch wenn das Notebook mit dem beschädigten Akku zu funktionieren schein, können dadurch Stromkreise beschädigt werden, die schließlich einen Brand verursachen können.
- Laden Sie die Akkus über das Notebook auf. Durch falsches Laden kann der Akku explodieren.
- Versuchen Sie nicht, Akkus zu reparieren. Lassen Sie die Akkupacks durch den Servicevertreter oder qualifiziertes Fachpersonal reparieren oder austauschen.
- Halten Sie Kinder vom Akku fern und entsorgen Sie beschädigte Akkus sofort. Seien Sie vorsichtig bei der Entsorgung der Akkus. Akkus können explodieren oder auslaufen, wenn sie Feuer ausgesetzt sind oder unsachgemäß behandelt oder entsorgt werden.
- Halten Sie den Akku von Metallgeräten fern.
- Bringen Sie Klebeband auf den Akkukontakten an, bevor Sie den Akku entsorgen.
- Berühren Sie die Akkukontakte nicht mit Ihren Händen oder mit metallenen Gegenständen.



Entsorgen der Akkus/Batterien & Achtung

Das von Ihnen gekaufte Produkt enthält einen aufladbaren Akku. Dier Akku ist wiederverwertbar. Nach verschiedenen nationalen und regionalen Getzgebungen kann es verboten in, einen nicht mehr gebrauchsfähigen Akku in den normalen Hausmüll zu werfen. Informieren Sie sich bei Ihrem regionalen Entsorgungsunternehmen über Recycling-Möglichkeiten oder korrekte Entsorgung.

Wenn ein falscher Akku eingesetzt wird, besteht Explosionsgefahr. Tauschen Sie den Akku nur durch den gleichen oder einen baugleichen Typ aus, der vom Hersteller empfohlen wird. Entsorgen Sie den verbrauchten Akku entsprechend der Anweisungen des Herstellers.

Hinweise zu Pflege und Betrieb - 41



Schnellstart

- 1. Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial.
- 2. Legen Sie das Notebook auf eine stabile Unterlage.
- 3. Schließen Sie alle Peripheriegeräte, die Sie mit dem Notebook verwenden wollen (z. B. Tastatur und Maus), an die entsprechenden Schnittstellen an.
- 4. Schließen Sie den AC/DC-Adapter an die DC-Eingangsbuchse an der Rückseite des Notebooks an. Verbinden Sie dann das Netzkabel mit einer Netzsteckdose und dem AC/DC-Adapter.
- 5. Heben Sie den Deckel/Bildschirm in einen komfortablen Sichtwinkel. Drücken Sie dann auf den Netzschalter, um das Gerät einzuschalten.
- 6. Die LED-Anzeigen zeigen den Strom- und Batteriestatus des Notebooks an.



Bitte beachten Sie, daß der

Computer immer mit dem Befehl Herunterfahren in



Abb. 1 Angeschlossener AC/DC-Adapter

42 - Schnellstart

Modellunterschiede

Diese Notebookserie verfügt über zwei verschiedene Modelltypen (**Modell A** und **Modell B**). Die Modelle unterscheiden sich hinsichtlich des unterstützten Videoadapters und der Windows Vista-Version (siehe Tabelle unten). Beide Modelle haben jedoch dieselben Leistungsmerkmale, Anschlüsse und Buchsen usw.

| Funktion | Modell A | Modell B |
|---|--|--|
| Videoadapter | VIA VN896 Integrated Video System (auf dem Chip) | NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Discrete Video System (extern onboard) |
| Unterstützte Windows Vista- Version | Windows Vista Home Basic (32-bit) | Windows Vista (32-bit) Home Basic Editon/ Home Premium Editon Windows Vista (32-bit) Business Edition/Enter- prise Edition/Ultimate Edition |



Systemsoftware

Möglicherweise wurde das Notebook bereits mit vorinstallierter Software ausgeliefert. Ist das nicht der Fall, oder wenn Sie das Notebook für ein anderes System neu konfigurieren möchten, finden Sie dazu eine Anleitung in diesem Handbuch zum Betriebssystem *Microsoft Windows Vista* (siehe "Unterstützte Betriebssysteme" auf Seite 44). Weitere Informationen zur Installation der Treiber und Hilfsprogramme finden Sie in den Kapiteln 4 und 7 des erweiterten Benutzerhandbuchs auf der CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual.

Ø

Treiber

Wenn Sie eine neue Systemsoftware installieren oder erneut installieren, müssen Sie die geeigneten Treiber installieren. Treiber sind Programme, die als Schnittstelle zwischen dem Computer und einer Hardware-Komponente, z.B. ei-Wirelessnem Netzwerkmodul. dienen. Es ist sehr wichtig, dass Sie die Treiber in der in Tabelle 6 auf Seite 61 angegebenen Reihenfolge installieren. Sie können die meisten erweiterten Einstellungen nicht benutzen, bevor nicht die notwendigen Treiber und Hilfsproaramme sachgemäß installiert sind.

Unterstützte Betriebssysteme

| Betriebssystem & Version | Modell A | Modell B | Anmerkung |
|---|----------|----------|--|
| *Windows XP (Home oder Professional) | Ja | Ja | |
| Windows Vista (32-bit) Home Basic Edition | Ja | Ja | Windows Vista kann nur dann mit |
| Windows Vista (32-bit) Home Premium Edition | Nein | Ja | voller Leistung laufen, wenn der Com- puter über einen Systemspeicher |
| Windows Vista (32-bit) Business Edition/Enterprise Edition/Ultimate Edition | Nein | Ja | (RAM) von mindestens 1GB verfügt. |

Tabelle 2 - Unterstützte Betriebssysteme

*Informationen zum Betriebssystem **Windows XP** finden Sie auf der CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual.*

Nicht enthalten

Zu den Betriebssystemen (z.B. *Windows Vista/Windows XP*) und zu den Programmen (z.B. Textverarbeitung, Kalkulationsprogramme und Datenbanken) gibt es eigene Handbücher, in denen Sie entsprechende Informationen finden.

Systemübersicht: Ansicht von oben mit geöffnetem LCD-Bildschirm

Die Benutzung drahtlos angeschlossener Geräte in Flugzeugen

In der Regel ist die Benutzung jeglicher tragbarer elektronischer Funkgeräte in Flugzeugen verboten. Achten Sie darauf, daß die Module AUS-GESCHALTET sind, wenn Sie das Notebook im Flugzeug benutzen.

Drücken Sie die entsprechenden Tastenkombinationen, um das WLAN- und das Bluetooth-Modul ein- und auszuschalten. Prüfen Sie die Statusanzeige/ das Taskleistensymbol, um festzustellen, ob die Module ein- oder ausgeschaltet sind (siehe Tabelle 3 auf Seite 46/ Tabelle 4 auf Seite 48).



- 1. Optionale PC-Kamera
- 2. LCD-Bildschirm
- 3. Lautsprecher
- Netzschalter
- 5. Hot-Key-Tasten
- 6. Tastatur
- 7. TouchPad mit Tasten
- 8. Mikrofon
- 9. LED-Anzeigen



Abb. 2 - Ansicht von oben mit geöffnetem LCD-Bildschirm

LED-Anzeigen

Die LED-Anzeigen auf dem Computer zeigen wichtige Informationen über den aktuellen Status des Computers.

| Symbol | Farbe | Beschreibung |
|--------|---------------------|--|
| ß | Grün | Die Funktion NumLk ist aktiviert (Zum aktivieren auf Fn und NumLK drükken) |
| 凮 | Grün | Caps-Lock ist aktiviert |
| æ | Grün | Scroll-Lock ist aktiviert (Zum aktivieren auf Fn und ScrLk drükken) |
| | Grün | Der Computer ist angeschaltet |
| ₽/७ | Lampe blinkt grün | Das System ist im konfigurierten Energiesparmodus |
| | Orange | Der AC/DC-Adapter ist angeschlossen und der Computer ist ausgeschaltet |
| | Orange | Der AC/DC-Adapter ist angeschlossen und der Akku wird geladen |
| (III | Lampe blinkt Orange | Der Akku hat einen kritisch niedrigen Stromstatus erreicht |
| | Grün | Der Akku ist voll geladen |
| | Grün | Es wird auf die Festplatte zugegriffen |
| ((())) | Grün | Das/Die Wireless-LAN- oder/und Bluetooth-Modul/Module ist/sind eingeschaltet |

Tabelle 3 - LED-Anzeigen

Tastatur

Die Tastatur hat eine eingebettete Nummerntastatur für einfache Zahleneingabe. Mit der Fn-Taste können Sie auf Tastendruck einige Betriebsfunktionen des Computers ändern.

Abb. 3 - Tastatur



Funktionstasten

Wenn die **Funktionstasten** (F1 - F12) gleichzeitig mit der **Fn**-Taste gedrückt werden, funktionieren sie wie **Hot-Key-Tasten** (siehe *Tabelle 4 auf Seite 48*). Neben den Tastenkombinationen für die Grundfunktionen gibt es visuelle Anzeigen, wenn der Treiber für die Hotkey-Tasten (HotKey Driver) installiert ist (siehe "*Hot-Key*" *auf Seite 63*). Wenn der Treiber installiert ist, erscheint in der Taskleiste das Symbol .

Andere Tastaturen

Wenn Ihre Tastatur beschädigt ist oder Sie aus anderen Gründen eine andere benutzen möchten, können Sie hierzu jede Standard-USB-Tastatur verwenden. Sie wird automatisch vom System erkannt und aktiviert. Es ist jedoch möglich, daß Sonderfunktionen/Hotkeys, die speziell auf die Standard-Tastatur des Computers zugeschnitten sind, bei anderen Tastaturen nicht funktionieren.

| Tasten | Funktion | | Tasten | Fu | Inktion |
|------------|---|-----------------------|--|--|-----------------------------|
| Fn + ~ | Wiedergabe/Pause (in Audio /Videoprogram- men) | | Fn + F10 | PC-Kamera aktivie- ren/deaktivieren | Power off |
| Fn + F1 | TouchPad aktivie- ren/deaktivieren | | Fn + F11 | Wireless-LAN akti- vieren/deaktivieren | Radio on Radio of |
| Fn + F2 | LCD-Hintergrundlicht ausschalten (zum Einschalten beliebige Taste drücken oder TouchPad berühren) | | Fn + F12 | Bluetooth aktivieren/ deaktivieren | Power of |
| Fn + F3 | Stummschaltung/ Stummschaltung aufheben | Volume On Volume Mute | Fn + NumLk | Ein-/Ausschalten des NumLk (Nummerntastatur) | |
| Fn + F4 | Wechsel Schlaf/Wiederaufnahme | | Fn + ScrLk | Ein-/Ausschalten des | Scroll-Modus |
| Fn + F5/F6 | Audio-Lautstärke verringern/erhö- hen | | | Audioaufnahme star- ten/stoppen | Record |
| Fn + F7 | Wechseln der Anzeigegerate | | ß | Das Bison-Cap-Programm aktivieren/Fotos auf- nehmen | |
| Fn + F8/F9 | LCD-Helligkeit verringern/erhö- hen | Brightness | Tabelle 4 - Hot-Key-Tasten/Funktionstasten & visuelle Anzeigen | | /Funktionstasten & eigen |

48 - Tastatur

Deutsche

Hot-Key-Tasten

Mit diesen Tasten haben Sie einen direkten Zugriff auf die in der folgenden Tabelle aufgeführten Funktionen. Die Programm *R* sowie die Zoom-Hot-Key-Tasten *sind* nur dann verfügbar, wenn eine PC-Kamera angeschlossen ist.

| Hot-Key-Taste | | Funktion |
|---------------|-------------------------------|---|
| A | PC-Kamera angeschlossen | Das Bison-Cap-Programm aktivieren/Fotos aufnehmen (siehe Seite 50) |
| | Keine PC-Kamera angeschlossen | Anwendungs-Direkttaste 1 aktivieren (siehe Seite 52) |
| X | | Einen Standard-Internet browser aktivieren |
| \sim | | Das Standard-E-Mail-Programm aktivieren |
| • | | Audioaufnahme starten/stoppen (siehe Seite 51) |
| A | PC-Kamera angeschlossen | Kamera vergrößern (siehe Seite 50) |
| æ | Keine PC-Kamera angeschlossen | Anwendungs-Direkttaste 2 aktivieren (siehe Seite 52) |
| | PC-Kamera angeschlossen | Kamera verkleinern (siehe Seite 50) |
| य | Keine PC-Kamera angeschlossen | Anwendungs-Direkttaste 3 aktivieren (siehe Seite 52) |

Tabelle 5 - Hot-Key-Tasten

Hot-Key-Tasten für die PC-Kamera

Mit den Hot-Key-Tasten für die PC-Kamera **A (R) (R**

- 1. Schalten Sie die PC-Kamera ein (benutzen Sie die Tastenkombination Fn + F10, um das PC-Kamera-Modul zu aktivieren).
- 2. Drücken Sie einmal auf die Programm-Hot-Key-Taste **Q**.
- 3. Das Programm BisonCap wird gestartet.
- 4. Richten Sie sich das Bild mit den Hot-Key-Tasten zum Vergrößern/Verkleinern ein.
- 5. Drücken Sie ein zweites Mal auf die Programm-Hot-Key-Taste \mathcal{R} , um eine Aufnahme zu machen (während der Aufnahme ist der Kameramotor zu hören).
- 6. Das Bild (im Format JPEG) wird im Desktopordner Snapshot gespeichert.



Audioaufnahmen

Mit der Audio-Hot-Key-Taste • können Sie Ton entweder über das eingebaute Mikrofon oder über ein an den Mikrofonanschluss angeschlossenes Mikrofon aufnehmen.

- 1. Drücken Sie auf die Hot-Key-Taste für die Audioaufnahme •, um die Aufnahme zu starten (oben links im Bildschirm blinkt das Aufnahmesymbol
- 2. Drücken Sie ein zweites Mal auf die Hot-Key-Taste für die Audioaufnahme •, um die Aufnahme zu beenden (oben links im Bildschirm wird das Aufnahmesymbol nicht mehr angezeigt).
- Die aufgenommene Audiodatei (im Format .wav) erscheint im Ordner Wav (Computer > Lokaler Datenträger (C:) > Benutzer > (*Ihr Loginnamen*) > Wav).
- 4. Klicken sie doppelt auf die Datei, um die Audiowiedergabe zu starten.

Anwendungs-Direkttasten

Beachten Sie, dass mit dem Treiber der Anwendungs-Direkttasten die Hot-Key-Tasten **R** als Direkttasten nur dann verwendet werden können, wenn die optionale PC-Kamera nicht angeschlossen und installiert ist (der Treiber kann nur dann installiert werden, wenn die PC-Kamera nicht installiert ist). Um die Tastenfunktionen zu aktivieren, muss der Treiber der Anwendungs-Direkttasten installiert werden (siehe "Anwendungs-Direkttasten" auf Seite 63).

Mit den Direkttasten haben Sie mit nur einem Tastendruck direkten Zugriff auf benutzerdefinierte Anwendungen. Um eine Taste so zu konfigurieren, dass ein bestimmtes Programm beim Drücken dieser Taste Re geöffnet wird (siehe *Tabelle 5 auf Seite 49*), müssen Sie die folgenden Anweisungen ausführen. Solange das Programm läuft, funktionieren auch die Direkttasten (das Symbol Wird in der Taskleiste angezeigt). Wenn das Programm nicht läuft, muss der Computer neu gestartet werden.

- 2. Wählen Sie Setup aus dem Menü, scrollen Sie zu AP1/2/3 und wählen Sie Benutzerdefiniert.
- 3. Ein Dialogfeld Öffnen erscheint auf dem Bildschirm.

- 4. Wechseln Sie zum Verzeichnis, in dem sich das gewünschte **.exe**-Datei des Programms befindet (siehe unten).
- 5. Klicken Sie doppelt auf die Programmdatei oder wählen Sie Öffnen.



Abb. 5 - Konfigurationsfenster für die Anwendungs-Direkttasten

inininininini

Systemübersicht: Ansicht von vorne und Rückansicht

Vorderseite



Abb. 6 - Ansicht von vorne und Rückansicht

- 1. LED-Anzeigen
- 2. USB Anschluss
- 3. DC-Eingangsbuchse
- 4. Akkufach



- 1. Sicherheitsschloß-Buchse
- 2. Schacht für optisches Laufwerk (für CD/DVD-Geräte)
- 3. Notauswurfloch
- 4. RJ-11-Telefonbuchse
- 5. S/PDIF-Ausgangsbuchse
- 6. Mikrofon-Eingangsbuchse
- 7. Kopfhörer-Ausgangsbuchse
- 8. Line-Eingangsbuchse
- 9. ExpressCard/54(34)-Steckplatz
- 10.7-in-1 Kartenleser
- 11. 2 USB 2.0 Anschlüsse
- 12. RJ-45 LAN-Buchse
- 13. Schnittstelle für externen Monitor

Systemübersicht: Ansichten von links und rechts





CD-Notauswurf

Wenn eine CD/DVD manuell entnommen werden muß (z.B. wegen eines Stromausfalls) können Sie mit dem Ende einer geradegebogenen Büroklammer in das Notauswurfloch drücken. Verwenden Sie hierzu aber keinen spitzen Bleistift oder ähnliche Objekte, die im Loch abbrechen und darin stekkenbleiben könnten.

ExpressCard-Steckplatz

Der ExpressCard-Steckplatz kann sowohl für ExpressCard/34 als auch ExpressCard/54 verwendet werden.

7-in-1 Kartenleser

Mit dem Kartenleser können einige der neuesten digitalen Speicherkarten gelesen werden.

MMC (MultiMedia Card) / SD (Secure Digital) / MS (Memory Stick) / MS Pro (Memory Stick Pro) / MS Duo (PC adapter erforderlich) / Mini SD (PC adapter erforderlich) / RS MMC (PC adapter erforderlich)

Abb. 7 - Ansichten von links und rechts

Systemübersicht: Ansicht von unten



Die CPU darf nicht vom Anwender repariert werden. Durch das Öffnen

des CPU-Fachs und durch jeglichen Zugriff auf die CPU können die Garantiebestimmungen verletzt werden.

Überhitzung

Zum Schutz vor Überhitzung Ihres Computers dürfen die Luftungsoffnung(en) nicht während das Notebook in Betrieb ist verdeckt werden.



- 1. Luftungsoffnung
- 2. Akku
- 3. Abdeckung des Festplattenschachts
- 4. Abdeckung des CPU/ RAM-Schachts



Hinweis zum Akku

Ein neuer Akku sollte bei seiner ersten Verwendung zuerst einmal vollständig entladen und dann komplett wieder geladen werden. Entladen und laden Sie den Akku mindestens einmal im Monat oder nach etwa 20 Teilentladungen einmal vollständig.

Abb. 8 - Ansicht von unten

Windows Vista Startmenü und Systemsteuerung

Die meisten Einstellfenster, Utilitys und Programme erreichen Sie in *Windows Vista* (und bei den meisten anderen Versionen von *Windows*) über das **Start**-Menü. Wenn Sie Programme und Utilitys installieren, werden diese auf der Festplatte installiert. Eine Verknüpfung davon wird in das **Start**-Menü und/oder auf dem Desktop erstellt. Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das **Startmenü-Symbol**, und wählen Sie die Option **Eigenschaften**, um das Erscheinungsbild des **Startmenüs** zu ändern.



In diesem Benutzerhandbuch finden Sie wiederholt die Aufforderung, die **Systemsteuerung** zu öffnen. Zur **Systemsteuerung** gelangen Sie über das **Start**-Menü. In der **Systemsteuerung** können Sie die Einstellungen für die meisten wichtigen *Windows*-Funktionen (z.B. Strom, Video, Netzwerk, Audio) vornehmen. *Windows Vista* bietet für viele dieser Funktionen Einstellfenster, wobei viele neue Fenster bereits hinzugefügt werden (oder die bestehenden verbessert werden), wenn Sie die in *Tabelle 6 auf Seite 61* aufgeführten Treiber installieren. Es kann sinnvoll sein, die klassische Ansicht des Startmenüs einzustellen.

56 - Windows Vista Startmenü und Systemsteuerung

Grafikfunktionen

Dieses Notebook verfügt je nach Modell über zwei verschiedene Videooptionen (VIA bei Modell A und NVIDIA bei Modell B). Auf der CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* befindet sich der jeweils dazugehörige Treiber.

Wenn der Grafiktreiber installiert ist, können Sie bei *Windows Vista* im Einstellfenster Anzeigeeinstellungen die Anzeigegräte wechseln und Anzeigeoptionen konfigurieren.

So öffnen Sie in Windows Vista das Dialogfeld Anzeigeeinstellungen:

- 1. Klicken Sie Start (Menü) und klicken Sie Systemsteuerung (oder zeigen auf Einstellungen und klicken Systemsteuerung).
- Klicken Sie im Menü Darstellung und Anpassung auf Bildschirmauflösung anpassen (oder doppelklicken Sie auf Anpassung > Anzeige).
- 3. Verschieben Sie den Regler auf die gewünschte Einstellung für die Auflösung (1) (siehe Abb. 10 auf Seite 58).
- 4. Klicken Sie auf den Pfeil, und wählen Sie die gewünschte Einstellung für die **Farbtiefe** (2) (siehe *Abb. 10 auf Seite 58*).
- 5. Klicken Sie auf **Erweiterte Einstellungen** (Schaltfläche) **3**, (siehe *Abb. 10 auf Seite 58*) um das Einstellfenster Erweiterte Eigenschaften aufzurufen.

Für VIA S3Display

1. Klicken Sie auf die verschiedenen **S3**-Registerkarten (4) (siehe *Abb. 10 auf Seite 58*), um die erforderlichen Einstellungen vorzunehmen.

Für NVIDIA GeForce Go

- 1. Klicken Sie auf GeForce Go..... (Registerkarte).
- 2. Klicken Sie auf Start the NVIDIA Control Panel (5) (siehe Abb. 10 auf Seite 58), um das Einstellfenster aufzurufen
- 3. Sie können das NVIDIA Control Panel auch aufrufen, indem Sie mit der rechten Maustaste auf den Desktop klicken und in dem Menü NVIDIA Control Panel wählen.





58 - Grafikfunktionen

Audiofunktionen

Die Audioeinstellungen können Sie bei *Windows* durch Anklicken des **Soundsymbols** oder des **VIA Audio Deck-Symbols** in der Taskleiste bzw. auf dem Desktop $\underset{\text{constraint}}{\cong}$ aufrufen (dadurch wird das VIA Audio Deck-Menü geöffnet). Die Lautstärke können Sie durch Drükken der Tastenkombination **Fn** + **F5/F6** ändern.

Klicken Sie links auf eine der Tasten (z. B. (1997)), um die Optionen des Audiomenüs zu erweitern.



Abb. 11 - VIA Audio Deck-Konfigurationmenüs

Ø

Lautstärkeeinstellung

Die Lautstärke wird mit den *Windows-*Lautstärkereglern (oder den Lautstärkereglern am Notebook) eingestellt. Überprüfen Sie die Einstellung, indem Sie in der Taskleiste auf das Lautstärke-Symbol klikken.



Energieverwaltungsfunktionen

Die Energieoptionen von *Windows* (siehe *Seite 56*) ermöglichen Ihnen die Konfiguration der Optionen für das Energiemanagement des Computers. Sie können Strom sparen, indem Sie **Energiesparpläne** erstellen, die **Netzschalter-, Energiespartasten-** und **Zuklappeinstellung** (beim Schließen des Deckels) konfigurieren und im linken Menü den **Anzeige-** und **Energiesparmodus** festlegen. Beachten Sie, dass sich die **Energiesparpläne** (**Energiesparmodus**) auf die Computerleistung auswirken.

Wählen Sie einen bestehenden Plan aus, oder klicken Sie im linken Menü auf **Energiesparplan erstellen**, und wählen Sie die Optionen, um einen neuen Plan zu erstellen. Klicken Sie auf **Energieplaneinstellungen ändern**, und klicken Sie auf **Erweiterte Energieeinstellungen ändern**, um weitere Optionen für die Konfiguration aufzurufen.



Hinweis: Bei Windows Vista ist die Standardeinstellung Energie sparen

Abb. 12 - Energieoptionen

Deutsche

Ausführliches Benutzerhandbuch

Installation der Treiber

Die *CD-ROM "Device Drivers & Utilities + User's Manual"* enthält die Treiber und Hilfsprogramme, die für das einwandfreie Funktionieren des Notebooks notwendig sind. Installieren Sie die Treiber in der in *Tabelle 6* angegebenen Reihenfolge. Installieren Sie nur Treiber für die Module (PC-Kamera, WLAN und Bluetooth), über die das von Ihnen gewählte Modell verfügt.

Installationsverfahren

Sie können die Treiber über das Programm "Autostart" oder manuell installieren. Legen Sie die mitgelieferte CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* in das CD-Laufwerk ein und klikken Sie auf **Install VISTA Drivers** (Schaltfläche).

Hinweis: Wählen Sie den Treiber, der installiert werden soll, durch Anklicken aus. Nachdem ein Treiber installiert wurde, wird er grau dargestellt (wenn einer dieser Treiber ein weiteres Mal installiert werden soll, klicken Sie auf die Schaltfläche **Unlock**).

| Treiber | Seite# |
|---|----------|
| Video (VIA-Modell A) | Seite 62 |
| Video (NVIDIA-Modell B) | Seite 62 |
| Audio | Seite 62 |
| Modem | Seite 62 |
| Network (LAN) | Seite 62 |
| Kartenleser | Seite 62 |
| TouchPad | Seite 62 |
| Hot-Key | Seite 63 |
| Anwendungs-Direkttasten (erscheinen nur, wenn keine PC-Kamera installiert ist) | Seite 63 |
| Wireless-LAN (Option) | Seite 64 |
| Bluetooth (Option) | Seite 65 |
| PC-Kamera (Option) | Seite 66 |

Tabelle 6 - Installationsvorgang

Manuelle Treiber-Installation

Klicken Sie in der Anwendung *Drivers Installer* auf die Schaltfläche **Browse CD** (CD durchsuchen) und navigieren Sie zu der ausführbaren Datei in dem Ordner für Ihren Treiber.

Installationsverfahren für den Treiber

Video (VIA - Modell A)

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **1.Install Video Driver > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf Weiter > Weiter.
- 4. Klicken Sie auf **Fertig stellen**, um das Notebook neu zu starten.

Video (NVIDIA - Modell B)

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **1.Install Video Driver > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf Weiter.
- 4. Klicken Sie auf **Fertig stellen**, um das Notebook neu zu starten.

Audio

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf 2.Install Audio Driver > Ja.
- 3. Klicken Sie auf Weiter.
- 4. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ich stimme zu, und dann auf Weiter.
- 5. Klicken Sie auf Weiter > Weiter > Weiter.
- 6. Klicken Sie auf **Fertig stellen**, um das Notebook neu zu starten.

Modem

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **3.Install Modem Driver > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf OK.
- 4. Ihr Modem ist nun bereit zur Konfiguration.

LAN

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **4.Install LAN Driver > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf OK.
- 4. Nun können die Netzwerkeinstellungen konfiguriert werden.

Kartenleser

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **5.Install CardReader Driver > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf Weiter > Weiter.
- 4. Klicken Sie auf **Fertig stellen**, um das Notebook neu zu starten.

TouchPad

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf 6.Install Touchpad Driver > Ja.
- 3. Klicken Sie auf Weiter.
- 4. Klicken Sie auf **Fertig stellen** > **Jetzt neu starten**, um das Notebook neu zu starten.

Hot-Key

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf **7.Install Hotkey Utility > Ja**.
- 3. Klicken Sie auf **Next > Install**.
- 4. Klicken Sie auf **Finish** > **Finish**, um das Notebook neu zu starten.

Anwendungs-Direkttasten

Wenn kein PC-Kameramodul installiert ist, erscheint das Direkttasten-Utility (QButton Utility) im Menü Drivers Installer (das Direkttasten-Utility kann nur dann installiert werden, wenn die PC-Kamera nicht angeschlossen und installiert ist). Eine ausführliche Beschreibung finden Sie in Tabelle 5 auf Seite 49 und unter "Audioaufnahmen" auf Seite 51.

- 1. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers.
- 2. Klicken Sie auf 10.Install QButton Utility > Ja.
- 3. Klicken Sie auf Weiter.
- 4. Klicken Sie auf **Fertigstellen**, um das Notebook neu zu starten.



Anschließen/Entfernen einer PC-Kamera

Beachten Sie, dass die Treiber der Direkttasten und der PC-Kamera nicht gleichzeitig installiert sein können.

Wenn Sie eine PC-Kamera an das Notebook **anschließen** möchten, müssen Sie **zuerst** den vorhandenen Direkttasten-Treiber (**Multimedia Keyboard Driver**) deinstallieren und dann erst den Kameratreiber und die PC-Kamera installieren. Die Treiber können im Windows-Fenster **Programme und Funktionen** deinstalliert werden.

Wenn Sie die PC-Kamera nicht mehr benötigen und **entfernen**, sollten Sie auch den PC-Kameratreiber deinstallieren. Dann können Sie die **Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM** einlegen und wieder den **Direkttasten-Treiber** (QButton Utility) aus dem Menü *Drivers Installer* installieren.

Wireless LAN



Das **Wireless-LAN**-Modul wird durch Drücken der Tastenkombination (**Fn + F11**) eingeschaltet. Wenn das **Wireless-LAN**-Modul eingeschaltet ist, leuchtet die LED () grün und erscheint kurz die Anzeige

- 1. Schalten Sie das Modul ein.
- 2. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers (Schaltfläche).
- 3. Klicken Sie auf 8.Install WLAN Driver > Ja.
- 4. Klicken Sie auf Finish, um die Installation abzuschließen.

Hinweis: Das Betriebssystem ist die Standardeinstellung für die Steuerung des Wireless LAN bei *Windows Vista*.

Anschließen an ein Drahtlosnetzwerk

Stellen Sie sicher, dass das Wireless-LAN-Modul aktiviert ist.

- Klicken Sie auf das Wireless-Symbol in der Taskleiste, und klicken Sie dann auf Verbindung mit einem Netzwerk herstellen (oder klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das Symbol i, und klicken Sie dann auf Verbindung mit einem Netzwerk herstellen).
- 2. Klicken Sie in der Liste **Anzeigen** aus dem Dropdown-Menü die Option **Drahtlosnetzwerke**.
- 3. Eine Liste der verfügbaren Netzwerke wird angezeigt.
- 4. Klicken Sie auf ein Netzwerk und dann auf Verbinden.
- 5. Wenn das gewünschte Netzwerk nicht angezeigt wird, klicken Sie auf Eine Verbindung oder ein Netzwerk einrichten (eine Liste der Optionen wird angezeigt, die eine manuelle Suche und Einstellung eines neuen Netzwerks ermöglichen).
- 6. Schieben Sie den Cursor über das Taskleistensymbol 🛃, um den Verbindungsstatus aufzurufen.
- 7. Wenn Sie die Verbindung zum Wireless-Netzwerk trennen möchten, klicken Sie in der Taskleiste auf das Wireless-Symbol , und wählen Sie dann die Option Verbindung herstellen oder Trennen, um das Netzwerkmenü aufzurufen. Klicken Sie dann auf Trennen (oder klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das Symbol , und klicken Sie dann auf Verbindung trennen von).

Bluetooth



Das Bluetooth-Modul wird durch Drücken der Tastenkombination (Fn + F12) eingeschaltet. Wenn das Bluetooth-Modul eingeschaltet ist, leuchtet die LED (grün und erscheint kurz die Anzeige 🗾 윊 .

- 1 Schalten Sie das Modul ein
- Klicken Sie auf Install VISTA Drivers (Schaltfläche). 2.
- 3 Klicken Sie auf 9.Install Bluetooth Driver > Ja
- Scegliere la lingua desiderata e fare clic su **OK** > **Weiter**.
- 5. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ich akzeptiere die Bedingungen der Lizenzvereinbarung, und dann auf Weiter.
- 6. Um fortzufahren, klicken Sie Weiter > Installieren.
- Klicken Sie auf Fertigstellen, und auf dem Desktop 7. erscheint das **BlueSoleil**-Symbol
- 8. Sie können zum Konfigurieren der Einstellungen jederzeit das Einstellfenster IVT Corporation BlueSoleil Hauptmenü über Start > Programme/ AlleProgramme > **IVT BlueSoleil > BlueSoleil** oder durch Anklicken des Symbols 🔀 in der Taskleiste aufrufen.

9. Über das Menü Hilfe im IVT Corporation BlueSoleil Hauptmenü-Fenster können Sie sich die BlueSoleil Bedienungsanleitungen aufrufen (oder drücken Sie auf die Taste F1).





- Abb. 13 Bluetoothbenutzeroberfläche und Bedienungsanleitungen

PC-Kamera

- Schalten Sie das Modul mit der Tastenkombination Fn + F10 ein (wenn das Modul eingeschaltet wird, erscheint kurz die Anzeige).
- 2. Klicken Sie auf Install VISTA Drivers (Schaltfläche).
- 3. Klicken Sie auf **10.Install Camera Driver > Ja**.
- 4. Wählen Sie eine Sprache und klicken auf Weiter.
- 5. Klicken Sie auf **Weiter > Fertig stellen**, um das Computer neu zu starten.
- Die BisonCap-Software wird über die Verknüpfung auf dem Desktop oder über den Eintrag BisonCam im Menü Start > Programme/Alle Programme gestartet (wenn die Hardware ausgeschaltet wurde, können Sie sie mit der Tastenkombination Fn + F10 wieder einschalten).
- Wenn Sie den Hot-Key-Treiber installiert haben, können Sie mit der Programm-Hot-Key-Taste *A* das Programm BisonCap starten (siehe "*Hot-Key*" *auf Seite 63*).

BisonCap

BisonCap ist ein Videowiedergabegerät für die allgemeine Videowiedergabe und -prüfung. Es kann Videodateien mit dem Format .avi aufzeichnen.

迩

Anschließen/Entfernen einer PC-Kamera

Beachten Sie, dass die Treiber der Direkttasten und der PC-Kamera nicht gleichzeitig installiert sein können.

Wenn Sie eine PC-Kamera an das Notebook **anschließen** möchten, müssen Sie **zuerst** den vorhandenen Direkttasten-Treiber (**Multimedia Keyboard Driver**) deinstallieren und dann erst den Kameratreiber und die PC-Kamera installieren. Die Treiber können im Windows-Fenster **Programme und Funktionen** deinstalliert werden.

Wenn Sie die PC-Kamera nicht mehr benötigen und **entfernen**, sollten Sie auch den PC-Kameratreiber deinstallieren. Dann können Sie die **Device Drivers & Utilities + User's Manual CD-ROM** einlegen und wieder den **Direkttasten-Treiber** (QButton Utility) aus dem Menü *Drivers Installer* installieren.
Fehlerbehebung

| Problem | Mögliche Ursache - Lösung |
|--|--|
| Ich kann die Regionscodes mit dem DVD-Hilfsprogramm nicht mehr ändern. | Der Regionscode wurde schon 5 mal geändert. Die DVD-Regionserkennung hängt vom Gerät, nicht vom Betriebssystem ab. Sie können den Regionalcode für Ihr Modul 5mal wählen. Die fünfte Wahl ist nicht mehr änderbar. Sie kann auch bei Wechsel des Betriebssystems oder bei Verwendung des Moduls in einem anderen Computer verändert werden. |
| Die Module Wireless-LAN/ Bluetooth können nicht erkannt werden. | Das/Die Modul(e) ist/sind ausgeschaltet. Stellen Sie anhand der Anzeige-LED ((m)) fest, ob das Modul an- oder ausgeschaltet ist (siehe "LED-Anzeigen" auf Seite 46). Wenn die Anzeige- LED nicht leuchtet, drücken Sie die Tastenkombination Fn + F11 (WLAN) oder Fn + F12 (Bluetooth), um das/die Modul(e) zu aktivieren (siehe Tabelle 4 auf Seite 48). |
| Das PC-Kamera-Modul können nicht erkannt werden. | <i>Das Modul ist ausgeschaltet</i> . Drücken Sie die Tastenkombination Fn + F10 , um das Modul zu aktivieren (siehe <i>Tabelle 4 auf Seite 48</i>). Starten Sie für die Wiedergabe des Kamerabilds das Programm BisonCap . |
| Die Module Wireless-LAN/ Bluetooth/PC-Kamera können nicht konfiguriert werden. | Der/die Treiber des/der Module wurde(n) nicht richtig installiert. Überprüfen Sie, ob die richtigen Treiber installiert wurden (siehe Anweisungen für das geeigneten Modul bei "Installationsverfahren für den Treiber" auf Seite 62). |

Technische Daten

Aktualität der technischen Daten

Die in diesem Anhang aufgeführten technischen Daten sind zum Zeitpunkt der Druckstellung richtig. Bestimmte Elemente (insbesondere Prozessortypen/-geschwindigkeiten) können im Rahmen des Entwicklungsplans des Herstellers zwischenzeitlich geändert oder aktualisiert werden. Detailinformationen erhalten Sie bei Ihrem Servicezentrum.

| Funktion | Technisc | he Daten |
|-----------------|--|--|
| Prozessor Typen | Intel Core 2 Duo Prozessor Micro-FCPGA-Paket (478-pin) T7200/ T7400/ T7600 | (65nm) 65 Nanometer-Prozesstechnologie 4 MB L2 Cache & 667-MHz-Systembus (FSB) 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz |
| | Intel Core 2 Duo Prozessor Micro-FCPGA-Paket (478-pin) T5500/ T5600 | (65nm) 65 Nanometer-Prozesstechnologie 2 MB L2 Cache & 667-MHz-Systembus (FSB) 1,66/ 1,83 GHz |
| | Intel Core Duo Prozessor Micro-FCPGA-Paket (478-pin) T2300/ T2400/ T2500/ T2600/ T2700 | (65nm) 65 Nanometer-Prozesstechnologie 2 MB L2 Cache & 667-MHz-Systembus (FSB) 1,66/ 1,83/ 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz |
| | Intel Core Solo Prozessor Micro-FCPGA-Paket (478-pin) T1300/ T1400 | (65nm) 65 Nanometer-Prozesstechnologie 2 MB L2 Cache & 667-MHz-Systembus (FSB) 1,66/ 1,83 GHz |
| | Intel Celeron M Prozessor Micro-FCPGA-Paket (478-pin) 410/ 420/ 430/ 440/ 450 | (65nm) 65 Nanometer-Prozesstechnologie 1 MB L2 Cache & 533-MHz-Systembus (FSB) 1,46/ 1,60/ 1,73/ 1,86/ 2,0 GHz |
| Core Logic | VIA VN896 + VT8237A Chipsatz | |
| Speicher | Zwei 200-Pin SODIMM-Sockel, Unterstützung von DDR Speicher auf bis zu 2GB erweiterbar | III (DDR2) 533/ 667 Speicher |
| Sicherheit | Öffnung für Sicherheitsschloß (Typ Kensington) | BIOS-Paßwort |
| BIOS | Phoenix BIOS (4MB Flash-ROM) | Phoenix BIOS |

Ausführliches Benutzerhandbuch

| Funktion | Technische Daten | |
|--------------|--|--|
| LCD | 15,4" - WXGA (1280 x 800) TFT | |
| Videoadapter | Modell A | Modell B |
| | VIA VN896 Integrated Video System (auf dem Chip) | NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Discrete Video System (extern onboard) |
| | Unterstützt Analog Monitor Pixel Auflösung bis 2048 * 1536 bei 85Hz Integrierter 128-bit 2D/3D Grafikbeschleuniger | TurboCache [™] - gesamter Grafikspeicher bis zu 512 MB (mit Systemspeicher) 64MB/128MB DDR2 Video-RAM on Board |
| | Unterstützt DirectX 9 | Unterstützt Dual-Display und ergonomische Bildwie- derholfrequenzen von bis zu 2048 * 1536 bei 85 Hz Unterstützt DirectX 9 |
| Speicher | Ein Austauschbares optisches Laufwerk (12,7 mm Höhe) für CDs/DVDs (Laufwerksoptionen finden Sie unter <i>"Optional" auf Seite 72</i>) Eine einfach auszuwechselnde SATA-2,5"-Festplatte (9,5 mm Höhe) | |
| Audio | Integrierte AZALIA-kompatible Schnittstelle | 2 eingebaute Lautsprecher |
| | Kompatibel mit Sound-Blaster PRO TM | |
| Tastatur | "Win Key"-Tastatur | |
| Zeigegerät | Eingebautes TouchPad (integrierte Rolltastenfunktion) | |

70 - Technische Daten

| Funktion | Technisc | he Daten |
|----------------------------|---|--|
| Schnittstellen | Drei USB 2.0-Anschlüsse Eine Schnittstelle für externen Monitor Eine Lautsprecher/Kopfhörer-Ausgangsbuchse Eine Mikrofon-Eingangsbuchse Eine Line-Eingangsbuchse (Line-In) | Eine S/PDIF-Ausgangsbuchse Eine RJ-11 Buchse für Modem Eine RJ-45-Buchse für LAN Eine DC-Eingangsbuchse |
| Kartenleser | Festes 7-in-1 Kartenleser-Modul (MS/ MS Pro/ SD/ Min Hinweis: MS Duo/ Mini SD/ RS MMC Karte erfordert P | i SD/ MMC/ RS MMC/ MS Duo) C-Adapter |
| ExpressCard- Steckplatz | ExpressCard/54(34)-Steckplatz | |
| Kommunikation | 56K MDC-Modem (V.90- und V.92-kompatibel) 10Mb/100Mb Ethernet LAN USB 802.11b/g Wireless LAN-Modul (Option) USB Bluetooth 2.0 + EDR-Modul (Werkseitige Option) | 300K USB PC-Kamera-Modul (Werkseitige Option) Oder 1,3M USB PC-Kamera-Modul (Werkseitige Option) |
| Energieverwal- tung | Unterstützt ACPI v2.0 | |
| Stromversor- gung | AC/DC-Adapter für den gesamten Spannungsbereich AC-Eingang: 100-240 V, 50-60Hz DC-Ausgang: 19V, 3,42A oder 18,5V, 3,5A (65W) | |
| Akku | Akkupack mit Smart-Lithium-Ionen, 4000mAH oder 440 | 0mAH (6 Zellen) |

Ausführliches Benutzerhandbuch

| Funktion | Technische Daten | |
|----------------------------|--|--|
| Umgebungsbe- | Temperatur | Relative Luftfeuchtigkeit |
| dingungen | In Betrieb: 5°C – 35°C | In Betrieb: 20 – 80 % |
| | Bei Aufbewahrung: -20°C – 60°C | Bei Aufbewahrung: 10 – 90 % |
| Abmessungen und Gewicht | 360 (B) x 267 (T) x 25,4-34 (H) mm | 2,6 kg mit 6-Zellen-Akku |
| Optional | Optionen für optische Laufwerks-Module: | USB 802.11b/g Wireless LAN-Modul |
| | Kombiniertes-Laufwerk DVD-Dual (Super Multi)-Laufwerk | 300K USB PC-Kamera-Modul (Werkseitige Option) 1,3M USB PC-Kamera-Modul (Werkseitige Option) |
| | | USB Bluetooth 2.0 + EDR-Modul (Werkseitige Option) |

Avertissement

La compagnie se réserve le droit de revoir cette publication ou de modifier son contenu sans préavis. Les informations qu'elle contient sont pour référence seulement et n'engagent pas la responsabilité du fabricant ou d'aucun distributeur. Ils n'assument aucune responsabilité en cas d'erreurs ou d'imprécisions qui pourraient se trouver dans cette publication et ne sont en aucun cas responsable d'aucunes pertes ou dommages résultant de l'utilisation (correcte ou incorrecte) de cette publication.

Cette publication et les logiciels qui l'accompagnent ne peuvent pas, dans leur intégrité ou en partie, être reproduits, traduits, transmits ou convertis en format électronique sans l'autorisation préalable du vendeur, du fabricant ou des créateurs de cette publication, à l'exception de copies conservées par l'utilisateur pour archive.

Les noms de marques ou de produits mentionnés dans cette publication peuvent ou pas être protégés et/ou être des marques déposées par leur compagnies respectives. Ils sont mentionnés dans un but d'identification seulement et ne signifient pas l'approbation de ce produit ou de son fabricant.

© Avril 2007

Marques déposées

Ce produit incorpore une technologie de protection des droits d'auteur protégée par certains brevets américains et autres droits sur la propriété intellectuelle appartenant à Macrovision Corporation et d'autres propriétaires légitimes. L'utilisation de cette technologie de protection des droits d'auteur doit être autorisé par Macrovision Corporation, et n'est prévu que dans un cadre privé ou limité, à moins d'obtenir l'autorisation de Macrovision Corporation. L'ingénierie inverse et le désassemblage sont interdits.

Intel, Celeron, et Intel Core sont des marques déposées ou enregistrées d'Intel Corporation déposées.

A propos de ce Guide Utilisateur Concis

Ce guide rapide est une brève introduction à la mise en route de votre système. l s'agit d'un supplément, et non pas d'une alternative au *Manuel de l'Utilisateur* en Anglais complet au format Adobe Acrobat sur le CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual* fourni avec votre ordinateur. Ce CD-ROM contient aussi les pilotes et utilitaires nécessaires au fonctionnement correct de votre ordinateur portable.

Certains ou tous les éléments de l'ordinateur peuvent avoir été déjà installés. Si ce n'est pas le cas, ou si vous avez l'intention de reconfigurer (ou réinstaller) des portions du système, reportez-vous au *Manuel de l'Utilisateur* complet. Le CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* ne contient pas de système d'exploitation.

Informations de contrôle

Des mises en garde et informations de contrôle sont incluses dans le *Manuel de l'Utilisateur* complet qui se trouve sur le CD-ROM *Device Drivers & Utilities +User's Manual.*



Utilisation des appareils sans fil à bord d'un avion

L'utilisation de tout appareil électronique de transmission est généralement interdite à bord d'un avion. Assurez-vous que les modules sont éteints si vous utilisez l'ordinateur à bord d'un avion.

Instructions d'entretien et d'utilisation

L'ordinateur portable est robuste, mais il peut toutefois être endommagé. Afin d'éviter ceci, veuillez suivre ces recommandations :

- Ne le laissez pastomber. Ne l'exposez à aucun choc ou vibration. Si l'ordinateur tombe, le boîtier et d'autres éléments pourraient être endommagés.
- Gardez-le sec. Ne le laisser pas surchauffer. Tenez l'ordinateur et son alimentation externe à distance de toute source de chaleur. Il s'agit d'un appareil électrique. Si de l'eau ou tout autre liquide venait à pénétrer à l'intérieur de votre ordinateur, il pourrait être sérieusement endommagé.
- Evitez les interférences. Tenez l'ordinateur à distance de transformateurs à haute capacité, moteurs électriques, et autres appareils générateurs de champs magnétiques importants. Ceux-ci peuvent gêner ses performances normales et endommager vos données.
- Suivez les procédures appropriées d'utilisation de votre ordinateur. Arrêtez l'ordinateur correctement, et fermez tous vos programmes (n'oubliez pas d'enregistrer votre travail). N'oubliez pas d'enregistrer vos données régulièrement puisqu'elles peuvent être perdues si la batterie est vide.
- Soyez prudent lorsque vous utilisez des périphériques.

Révision

N'essayez pas de réaliser les opérations de révision de votre ordinateur par vous-même. Le faire pourrait annulez votre garantie et vous exposez à des chocs électriques. Pour toute opération de révision, adressez-vous à des personnes agrées. Débranchez votre ordinateur de toute source d'alimentation. Puis adressez-vous à des professionnels agréés si vous rencontrez l'une des situations suivantes :

- Si le cordon d'alimentation ou l'adaptateur CA/CC est endommagé, abimé ou effiloché.
- Si votre ordinateur a été exposé à la pluie ou tout autre liquide.
- Si votre ordinateur ne fonctionne pas normalement bien que vous ayez suivi les instructions de mise en marche à la lettre.
- Si votre ordinateur est tombé par terre ou a été endommagé de quelque manière que ce soit (ne touchez pas le liquide qui sortirait de l'écran LCD au cas où celui-ci serait cassé : il est très dangereux et contient des produits qui pourraient vous empoisonner).
- Si une odeur inhabituel, de la chaleur ou de la fumée apparaissait sortant de votre ordinateur.

Sécurité electrique

Votre ordinateur possède des besoins en énergie propre :

- Utilisez uniquement un adaptateur CA/CC agréé avec votre ordinateur.
- Votre adaptateur CA/CC peut avoir été conçu pour les voyages internationaux mais il lui faut tout de même une source de courant régulière et ininterrompue. Si vous n'êtes pas sûr des caractèristiques du réseau électrique local, consultez notre représentant de service ou la compagnie électrique locale.
- L'adaptateur CA/CC que vous utilisez, peut être à 2 broches ou à 3 broches, comprenant une prise de terre. Cette prise de terre est un des éléments de sécurité importants, ne vous en passez pas ! Si une prise murale compatible n'est pas disponible, demandez à un électricien qualifié de vous en installez une.
- Quand vous voulez débrancher le cordon d'alimentation, ne tirez pas sur le fil, mais attrapez la tête de la prise.
- Assurez-vous que la prise murale et la (les) rallonge(s) que vous utilisez peuvent supporter la consommation électrique de tous les appareils qui y sont reliées.
- Avant de nettoyez votre ordinateur, assurez-vous qu'il n'est relié à aucune source de courant.

泛

Mise en garde pour le sécurité electrique

Avant d'entreprendre des procédures de mise à niveau, assurez-vous d'avoir éteint l'ordina-teur, et déconnecté tous les périphériques et câ-bles (y compris les cor-dons téléphoniques). Il est également conseillé d'enlever la batterie afin d'éviter d'allumer l'ap-pareil par mégarde.

Eteignez avant de partir en voyage

Assurez-vous que votre notebook est complètement éteint avant de le mettre dans un sac de voyage (ou tout autre bagage similaire). Si vous placez le notebook allumé dans un sac de voyage, cela peut obstruer la (les) ventilation(s). Pour éviter que votre ordinateur ne surchauffe, assurez-vous que rien n'obstrue la (les) ventilation(s) quand l'ordinateur est en cours d'utilisation.

Nettoyage

- N'appliquez pas de produit de nettoyage directement sur l'ordinateur, utilisez un bout de tissu propre et souple.
- N'utilisez pas de produit de nettoyage volatil (des distillés pétrôle) ou abrasifs sur aucun des éléments de l'ordinateur.

76 - Instructions d'entretien et d'utilisation

Précautions à prendre pour la batterie

- Utilisez uniquement des batteries conçues pour votre ordinateur. Un mauvais type de batterie peut provoquer des explosions, des fuites et/ou endommager votre ordinateur.
- Ne continuez pas d'utiliser une batterie qui est tombée, ou qui paraît endommagée (ex: tordue ou vrillée) d'une manière quelconque. Même si l'ordinateur continue de fonctionner avec la batterie en place, cela peut détériorer le circuit, pouvant déclencher un incendie.
- Rechargez les batteries en utilisant le système de l'ordinateur portable. Un rechargement incorrect peut provoquer l'explosion de la batterie.
- N'essayez jamais de réparer la batterie. Au cas où votre batterie aurait besoin d'être réparée ou changée, veuillez vous adresser à votre représentant de service ou à des professionnels qualifiés.
- Gardez les batteries endommagées hors de portée des enfants et débarrassez-vous en le plus vite possible. Veuillez toujours jeter les batteries avec précautions. Les batteries peuvent exploser ou se mettre à fuire si elles sont exposées au feu ou si elles sont manipulées ou jetées d'une façon non appropriée.
- Gardez la batterie loin des appareils métalliques.
- Placez un morceau de scotch sur les contacts de la batterie avant de la jeter.
- Ne touchez pas les contacts de la batterie avec les mains ou avec des objects en métal.

汃

Elimination de la batterie & avertissement

Le produit que vous venez d'acheter contient une batterie rechargeable. Cette batterie est recyclable. Quand elle n'est plus utilisable, en fonction des lois locales des différents états et pays, il peut être illégal de s'en débarrasser en la jetant avec les ordures ménagères normales. Vérifiez auprès du responsible local de l'élimination des déchets solides de votre quartier pour vous informer des possibilités de recyclage ou de la manière appropriée de la mettre au rebut.

Il existe un danger d'explosion si la batterie est replacée de façon incorrecte. Remplacez-la uniquement par des batteries de même type ou de type équivalent, recommendé par le fabricant. Eliminez les batteries usagées selon les instructions du fabricant.

Instructions d'entretien et d'utilisation - 77



Veuillez noter que vous devriez toujours éteindre votre ordinateur en utilisant la commande **Arrêter** du menu du bouton de **verrouillage** de *Windows Vista*. Cette précaution évite des problèmes de disque dur ou de système.

Figure 1 Adaptateur CA/CC branché

Guide de démarrage rapide

- 1. Enlevez tous les emballages.
- 2. Posez l'ordinateur sur une surface stable.
- 3. Connectez fermement les périphériques que vous souhaitez utiliser avec votre ordinateur portable (par ex. clavier et souris) à leurs ports respectifs.
- 4. Branchez l'adaptateur CA/CC à la prise d'entrée CC à l'arrière de l'ordinateur, branchez ensuite le cordon secteur à une prise murale, puis à l'adaptateur CA/CC.
- 5. Inclinez le couvercle/écran LCD de façon à obtenir un angle de vision confortable. Pressez le bouton de mise en marche pour allumer.
- 6. Les indicateurs lumineux indiquent l'état de l'alimentation et de la batterie de l'ordinateur.

Différences de Modèles

Cette série de notebooks comprend **deux** types de modèles différents (**Modèle A** ou **Modèle B**). Les modèles diffèrent par leur adaptateur vidéo et par la version de Windows Vista supportée comme indiqué dans le tableau ci-dessous. Cependant le deux modèles sont munis des mêmes caractéristiques, ports et jack etc.

| Caractéristique | Modèle A | Modèle B |
|--|---|--|
| Affichage | Système vidéo intégré de VIA VN896 (Interne sur puce) | Système vidéo discret NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) (Externe sur carte) |
| Version de Windows Vista supportée | Windows Vista Home Basic (32-bit) | Windows Vista (32-bit) Home Basic Editon/ Home Premium Editon Windows Vista (32-bit) Business Edition/Enter- prise Edition/Ultimate Edition |

Tableau 1 - Différences entre modèles

Logiciel système

Votre ordinateur peut être livré avec un logiciel système pré-installé. Si ce n'est pas le cas, ou si vous re-configurez votre ordinateur pour un système différent, vous constaterez que ce manuel fait référence au système d'exploitation *Microsoft Windows Vista* (reportez-vous à *"Systèmes d'exploitation pris en charge" à la page 80*). De plus amples informations sur l'installation des pilotes et utilitaires sont disponibles aux Chapitres 4 & 7 du *Manuel de l'Utilisateur* sur le CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual*.

Pilotes

Si vous installez/réinstallez un nouveau logiciel système, vous devrez installer les pilotes appropriés. Les pilotes sont les programmes qui servent d'interface entre l'ordinateur et un matériel, par exemple un module réseau sans fil. Il est très important d'installer les pilotes dans l'ordre indiqué dans le Tableau 6 à la page 97. Vous ne pourrez pas utiliser les contrôles les plus avancés tant que les pilotes et les utilitaires nécessaires n'auront pas été correctement installés.

Systèmes d'exploitation pris en charge

| Système d'exploitation & version | Modèle A | Modèle B | Remarque |
|---|----------|----------|--|
| *Windows XP (Home ou Professional) | Qui | Qui | |
| Windows Vista (32-bit) Home Basic Edition | Qui | Qui | Pour utiliser limitations ni baisse de |
| Windows Vista (32-bit) Home Premium Edition | Non | Qui | performances, votre ordinateur doit |
| Windows Vista (32-bit) Business Edition/Enter- prise Edition/Ultimate Edition | Non | Qui | vive (RAM). |

Tableau 2 - Systèmes d'exploitation pris en charge

*Pour les informations sur le système d'exploitation *Windows XP* (consultez le CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual*).

Non inclus

Les Systèmes d'exploitation (par ex. *Windows Vista/Windows XP, etc.*) ainsi que les applications (par ex. programmes de traitement de texte, tableur et base de données) ont leurs propres manuels, aussi veuillez consulter les manuels appropriés.

Carte du système : Vue du dessus avec l'écran LCD ouvert



Utilisation des appareils sans fil à bord d'un avion

L'utilisation de tout appareil électronique de transmission est généralement interdite à bord d'un avion. Assurezvous que ces modules sont éteints si vous utilisez l'ordinateur à bord d'un avion.

Utilisez les combinaisons de touches pour basculer l'alimentation sur les modules WLAN/Bluetooth, et reportezvous à l'icône d'indicateur/ barre des tâches d'état pour voir si les modules sont allumés ou pas (voir le Tableau 3 à la page 82/ le Tableau 4 à la page 84).



- 1. Caméra PC optionnelle
- 2. Écran LCD
- 3. Haut-parleurs
- 4. Bouton de mise en marche
- 5. Boutons Hot-Key
- 6. Clavier
- 7. Pavé tactile (TouchPad) et boutons
- 8. Microphone
- 9. Indicateurs LED



Figure 2 - Vue du dessus avec l'écran LCD ouvert

Indicateurs LED

Les indicateurs LED sur votre ordinateur affichent des informations utiles sur l'état actuel de votre ordinateur.

| Icône | Couleur | Description |
|--------|-------------------|---|
| 品 | Vert | Verrouillage numérique activé (Pour activer appuyez sur Fn & NumLk) |
| 囷 | Vert | Verrouillage majuscule activé |
| æ | Vert | Verrouillage défilement activé (Pour activer appuyez sur Fn & ScrLk) |
| | Vert | L'ordinateur est allumé |
| む/心 | Vert clignotant | Le système est dans le mode de Veille configuré |
| | Orange | L'adaptateur CA/CC est branchée & l'ordinateur est éteint |
| | Orange | L'adaptateur CA/CC est branchée & la batterie est en charge |
| CIII | Orange clignotant | La batterie a atteint le niveau bas critique |
| | Vert | La batterie est complètement chargée |
| 8 | Vert | Le disque dur est en cours d'utilisation |
| ((())) | Vert | Le(s) module(s) (WLAN, Bluetooth) est/sont allumé/allumés |

Tableau 3 - Indicateurs LED

Clavier

Le clavier est doté d'un pavé numérique intégré pour une saisie des données numériques plus facile. La touche Fn vous permet un accès immédiat à toute une gamme de fonctions de votre ordinateur.



Figure 3 - Clavier

Touches fonction

Le touches de fonctions (F1-F12 etc.) agiront comme touches de raccourci (hot-key) quand pressée en maintenant la touche **Fn** appuyée (voir *le Tableau 4 à la page 84*). En plus des combinaisons des touches de fonction de base, les indicateurs visuels sont disponibles quand le **pilote de touches** de raccourci est installé (reportez-vous à *"Hot-Key" à la page 99*). Une fois le pilote installé une icône apparaîtra dans la barre des tâches.

Autres Claviers

Si votre clavier est endommagé ou vous souhaitez simplement changer, vous pouvez utiliser n'importe quel clavier standard USB. Le système le détectera et l'activera automatiquement. Certaines fonctions ou touches de raccourci spécifiques au clavier standard pourront toutefois ne pas fonctionner.

| Touches/ Bouton | F | onction | Touches/ Bouton | Fo | onction |
|--------------------|--|---|--------------------|---|----------------------------------|
| Fn + ~ | Lecture/Pause (dans vidéo) | s les programmes audio/ | Fn + F10 | Activer/Désactiver le module Caméra PC | Power on Power off |
| Fn + F1 | Activer/Désactiver le TouchPad | | Fn + F11 | Activer/Désactiver le module LAN sans fil | Radio off |
| Fn + F2 | Eteindre le rétroécla (Appuyez sur une to pour allumer) | irage LCD uche ou utilisez le TouchPad | Fn + F12 | Activer/Désactiver le module Bluetooth | Poster of |
| Fn + F3 | Allume/Éteind le son | Volume On Volume Mute | Fn + NumLk | Activer/Désactiver le v | errouillage numérique |
| Fn + F4 | Permutation veille | | Fn + ScrLk | Activer/Désactiver l'art | rêt défilement |
| Fn + F5/F6 | Diminution/Aug- mentation du volume sonore | | | Démarrer/Arrêter l'Enregistrement Audio | Record |
| Fn + F7 | Alternance d'afficha | ge | R | Activer le Programme Image Fixe | BisonCap/Prendre une |
| Fn + F8/F9 | Diminution/Aug- mentation de la luminosité de l'écran LCD | Brightnes | Tableau 4 - | Touches de fonctio indicateurs v | ons/boutons Hot-Key & risuels |

Boutons Hot-Key

Ces boutons offre un accès instantané aux fonctions indiquées dans le tableau ci-dessous. Les fonctions de boutons Hot-Key d'application \mathcal{A} et zoom \mathbb{Q} dépendent de l'installation ou non d'un module de caméra PC.

| Bouton Hot-Key | | Function |
|----------------|-------------------------|---|
| R | Caméra PC installée | Activer le Programme BisonCap/Prendre une Image Fixe (voir la page 86) |
| ÚŘ | Caméra PC non installée | Activer le bouton rapide d'application 1 (voir <i>la page 88</i>) |
| ¥¥⁄ | | Active le navigateur Internet par défaut |
| \sim | | Active le programme d'e-mail par défaut |
| • | | Démarrer/Arrêter l'Enregistrement Audio (voir <i>la page 87</i>) |
| | Caméra PC installée | Zoom avant de caméra (voir <i>la page 86</i>) |
| <u></u> | Caméra PC non installée | Activer le bouton rapide d'application 2 (voir <i>la page 88</i>) |
| | Caméra PC installée | Zoom arrière de caméra (voir <i>la page 86</i>) |
| य | Caméra PC non installée | Activer le bouton rapide d'application 3 (voir <i>la page 88</i>) |

Boutons Hot-Key de la Caméra PC

Vous pouvez utiliser les boutons Hot-Key *R* (a) de la Caméra PC pour exécuter le programme **BisonCap**, pour prendre des images fixes et pour zoomer avant/arrière avec la caméra, si vous avez installé les pilotes de touches de raccourci et de Caméra PC (reportez-vous à *"Hot-Key" à la page 99* et *"Caméra PC" à la page 102*).

- 1. Assurez-vous que le module Caméra PC est allumé (utilisez la combinaison de touches **Fn + F10** pour allumer le module Caméra PC).
- 2. Pressez une fois le bouton Hot-Key d'application
- 3. L'application BisonCap s'exécutera.
- 4. Utilisez les boutons Hot-Key de zoom pour obtenir l'image désirée.
- 5. Pressez le bouton Hot-Key d'application 🖉 pendant une seconde (vous entendrez le son du moteur de la caméra indiquant qu'une photo a été prises).
- 6. L'image (au format JPEG) sera placée dans le dossier Snapshot sur le bureau.



Figure 4 - Dossier Snapshot

Enregistrement Audio

Le bouton Hot-Key d'enregistrement audio • vous permet d'enregistrer de l'audio à partir d'un microphone intégré, ou d'un microphone connecté à l'entrée jack micro.

- 1. Pressez le bouton Hot-Key d'enregistrement audio pour commencer la session d'enregistrement (l'icône d'enregistrement en haut à gauche de l'écran clignotera).
- 2. Pressez à nouveau le bouton Hot-Key d'enregistrement audio pour arrêter la session d'enregistrement (l'icône d'enregistrement en haut à gauche de l'écran disparaîtra).
- 3. Le fichier audio enregistré (au format .wav) apparaîtra dans le dossier **Wav** (**Ordinateur > Disque local (C:) > Utilisateurs > (Votre** *nom d'identifiant*) > **Wav**).
- 4. Double-cliquez sur le fichier pour rejouer l'audio enregistré.

Boutons rapides d'applications

Remarquez que l'utilitaire de boutons rapides est destiné à permettre l'utilisation des boutons Hot-Key Ra comme boutons rapides d'applications en l'absence de la caméra PC optionnelle (installez simplement l'utilitaire de boutons rapides si la caméra PC n'est pas installée). Vous devrez installer l'utilitaire de boutons rapides (reportez-vous à *"Boutons rapides d'applications" à la page 99*) pour activer les fonctions.

Les boutons rapides d'applications offrent un accès instantané aux applications personnalisées, d'une simple pression sur un bouton rapide. Pour configurer l'ouverture d'un programme lorsque vous appuyez sur les boutons rapides d'applications $\mathcal{A} \subseteq \mathbb{Q}$ (voir *le Tableau 5 à la page 85*) suivez les instructions ci-dessous. Les boutons rapides d'applications fonctionneront pendant toute la durée de l'exécution du programme (l'icône **M** apparaîtra dans la barre des tâches). Si le programme ne fonctionne pas vous devrez redémarrer l'ordinateur.

- Appuyez sur un bouton *R* a ou cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône dans la barre des tâches.
- 2. Sélectionnez **Configuration** dans le menu et faites défiler jusqu'à **AP1/2/3** et sélectionnez **Personnalisé**.
- 3. Une boîte de dialogue Ouvrir apparaîtra sur l'écran.

- 4. **Naviguez** jusqu'au répertoire où l'application **.exe** du programme désiré se trouve (voir au-dessous).
- 5. **Double-Cliquez** sur le fichier du programme ou choisissez **Ouvrir**.

| | Cuvrir Cuvrir |
|---|--|
| AP2 → AP2 → AP3 → AP4 → Configuration → Quiter FR ♥ © © © © Q ↓ ♥ © ♥ 4 + 2211 | Pepartor dons : Image: Data a local (C) · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
| | Nom du ficher Com Tiples de fichers : [Application(* one) Counte milecture seule |
| A | CP Application.exe |
| Vous aurez besoin (.exe), pas seulemen cation, faites un clic d | de localiser le fichier exécutable at un raccourci. Pour trouver l'appli- lroit sur son raccourci sur le bureau, |

Figure 5 - Ecrans de configuration des boutons rapides d'applications

Carte du système : Vues de face & arrière



- 1. Indicateurs LED
- 2. Port USB
- 3. Prise d'entrée CC
- 4. Batterie



Figure 6 - Vues de face & arrière



- 1. Fente de verrouillage de sécurité
- 2. Baie de périphérique optique (pour lecteur CD/DVD)
- 3. Trou d'ejection d'urgence
- 4. Prise téléphone RJ-11
- 5. Prise de sortie S/PDIF
- 6. Prise d'entrée de microphone
- 7. Prise de sortie hautparleurs/casque
- 8. Prise d'entrée de Ligne
- 9. Logement
 - d'ExpressCard/54(34)
- 10. Lecteur de carte 7-en-1
- 11. 2 Ports USB 2.0
- 12. Prise réseau RJ-45
- 13. Port moniteur externe

Carte du système : Vues gauche & droite





Ejection d'urgence du CD

Si vous devez éjecter manuellement un CD ou DVD (par ex. suite à une coupure de courant) vous pouvez enfoncer l'extrémité d'un trombone redressé dans le trou d'ejection d'urgence. N'utilisez pas la pointe d'un crayon, ou tout autre objet similaire qui pourrait se casser et rester coincé dans le trou.

Logement d'ExpressCard

Le logement d'ExpressCard accepte les formats ExpressCard/34 ou ExpressCard/54.

Lecteur de carte 7-en-1

Le lecteur de carte vous permet d'utiliser certaines des cartes de stockage numériques les plus ressentes.

MMC (MultiMedia Card) / SD (Secure Digital) / MS (Memory Stick) / MS Pro (Memory Stick Pro) / MS Duo (nécessite un PC adaptateur) / Mini SD (nécessite un PC adaptateur) / RS MMC (nécessite un PC adaptateur)

Figure 7 - Vues gauche & droite

Carte du système : Vue d'en dessous



Veuillez ne pas essayer d'ouvrir ou de forcer le processeur UC de votre ordinateur. Ouvrir ce compartiment peut annuler votre garantie.

Surchauffe

Afin de ne pas causer une surchauffe de votre ordinateur, verifiez que rien ne bouche la (les) ventilation(s) quand le systeme est allume.



- 1. Ventilation
- 2. Batterie
- 3. Couvercle de baie de disque dur
- 4. Couvercle de baie CPU/ RAM

Ø

Informations batterie

Décharger puis rechargez toujours complètement une batterie neuve avant de l'utiliser. Déchargez complètement puis rechargez la batterie au moins une fois tous les 30 jours ou après environ 20 décharges partielles.

Figure 8 - Vue d'en dessous

Menu Démarrer & Panneau de configuration de Windows Vista

Vous pouvez accéder à la plupart des panneaux de contrôle, utilitaires et programmes dans *Windows Vista* (et la plupart des autres versions de *Windows*) à partir du menu **Démarrer**. Quand vous installez des programmes et utilitaires ils seront installés sur votre disque dur, et un raccourci sera habituellement placé dans le menu **Démarrer** et/ou le bureau. Faites un clic droit sur l'icône menu **Démarrer** [26], et sélectionnez **Propriétés** si vous voulez personnaliser l'apparence du menu **Démarrer**.



A de nombreuses reprises dans ce manuel vous verrez une instruction pour ouvrir le **Panneau de configuration**. Vous pouvez accéder au **Panneau de configuration** à partir du menu **Démarrer**. Le **Panneau de configuration** vous permet de configurer les paramètres pour la plupart des fonctionnalités clés dans *Windows* (ex. alimentation, vidéo, réseau, audio etc.). *Windows Vista* offre les panneaux de contrôles de base pour un grand nombre des fonctionnalités, cependant de nouveaux panneaux de contrôles sont ajoutés (ou certains existants sont améliorés) quand vous installez les pilotes énumérés dans *le Tableau 6 à la page 97*. Pour voir tous les contrôles il peut s'avérer nécessaire de basculer vers l'affichage classique.

92 - Menu Démarrer & Panneau de configuration de Windows Vista

Caractéristiques vidéo

Cet ordinateur présente deux options vidéo différentes (soit VIA pour le modèle A, soit NVIDIA pour le modèle B). Vous trouverez le pilote approprié sur le CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual*.

Vous pouvez permuter les périphériques d'affichage depuis le panneau de contrôle **Paramètres d'affichage** dans *Windows*, à partir du moment où le pilote vidéo est installé.

Pour accéder aux Paramètres d'affichage dans Windows Vista:

- 1. Cliquez sur le menu **Démarrer**, et cliquez sur **Panneau de configuration** (ou pointez sur **Paramètres** et cliquez sur **Panneau de configuration**).
- 2. Cliquez sur Ajuster la résolution de l'écran dan le menu Apparence et personnalisation (ou double-cliquez sur Personnalisation > Paramètres d'affichage).
- 3. Déplacez le curseur sur le paramètre préféré dans Résolution: (1) (voir *la Figure 10 à la page 94*).
- 4. Cliquez sur la flèche et faites défiler jusqu'au paramètre préféré dans **Couleurs:** (2) (voir *la Figure 10 à la page 94*).
- 5. Cliquez sur Paramètres avancés 3 pour faire apparaître les onglets Paramètres avancés (voir la Figure 10 à la page 94).

Pour VIA

1. Cliquez sur les onglets S3 (4) (voir la Figure 10 à la page 94) pour effectuer tous les ajustements vidéo qui sont nécessaires.

Pour NVIDIA GeForce Go

- 1. Cliquez sur GeForce Go..... (onglet).
- 2. Cliquez sur Start the NVIDIA Control Panel 4 (voir *la Figure 10 à la page 94*) pour accéder au panneau de configuration.
- 3. Vous pouvez aussi accéder au **NVIDIA Control Panel** en cliquant avec le bouton droit de la souris sur le bureau et en faisant défiler le menu vers le bas et en cliquant sur **NVIDIA Control Panel**.





Caractéristiques Audio

Vous pouvez configurer les options audio sur votre ordinateur à partir du panneau de configuration de **Sons** (an *Windows*, ou à partir de l'icône du **VIA Audio Deck** (and ans la barre des tâches, ou sur le bureau (cela fera apparaître le menu de VIA Audio Deck). Le volume peut aussi être réglé à l'aide de la combinaison de touches Fn + F5/F6.

Cliquez sur l'un des boutons (e.g. (1997)) sur la gauche pour étendre les sélections du menu audio.

Figure 11 - Menus de configuration de VIA Audio Deck





ß

Le niveau du volume sonore est réglé à l'aide du contrôle de volume dans *Windows* (et les touches de fonctions de volume sur l'ordinateur). Cliquez sur l'icône **Volume** dans la barre des tâches pour vérifier le réglage.



Français

Caractéristiques de gestion de l'alimentation

Le panneau de configuration **Options d'alimentation** de votre système *Windows* (voir *la page 92*) vous permet de configurer la gestion d'alimentation de votre ordinateur. Vous pouvez économiser de l'énergie à l'aide de **modes de gestion de l'alimentation** et configurer les options pour le **bouton d'alimentation, bouton de veille, couvercle de l'ordinateur** (**lorsqu'il est fermé**), mode **Affichage** et **Veille** dans le menu de gauche. Remarquez que le mode de gestion **d'économie d'énergie** peut avoir un impact sur les performances de l'ordinateur.

Cliquez pour sélectionner l'un des modes existants, ou cliquez sur **Créer un mode de gestion d'alimentation** dans le menu gauche et sélectionnez les options pour créer un nouveau mode. Cliquez sur **Modifier les paramètres du mode** et cliquez sur **Modifier les paramètres d'alimentation avancés** pour accéder à plus d'options de configuration.



Remarque : Veille est l'état d'économie d'énergie par défaut dans Windows Vista

Figure 12 - Options d'alimentation

96 - Caractéristiques de gestion de l'alimentation

Installation du pilote

Le CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* contient les pilotes et les utilitaires nécessaires pour un bon fonctionnement de votre ordinateur. Installez les pilotes en respectant l'ordre indiqué dans *le Tableau 6*. Installez seulement les pilotes pour les modules (Caméra PC, WLAN, et Bluetooth) inclus dans votre option d'achat.

Méthodes d'installation

Vous pouvez choisir d'installer les pilotes à partir du *programme d'auto-démarrage*, ou des les installer manuellement. Insérez le CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual* et cliquez sur **Install VISTA Drivers** (bouton).

Remarque: Cliquez pour sélectionner le pilote que vous voulez installer. Après avoir installé chaque pilote il apparaîtra en grisé (si vous devez réinstaller un pilote, cliquez sur le bouton **Unlock**).

| Pilote | Page# |
|--|----------|
| Vidéo (VIA-Modèle A) | page 98 |
| Vidéo (NVIDIA-Modèle B) | page 98 |
| Son | page 98 |
| Modem | page 98 |
| Réseau | page 98 |
| Lecteur de carte | page 98 |
| Pavé tactile (TouchPad) | page 98 |
| Hot-Key | page 99 |
| Boutons rapides d'applications (Apparaît seule- ment s'il n'y a pas de module de caméra PC ins- tallé) | page 99 |
| LAN sans fil (optionnelle) | page 100 |
| Bluetooth (optionnelle) | page 101 |
| Caméra PC (optionnelle) | page 102 |

Tableau 6 - Procédure d'Installation

Installation manuelle du pilote

Cliquez le bouton **Browse CD** (Parcourir le CD) dans l'application *Drivers Installer* et naviguer jusqu'au fichier exécutable dans le dossier de pilote approprié.

Procédure d'installation du pilote

Vidéo (VIA - Modèle A)

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 1.Install Video Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur **Suivant > Suivant**.
- 4. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.

Vidéo (NVIDIA - Modèle B)

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 1.Install Video Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur Suivant.
- 4. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.

Son

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 2.Install Audio Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur Suivant.
- 4. Cliquez sur le bouton **J'accepte**, puis cliquez sur **Suivant**.
- 5. Cliquez sur Suivant > Suivant > Suivant.
- 6. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.

Modem

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 3.Install Modem Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur OK.
- 4. Le modem est prêt pour la configuration de connexion.

Réseau

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 4.Install LAN Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur OK.
- 4. La carte réseau est maintenant prête à être configurée.

Lecteur de carte

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 5.Install CardReader Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur Suivant > Suivant.
- 4. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.

Pavé tactile (TouchPad)

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 6.Install TouchPad Driver > Oui.
- 3. Cliquez sur Suivant.
- 4. Cliquez sur **Terminer** > **Redémarrer maintenant** pour redémarrer votre ordinateur.

Hot-Key

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 7.Install Hotkey Utility > Oui.
- 3. Cliquez sur Next > Install.
- 4. Cliquez sur **Finish** > **Finish** pour redémarrer votre ordinateur.

Boutons rapides d'applications

Si vous n'avez pas de module de caméra PC installé, alors l'utilitaire de boutons rapides (QButton Utility) apparaît dans le menu *Drivers Installer* (installer seulement le pilote de boutons rapides si la caméra PC n'est pas installée). Voir *Table 5, on page 85* et *"Boutons rapides d'applications" on page 88* pour plus de détails.

- 1. Cliquez sur Install VISTA Drivers.
- 2. Cliquez sur 10.Install QButton Utility > Oui.
- 3. Cliquez sur Suivant.
- 4. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.



Ajouter/Retirer une caméra PC

Remarquez que les pilotes de boutons rapides et de caméra PC ne peuvent coexister.

Si vous désirez ajouter ultérieurement un module de caméra PC à votre ordinateur, vous devez alors désinstaller le pilote de bouton rapide (appelé **pilote de clavier multimédia**) avant d'installer le pilote de caméra PC. Vous pouvez désinstaller les pilotes dans le panneau de contrôle **Programmes** et **fonctionnalités** dans Windows.

Si vous désirez **retirer** ultérieurement un module de caméra PC de votre ordinateur, désinstallez alors le pilote de caméra PC après avoir retiré le module de la caméra. Vous pouvez alors insérer le **CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual** et installer le pilote de **bouton rapide** (QButton Utility) à partir du menu *Drivers Installer*.

LAN sans fil

```
Actionner l'alimentation pour le module LAN sans fil
```

Allumer le module LAN sans fil à l'aide de la combinaison de touches (**Fn + F11**). Quand le module **LAN sans fil** est sous tension, la LED () sera **vert** et l'indicateur s'affichera brièvement.

- 1. Assurez-vous que le module est allumé.
- 2. Cliquez sur Install VISTA Drivers (bouton).
- 3. Cliquez sur 8.Install WLAN Driver > Oui.
- 4. Cliquez sur **Terminer** pour terminer l'installation.

Remarque: Le système d'exploitation est le paramètre par défaut pour le contrôle LAN sans fil dans *Windows Vista*.

Se connecter à un réseau sans fil

Assurez-vous que le module LAN sans fil est allumé.

- Cliquez sur l'icône de WLAN a dans la barre des tâches, et puis cliquez sur Connexion à un réseau (ou cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône , et puis cliquez sur Connexion à un réseau).
- 2. Dans la liste Afficher, cliquez pour choisir Sans fil dans le menu déroulant.
- 3. Une liste des réseaux actuellement disponibles apparaîtra.
- 4. Cliquez sur un réseau, et cliquez ensuite sur Connecter.
- Si vous ne voyez pas de réseau auquel vous voulez vous connecter, cliquez sur Configurer une connexion ou un réseau (une liste d'options apparaîtra permettant une recherche manuelle, et créant un nouveau réseau).
- 6. Déplacez le curseur sur l'icône 🛃 de la barre des tâches pour voir l'état de la connexion.
- 7. Pour vous déconnecter du réseau sans fil, vous pouvez cliquer sur l'icône , sans fil de la barre des tâches, et sélectionner ensuite Se connecter ou se déconnecter pour accéder au menu réseau, et cliquez sur Déconnecter (ou cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'icône , et puis cliquez sur Déconnexion de).

Bluetooth

ß Actionner l'alimentation pour le module Bluetooth Allumer le module Bluetooth à l'aide de la combinaison de touches (Fn + F12). Quand le module Bluetooth est sous tension, la LED (m) sera vert et l'indicateur 👔 👌 s'affichera brièvement.

- 1. Assurez-vous que le module est allumé.
- 2. Cliquez sur Install VISTA Drivers (bouton).
- 3. Cliquez sur 9.Install Bluetooth Driver > Oui.
- 4. Choisissez la langue que vous préférez, et cliquez sur **OK** > **Suivant**.
- 5. Cliquez sur le bouton **J'accepte les termes de ce contrat de licence**, puis cliquez sur **Suivant**.
- 6. Cliquez sur **Suivant > Installer**.
- 7. Cliquez sur **Terminer**, et l'icône BlueSoleil & apparaît sur le bureau.
- 8. Vous pouvez configurer les paramètres à tout moment en allant dans le panneau de contrôle IVT Corporation BlueSoleil Fenêtre Principale (Démarrer > Programmes/Tous les programmes > IVT BlueSoleil), ou en cliquant sur l'icône & dans la barre des tâches.
- 9. Afficher les Guides Utilisateur BlueSoleil à partir du menu

Aide ("?") (ou appuyez sur la touche F1) dans le panneau de contrôle IVT Corporation BlueSoleil - Fenêtre principale.





Figure 13 - Panneau de contrôle Bluetooth et Guides Utilisateur

Caméra PC

- 1. Activez le module à l'aide de **Fn** + **F10** (l'indicateur s'affichera brièvement lors de l'activation du module).
- 2. Cliquez sur Install VISTA Drivers (bouton).
- 3. Cliquez sur 10.Install Camera Driver > Oui.
- 4. Choisissez la langue que vous préférez, et cliquez Suivant.
- 5. Cliquez sur Suivant.
- 6. Cliquez sur Terminer pour redémarrer votre ordinateur.
- Exécutez le programme d'application BisonCap à partir du raccourci sur le bureau, ou à partir de l'élément BisonCam dans le menu Démarrer >Programmes/Tous les programmes (si le matériel est éteint utilisez la combinaison de touches Fn + F10 pour le rallumer).
- Vous pouvez utiliser le bouton Hot-Key d'application pour exécuter le programme BisonCap, si vous avez installé le pilote de touches de raccourci (Hot-Key) (reportez-vous à "Hot-Key" à la page 99).

BisonCap

BisonCap est un afficheur vidéo utile pour visualiser et tester les vidéos en général, et permet de capturer des fichiers vidéo au format .avi.

泛

Ajouter/Retirer une caméra PC

Remarquez que les pilotes de boutons rapides et de caméra PC ne peuvent coexister.

Si vous désirez ajouter ultérieurement un module de caméra PC à votre ordinateur, vous devez alors désinstaller le pilote de bouton rapide (appelé **pilote de clavier multimédia**) avant d'installer le pilote de caméra PC. Vous pouvez désinstaller les pilotes dans le panneau de contrôle **Programmes** et **fonctionnalités** dans Windows.

Si vous désirez **retirer** ultérieurement un module de caméra PC de votre ordinateur, désinstallez alors le pilote de caméra PC après avoir retiré le module de la caméra. Vous pouvez alors insérer le **CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual** et installer le pilote de **bouton rapide** (QButton Utility) à partir du menu *Drivers Installer*.
Dépannage

| Problème | Cause possible - résolution |
|---|--|
| Je ne peux plus changer les codes régionaux en passant par l'utilitaire DVD. | Le code a été modifié les 5 fois maximum. La détection de codes régionaux est liée à l'appareil, pas au système d'exploitation. Vous pouvez changer le code régional de votre module 5 fois. La cinquième sélection est permanente. Elle ne peut pas être changée même si vous changez votre système d'exploitation ou si vous utilisez le module dans un autre ordinateur. |
| Les modules LAN sans fil/ Bluetooth ne peuvent pas être détectés. | Le(s) module(s) est (sont) désactivé(s). Vérifiez l'indicateur LED ((1) pour voir si le(s) module(s) est (sont) activé(s) ou désactivé(s) (reportez-vous à "Indicateurs LED" à la page 82). Si l'indicateur LED est désactivé, alors appuyez sur la (les) combinaison(s) de touches Fn + F11 (WLAN) ou Fn + F12 (Bluetooth) pour activer le(s) module(s) (voir le Tableau 4 à la page 84). |
| Le module Caméra PC ne peut pas être détecté. | Le module est désactivé. Appuyez sur la combinaison de touches Fn + F10 pour activer le module. (voir le Tableau 4 à la page 84). Exécutez le programme BisonCap pour visualiser les images de la caméra. |
| Les modules LAN sans fil/ Bluetooth/Caméra PC ne peuvent pas être configurés. | Le(s) pilote(s) pour le(s) module(s) n'est(sont) pas installé(s). Assurez-vous d'avoir installé le pilote pour le bon module (voir les instructions pour le module approprié dans "Procédure d'installation du pilote" à la page 98). |

Spécifications

Dernières informations de spécification

Les spécifications énumérées dans cet Appendice sont correctes à l'heure de la mise sous presse. Certains éléments (particulièrement les types de processeur/vitesse unique) peuvent être modifiés ou mis à niveau en fonction du calendrier des parutions du fabricant. Voyez auprès de votre service clientèle pour les détails.

| Caractéristique | Spécification | | |
|-------------------------|--|--|--|
| Types de processeurs | Processeur Intel Core 2 Duo Micro-FCPGA package (478-broches) T7300/ T7400/ T7600 | (65nm) Procédé de gravure en 65 nm Cache L2 4Mo & Bus principal à 667MHz 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz | |
| | Processeur Intel Core 2 Duo Micro-FCPGA package (478-broches) T5500/ T5600 | (65nm) Procédé de gravure en 65 nm Cache L2 2Mo & Bus principal à 667MHz 1,66/ 1,83 GHz | |
| | Processeur Intel Core Duo Micro-FCPGA package (478-broches) T2300/ T2400/ T2500/ T2600/ T2700 | (65nm) Procédé de gravure en 65 nm Cache L2 2Mo & Bus principal à 667MHz 1,66/ 1,83/ 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz | |
| | Processeur Intel Core Solo Micro-FCPGA package (478-broches) T1300/ T1400 | (65nm) Procédé de gravure en 65 nm Cache L2 2Mo & Bus principal à 667MHz 1,66/ 1,83 GHz | |
| | Processeur Intel Celeron M Micro-FCPGA package (478-broches) 410/ 420/ 430/ 440/ 450 | (65nm) Procédé de gravure en 65 nm Cache L2 1Mo & Bus principal à 533MHz 1,46/ 1,60/ 1,73/ 1,86/ 2,0 GHz | |
| Core logic | VIA VN896 + VT8237A Chipset | | |
| Mémoire | Deux emplacement SODIMM, supportant la mémoire DDRII 533/ 667 Mémoire extensible jusqu'à 2Go | | |
| Sécurité | Fente de verrouillage de sécurité (type Kensington) | Mot de Passe du BIOS | |

Guide Utilisateur Concis

| Caractéristique | Spécification | | |
|------------------------|---|---|--|
| BIOS | Phoenix BIOS (Flash ROM de 4Mo) | Phoenix™ BIOS | |
| Affichage | Modèle A | Modèle B | |
| | Système vidéo intégré de VIA VN896 (Interne sur puce) Moteur Graphique 128-bit 2D / 3D Intégré Supporte la résolution de pixels de moniteur analogique jusqu'à 2048 * 1536 à 85Hz Prise en charge de Microsoft DirectX 9.0 | Système vidéo discret NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) (Externe sur carte) Mémoire graphique totale TurboCache™ jusqu'à 512Mo (avec mémoire système) RAM Vidéo interne DDR-2 64Mo/128Mo Supporte l'affichage double et les vitesses de rafraîchissements ergonomiques jusqu'à 2045 * 1536 à 85Hz Prise en charge de Microsoft DirectX 9.0 | |
| Écran LCD | 15,4" - WXGA TFT (1280 * 800) LCD | | |
| Stockage de données | Un lecteur de type unité optique (CD/DVD) 12,7mm(h) remplaçable (reportez-vous à "Options" à la page 108 pour les options de lecteur) Une disque dur SATA facilement échangeable de 2,5" 9,5 mm (H) | | |
| Son | Interface conforme AZALIA intégrée Système sonore stéréo 3D amélioré Compatible avec Sound-Blaster PRO™ | 2 haut-parleurs intégrés Microphone intégré | |
| Clavier | Clavier "Win Key" | | |

| Caractéristique | Spécification | | |
|------------------------------|---|---|--|
| Dispositif de pointage | TouchPad intégré (avec fonction de défilement) | | |
| Interface | Trois ports USB 2.0 Un port moniteur externe Une prise de sortie haut-parleurs/casque Une prise d'entrée de microphone Une prise d'entrée de Ligne | Une prise de sortie S/PDIF Une prise RJ-11 pour modem Une prise RJ-45 pour réseau Une prise d'entrée en CC | |
| Lecteur de carte | Lecteur de carte 7-en-1 (MS/ MS Pro/ SD/ Mini SD/ MMC/ RS MMC/ MS Duo) Remarque: Cartes MS Duo/ Mini SD/ RS MMC nécessitent un PC adaptateur | | |
| Logement d'ExpressCard | Logement d'ExpressCard/54(34) | | |
| Communication | 56K Plug & Play Fax/Modem (conforme V.90 & V.92)300K Caméra PC USB (Option d'usine) OuLAN 10Mo/100Mo Ethernet1.3M Caméra PC USB (Option d'usine)Module 802.11b/g USB WLAN (Option) Module Bluetooth 2.0 + EDR USB (Option d'usine) | | |
| Gestion de l'alimentation | Supporte ACPI v2.0 | | |

Guide Utilisateur Concis

| Caractéristique | Spécification | | |
|-------------------------------------|--|---|--|
| Mise en marche | Adaptateur CA/CC pleine bande Entrée c.a.: 100-240V, 50-60Hz Sortie c.c.: 19V, 3,42A Ou 18,5V, 3,5A (65W) | | |
| Batterie | Batterie de Smart Lithium-Ion, 4000mAH ou 4400mAH (6 cellules) | | |
| Spécifications environnementales | Température En fonction : 5°C- 35°C Eteint : -20°C - 60°C | Humidité relative En fonction : 20% - 80% Eteint : 10% - 90% | |
| Dimensions physiques & Poids | 360 (l) x 267 (p) x 25,4-34 (h) mm | 2,6 kg avec batterie 6 Cellules | |
| Options | Options de module de lecteur optique : Lecteur combo Lecteur DVD-Dual (Super Multi) | Module 802.11b/g USB WLAN 300K ou 1.3M Caméra PC USB (Option d'usine) Module Bluetooth 2.0 + EDR USB (Option d'usine) | |

Aviso

La compañía se reserva el derecho a revisar esta publicación o cambiar su contenido sin previo aviso. La información contenida aquí sirve sólo como referencia y no constituye ninguna obligación por parte del fabricante o cualquier vendedor. No se asume responsabilidad o compromiso por cualquier error o inexactitud que pueda aparecer en esta publicación ni nos hacemos responsables de cualquier pérdida o daño como resultado del uso (o mal uso) de esta publicación.

Esta publicación y cualquier software que la acompañe no puede, en parte o en su totalidad, ser reproducida, traducida, transmitida o reducida a cualquier forma legible sin el previo consentimiento del vendedor, fabricante o creadores de esta publicación, excepto para copias de seguridad guardadas por el propio usuario.

Los nombres de productos y marcas mencionados en esta publicación pueden ser o no marcas con derechos de copia y/o marcas registradas de sus respectivas compañías. Se mencionan aquí sólo para propósitos de identificación y no como apoyo a ese producto o su fabricante.

© Abril de 2007

Marcas registradas

Este producto incorpora tecnología de protección de derechos de autor amparada por las exigencias de ciertas patentes de EE.UU. y otros derechos de propiedad intelectual pertenecientes a Macrovision Corporation y otros propietarios de derechos. El uso de esta tecnología de protección de derechos de copia debe ser autorizado por Macrovision Corporation y está limitado a uso exclusivo doméstico u otros usos de visualización limitados a menos que exista autorización previa de Macrovision Corporation. Quedan prohibidas las modificaciones o el desmontaje.

Intel, Celeron e Intel Core son marcas/marcas registradas de Intel Corporation.

Acerca de esta Guía del Usuario Concisa

Esta guía rápida es una breve introducción para poner su sistema en funcionamiento. Es un suplemento y no un sustituto del Manual del usuario completo en inglés en formato Adobe Acrobat del CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* suministrado con el ordenador. En este CD-ROM también se encuentran los controladores y utilitarios necesarios para utilizar el ordenador correctamente.

Algunas o todas las características del ordenador pueden haberse configurado de antemano. Si no lo están, o si desea reconfigurar (o reinstalar) partes del sistema, consulte el *Manual del usuario* completo. El CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual* no contiene un sistema operativo.

Información de regulación

Las notas de regulación e información están contenidas en el *Manual del usuario* completo en el CD-ROM *Device Drivers* & *Utilities* + *User's Manual*.



Uso de dispositivos inalámbricos a bordo de un avión

Normalmente se prohibe el uso de cualquier dispositivo de transmisión electrónica a bordo de un avión. Compruebe que los módulos estén DESCONECTADOS si va a utilizar el ordenador en el avión.

Instrucciones para el cuidado y funcionamiento

El ordenador portátil es muy robusto, pero puede dañarse. Para evitar esto, siga estas sugerencias:

- No lo deje caer ni lo exponga a golpes fuertes. Si el ordenador se cae, la carcasa y los componentes podrían dañarse.
- Manténgalo seco y no lo sobrecaliente. Mantenga el ordenador y fuente de alimentación alejados de cualquier tipo de fuente de calor. Esto es un aparato eléctrico. Si se derrama agua u otro líquido en su interior, el ordenador podría dañarse seriamente.
- Evite las interferencias. Mantenga el ordenador alejado de transformadores de alta capacidad, motores eléctricos y otros campos magnéticos fuertes. Éstos pueden dificultar el correcto funcionamiento y dañar los datos.
- Siga las instrucciones apropiadas de manejo del ordenador. Apague el ordenador correctamente y no olvide guardar su trabajo. Recuerde guardar periódicamente sus datos, pues los datos pueden perderse si la batería se descarga.
- Tenga cuidado cuando utilice dispositivos periféricos.

Servicio

No intente arreglar el ordenador por su cuenta. Si lo hace, puede violar la garantía y exponerse usted y el ordenador a descarga eléctrica. Encargue las reparaciones a personal técnico autorizado. Desenchufe el ordenador de la fuente de alimentación. Encargue las reparaciones a personal cualificado en los siguientes casos:

- Cuando el cable de alimentación esté dañado o pelado.
- Si el ordenador ha estado expuesto a la lluvia u otros líquidos.
- Si el ordenador no funciona con normalidad tras seguir las instrucciones de uso.
- Si el ordenador se ha caído o dañado (no toque el líquido venenoso si el panel LCD se rompe).
- Si hay un olor fuera de lo normal, calor o humo que sale del ordenador.

Seguridad sobre la alimentación

El ordenador tiene unos requisitos de alimentación específicos:

- Utilice solamente un adaptador de alimentación aprobado para su uso con este ordenador.
- Su adaptador de CA/CC puede estar diseñado para viajes internacionales, pero puede que necesite una fuente de alimentación continuada. Si no está seguro de las especificaciones de alimentación locales, consulte con el servicio de asistencia o compañía de electricidad del lugar.
- El adaptador de alimentación puede tener un enchufe de 2 dientes o un enchufe con tierra de 3 dientes. El tercer diente es una característica de seguridad; no lo elimine. Si no tiene acceso a un enchufe de pared compatible, haga que un electricista cualificado instale uno.
- Cuando desee desenchufar el cable de alimentación, asegúrese de desconectarlo por la cabeza del enchufe, no por su cable.
- Compruebe que la toma y cualquier alargadera que utilice puedan soportar la carga de corriente total de todos los dispositivos conectados.
- Antes de limpiar el ordenador, asegúrese de que esté desconectado de cualquier fuente de alimentación externa.

泛

Aviso de seguridad sobre la corriente

Antes de llevar a cabo cualquier procedimiento de actualización, asegúrese de haber apagado la alimentación y desconectado todos los periféricos y cables (incluyendo las líneas telefónicas). También es aconsejable quitar su batería para evitar que la máquina se encienda por accidente.

Apáguelo antes de viajar

Compruebe que su portátil esté completamente apagado antes de introducirlo en una bolsa de viaje (o en cualquier funda). Si introduce un portátil encendido en una bolsa de viaje, puede que la(s) rejilla(s) se bloquee(n). Para evitar que el ordenador se sobrecaliente, asegúrese de que nada bloquea la(s) rejilla(s) con el ordenador encendido.

Limpieza

- No aplique limpiador directamente en el ordenador, utilice un trapo suave y limpio.
- No utilice limpiadores volátiles (derivados del petróleo) o limpiadores abrasivos en ningún lugar del ordenador.

112 - Instrucciones para el cuidado y funcionamiento

Precauciones con la batería

- Utilice sólo baterías diseñadas para este ordenador. Una batería inadecuada podría explotar, perder o dañar el equipo.
- Nunca utilice una batería que se haya caído o que parezca dañada (p. ej. doblada o retorcida). Incluso si el ordenador sigue funcionando con una batería dañada, puede provocar daños en el circuito que podrían causar fuego.
- Recargue la batería con el sistema del ordenador. Una recarga incorrecta puede hacer que la batería explote.
- No intente reparar baterías. Solicite la reparación o la sustitución a su representante de servicio o a personal de servicio cualificado.
- Mantenga las baterías dañadas fuera del alcance de los niños y deséchelas inmediatamente. La eliminación de baterías debe efectuarse con cuidado. Las baterías pueden explotar o perder si se exponen al fuego o si se manipulan o desechan de manera inadecuada.
- Mantenga las baterías lejos de elementos metálicos.
- Cubra los contactos de la batería con cinta adhesiva antes de desecharla.
- No toque los contactos de la batería con las manos o con objetos metálicos.

汃

Eliminación de la batería & Cuidado

El producto que usted ha comprado contiene una batería recargable. La batería es reciclable Terminada su vida útil, según las leyes locales y estatales, puede ser ilegal desecharla junto con los residuos ordinarios. Verifique con las autoridades locales responsables de los desechos sólidos cuáles son las opciones de eliminación y reciclado existentes en su zona.

Peligro de explosión si la batería está mal colocada. Sustitúyala con un tipo de batería igual o equivalente al recomendado por el fabricante. Elimine la batería usada de conformidad con las instrucciones del fabricante.



Por favor, tenga en cuenta que debería siempre apagar el ordenador eligiendo la opción **Apagar** desde el menú del botón **Bloquear** en *Windows Vista*. Esto le ayudará a evitar problemas con el disco duro o el sistema.

Figura 1 Adaptador de CA/ CC enchufado

Guía rápida para empezar

- 1. Quite todos los materiales del embalaje.
- 2. Coloque el ordenador en una superficie estable.
- 3. Conecte en los puertos correspondientes los periféricos que desee utilizar con el ordenador portátil (p. ej. teclado y ratón).
- 4. Conecte el adaptador de CA/CC al conector de entrada de CC que está del lado posterior del ordenador, y luego conecte el cable de alimentación CA en un eschufe y al adaptador.
- 5. Abra la tapa/LCD con un ángulo que le resulte cómodo para ver la pantalla. Presione el botón de encendido para "encender".
- 6. Los indicadores LED mostrarán el estado de la alimentación y batería del ordenador.

Diferencias de modelos y diseños

Esta serie de portátiles incluye **dos** tipos de modelos distintos (**Modelo A** o **Modelo B**). Los modelos difieren en el adaptador de vídeo y la versión de Windows Vista soportada según se indica en la tabla siguiente. Sin embargo, ambos modelos incorporan las mismas características, puertos, conectores, etc.

| Característica | Modelo A | Modelo B |
|------------------------------------|---|---|
| Adaptador de vídeo | Sistema de Vídeo Inte- grado VIA VN896 (Chip Interno) | Sistema de vídeo discreto NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) (Externo Incorporado) |
| Versión Windows Vista soportada | Windows Vista Home Basic (32-bit) | Windows Vista (32-bit) Home Basic Editon/ Home Premium Editon Windows Vista (32-bit) Business Edition/ Enterprise Edition/Ultimate Edition |

Tabla 1 - Diferencias de modelos

Software de sistema

Puede ser que su ordenador tenga instalado un software de sistema. Si no es el caso, o si desea reconfigurarlo con otro sistema, este manual se refiere a *Microsoft Windows Vista* (consulte *"Sistemas operativos suportados" en la página 116*). Si desea más información sobre cómo instalar controladores y utilitarios consulte los capítulos 4 y 7 del *Manual del usuario* completo, que se encuentra en el CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual*.

Controladores

Si va a instalar o reinstalar un nuevo sistema, necesitará instalar los controladores apropiados. Los controladores son programas que actúan como una interfaz entre el ordenador y un componente hardware, p. ej. un módulo de red inalámbrico. Es muy importante que instale los controladores en el orden listado en la Tabla 6 en la página 133. No puede utilizar los controles más avanzados hasta que tenda instalados los controladores v utilidades apropiadas.

Sistemas operativos suportados

| Sistema operativo & versión | Modelo A | Modelo B | Nota |
|--|----------|----------|---|
| *Windows XP (Home o Professional) | Sí | Sí | |
| Windows Vista (32-bit) Home Basic Edition | Sí | Sí | Para ejecutar <i>Windows Vista</i> sin limitaciones ni menor rendimiento, su |
| Windows Vista (32-bit) Home Premium Edition | No | Sí | |
| Windows Vista (32-bit) Business Edition / Enterprise Edition /Ultimate Edition | No | Sí | 1GB de memoria del sistema (RAM). |

Tabla 2 - Sistemas operativos suportados

*Para información sobre el SO Windows XP (consulte el CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual).

No incluido

Sistemas operativos (p. ej. *Windows Vista/Windows XP*) tienen sus propios manuales, al igual que las aplicaciones (p. ej. procesadores de texto, planillas de cálculo y bases de datos), por favor, consulte los manuales apropiados.

Mapa del sistema: Vista superior con panel LCD abierto



teclas

- 1. Cámara PC (opcional)
- 2. Panel LCD
- 3. Altavoces incorporados
- Botón de encendido 4.
- **Botones Hot-Key** 5.
- Teclado 6.
- 7. TouchPad (almohadilla táctil) y botones
- 8. Micrófono incorporado
- Indicadores I FD 9

Figura 2 - Vista superior con panel LCD abierto

5

Indicadores LED

Los indicadores LED en su ordenador muestran una valiosa información sobre el estado actual del ordenador.

| Icono | Color | Descripción | |
|---------------|---------------------|---|--|
| 品 | Verde | El teclado numérico está activado (para activarlo presione Fn y NumLk) | |
| 園 | Verde | El bloqueo de mayúsculas está activado | |
| æ | Verde | El bloqueo de desplazamiento está activado (para activarlo presione Fn y ScrLk) | |
| | Verde | El ordenador está encendido | |
| ₽/0 | Verde parpadeante | El ordenador está en modo Suspensión | |
| | Naranja | El adaptador de CA/CC está conectado & el ordenador está apagado | |
| | Naranja | El adaptador de CA/CC está conectado & la batería se está cargando | |
| (III) | Naranja parpadeante | La batería ha alcanzado el estado crítico de poca energía | |
| | Verde | La batería está completamente cargada | |
| 8 | Verde | El disco duro está en uso | |
| ((())) | Verde | El/los módulo(s) (WLAN, Bluetooth) está/están activado/activados | |

Tabla 3 - Indicadores LED

Teclado

El teclado tiene un teclado numérico para una entrada fácil de datos numéricos. En la parte inferior izquierda del teclado se encuentra la tecla **Fn**. Esta tecla permite efectuar operaciones al instante.

Figura 3 - Teclado



Teclas de función

Las **teclas de función** (F1 - F12 etc.) actuarán como **teclas directas** (Hot-Key) cuando se pulsan junto con la tecla **Fn** (vea *la Tabla 4 en la página 120*). Además de las combinaciones de teclas de función básicas los indicadores visuales están disponibles cuando el controlador de teclas directas (HotKey Driver) está instalado (consulte *"Hot-Key" en la página 135*). Después de instalar el controlador aparecerá un icono en la barra de tareas.

Ø Otros teclados

Si su teclado está dañado o si desea cambiarlo, puede utilizar un teclado estándar USB. El sistema lo detectará y lo habilitará automáticamente. Sin embargo, las funciones especiales/teclas directas del teclado normal del sistema puede que no funcionen.

| Teclas/ Botón | Función | | Teclas/ Botón | F | unción |
|------------------|--|-----------|---|---|---------------------------------|
| Fn + ~ | Reproducir/Pausar (en los programas Audio/ Vídeo) | | Fn + F10 | Activar/desacti- var el módulo Cámara PC | Power off |
| Fn + F1 | Activar/desactivar el TouchPad | | Fn + F11 | Activar/desacti- var el módulo LAN Wireless | Radio on Radio off |
| Fn + F2 | Apagar luz de fondo del LCD (presione una tecla o utilice el TouchPad para encenderlo) | | Fn + F12 | Activar/desacti- var el módulo Bluetooth | |
| Fn + F3 | Conmutación mudo | | Fn + NumLk | Activa/disactiva el t | eclado numérico (NumLk) |
| Fn + F4 | Conmutación dormir | | Fn + ScrLk | Cambia el bloqueo | de desplazamiento |
| Fn + F5/F6 | Reducción/Aumento volumen de sonido | | | Iniciar/detener grabación de audio | Record |
| Fn + F7 | Conmutación pantalla | | Activar programa BisonCap/tomar imag tantánea | | isonCap/tomar imagen ins- |
| Fn + F8/F9 | Reducción/Aumento brillo LCD | Brightnes | Tabla 4 - Teclas de función/botones Hot-Key & in- dicadores visuales | | botones Hot-Key & in- suales |

Botones Hot-Key

Estos botones ofrecen un acceso instantáneo a las funciones indicadas en la siguiente tabla. Las funciones de los botones Hot-Key de la aplicación *A* y del zoom *A* dependen de si el módulo Cámara PC está instalado o no.

| Botón Hot-Key | | Función |
|---------------|------------------------|---|
| R | Cámara PC instalada | Activar programa BisonCap/tomar imagen instantánea (vea la página 122) |
| Ú X | Cámara PC no instalada | Activar botón rápido de aplicación 1 (vea <i>la página 124</i>) |
| ¥¥⁄ | | Activar el buscador de Internet predeterminado |
| | | Activar el programa de correo electrónico predeterminado |
| | | Iniciar/detener grabación de audio (vea <i>la página 123</i>) |
| | Cámara PC instalada | Aumentar zoom de cámara (vea <i>la página 122</i>) |
| E | Cámara PC no instalada | Activar botón rápido de aplicación 2 (vea <i>la página 124</i>) |
| | Cámara PC instalada | Disminuir zoom de cámara (vea <i>la página 122</i>) |
| E | Cámara PC no instalada | Activar botón rápido de aplicación 3 (vea <i>la página 124</i>) |

| Tabla 5 - | Botones | Hot-Key |
|-----------|----------------|---------|
|-----------|----------------|---------|

Botones Hot-Key para Cámara PC

Puede usar los botones Hot-Key para Cámara PC () a para ejecutar el programa **BisonCap** y tomar imágenes instantáneas y aumentar y alejar con la cámara, si tiene instalados los controladores de teclas directas (Hot-Key) y Cámara PC (consulte "*Hot-Key*" en la página 135 y "Cámara PC" en la página 138).

- 1. Compruebe que el módulo Cámara PC esté activado (utilice la combinación (Fn + F10) para activar el módulo Cámara PC).
- 2. Pulse el botón Hot-Key de la aplicación 🖉 una vez.
- 3. Se ejecutará la aplicación BisonCap.
- 4. Utilice los botones Hot-Key del zoom para obtener la imagen deseada.
- 5. Pulse el botón Hot-Key de la aplicación 🖉 una segunda vez (escuchará un sonido de motor de cámara para indicar que se está tomando la imagen).
- 6. La imagen (en formato JPEG) será colocada en la carpeta Snapshot en el escritorio.



Grabación de audio

El botón Hot-Key de grabación de audio • le permite grabar audio del micrófono incorporado o de un micrófono conectado al conector de entrada para micrófono.

- 1. Pulse el botón Hot-Key de grabación de audio para iniciar el proceso de grabación (el icono de grabación erabación parte superior izquierda de la pantalla).
- 2. Pulse el botón Hot-Key de grabación de audio de nuevo para detener el proceso de grabación (el icono de grabación desaparecerá en la parte superior izquierda de la pantalla).
- 3. El archivo de audio grabado (en formato .wav) aparecerá en la carpeta Wav (Equipo > Disco local (C:) > Usuarios > (Su nombre de inicio de sesión) > Wav).
- 4. Haga doble clic en el archivo para reproducir el audio grabado.

Botones rápidos de aplicaciones

Tenga en cuenta que la utilidad de botón rápido está diseñada para permitir el uso de los botones de acceso directo \mathcal{R} a como botones rápidos de aplicaciones en ausencia de la cámara PC opcional (instale la utilidad de botón rápido sólo si Cámara PC no está instalada). Necesitará instalar la utilidad de botones rápidos (consulte "Botones rápidos de aplicaciones" en la página 135) para habilitar las funciones.

Los botones rápidos de aplicaciones ofrecen un acceso instantáneo a las aplicaciones definidas por el usuario, con una pulsación rápida de botón. Para configurar un programa para que se abra al pulsar los botones rápidos de aplicaciones (consulte *la Tabla 5 en la página 121*) siga las instrucciones siguientes. Los botones rápidos de aplicaciones funcionarán siempre que el programa se esté ejecutando (el icono aparecerá en la barra de tareas). Si el programa no se está ejecutando, necesitará reiniciar el ordenador.

- 1. Pulse un botón *(P*() <a> o haga clic con el botón derecho en el icono <a> en la barra de tareas.
- Seleccione Configuración en el menú, desplácese a AP1/2/3 y seleccione Custom.
- 3. Aparecerá un cuadro de diálogo Abrir en la pantalla.

- 4. **Busque** el directorio donde está el programa de la aplicación**.exe** deseada (ver bajo).
- 5. Haga doble clic en el archivo del programa o elija Abrir.



Aplicación.exe

Necesitará localizar archivo ejecutable (.exe) de la aplicación, y no sólo el acceso directo. Para encontrar la aplicación, haga clic con el botón derecho en el acceso directo en el escritorio y haga clic en Propiedades. Haga clic en Acceso directo (ficha) y vea dónde está el archivo ejecutable haciendo clic en Abrir ubicación (botón).

Figura 5 - Pantallas de configuración de los botones rápidos de aplicaciones

Mapa del sistema: Vistas frontal y posterior



- 1. Indicadores LED
- 2. Puerto USB 2.0
- 3. Conector de entrada de CC
- 4. Batería



Figura 6 - Vistas frontal y posterior



Mapa del sistema: Vistas izquierda y derecha

- 1. Ranura del cierre de seguridad
- Bahía de dispositivo óptico (para el dispositivo CD/DVD)
- 3. Orificio de expulsión de emergencia
- 4. Conector de teléfono RJ-11
- 5. Conector de salida S/ PDIF
- 6. Conector de entrada para micrófono
- 7. Conector de salida de auriculares
- 8. Conector de entrada de línea
- 9. Ranura ExpressCard/ 54(34)
- 10. Lector de tarjetas 7 en 1
- 11. 2 Puertos USB 2.0
- 12. Conector LAN RJ-45
- 13. Puerto para monitor externo





Si necesita expulsar un CD/DVD manualmente (p. ej. por un corte de corriente inesperado) puede introducir la punta de un clip en el orificio de expulsión de emergencia. No utilice la punta de un lápiz u otros objetos que puedan romperse y quedar atrapados en el orificio.

Ranura ExpressCard

La ranura ExpressCard acepta los formatos ExpressCard/34 o ExpressCard/54.

Lector de tarjetas 7 en 1

El lector de tarjetas le permite usar algunas de las últimas tarjetas de almacenamiento digital.

MMC (MultiMedia Card) / SD (Secure Digital) / MS (Memory Stick) / MS Pro (Memory Stick Pro) / MS Duo (requiere PC adaptador) / Mini SD (requiere PC adaptador) / RS MMC (requiere PC adaptador)

Figura 7 - Vistas izquierda y derecha

Mapa del sistema: Vista inferior



El usuario no debe manipular la compartimiento o se accede a la CPU de algún modo, la garantía puede perder vigencia.

Recalentamiento

Para evitar que su ordenador se recaliente compruebe que nada equipo encendido.



- 1. Rejilla
- 2. Batería
- 3. Tapa de la bahía para el disco duro
- 4. Tapa de la bahía para UCP/RAM

ß Información de la batería

Siempre complete la descarga de una batería nueva y luego cárguela por completo antes de usarla. Descárguela por completo y vuelva a cargarla al menos una vez cada 30 días o tras unas 20 descargas parciales.

Figura 8 - Vista inferior

Menú Inicio y Panel de control de Windows Vista

La mayoría de paneles de control, utilidades y programas en *Windows Vista* (y la mayoría de versiones de Windows) pueden accederse a través del menú Inicio. Cuando instala programas y utilidades, se instalarán en su unidad de disco duro y normalmente aparecerá un acceso directo en el menú Inicio y/o escritorio. Haga clic con el botón derecho en el icono del **menú Inicio** [26], luego seleccione **Propiedades** si desea personalizar la apariencia del menú **Inicio**.



En muchos ejemplos a lo largo de este manual verá una ilustración para abrir **Panel de control**. El **Panel de control** se accede desde el menú **Inicio**. El **Panel de control** le permite establecer la configuración de la mayoría de características principales en *Windows* (p. ej. energía, vídeo, redes, audio, etc.). *Windows Vista* ofrece paneles de control básicos para muchas de las características, sin embargo, se añaden muchos paneles de control nuevos (o mejoran los existentes) cuando instale los controladores listados en *la Tabla 6 en la página 133*. Para ver todos los controles puede que sea necesario activar la vista Clásica.

128 - Menú Inicio y Panel de control de Windows Vista

Parámetros de vídeo

Este ordenador incluye dos opciones de vídeo diferentes (VIA para el Modelo A o NVIDIA para el Modelo B). Se le facilitará un controlador apropiado en el CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual*.

Puede cambiar los dispositivos de pantalla y configurar las opciones de pantalla desde el panel de control **Configuración** de **Pantalla** (en **Personalización**) en *Windows Vista*.

Para acceder a la Configuración de pantalla en Windows Vista:

- 1. Haga clic en Inicio (menú), y haga clic en Panel de control (o vaya a Configuración y haga clic en Panel de control).
- 2. Haga clic en Ajustar resolución de pantalla en el menú Apariencia y personalización (o Haga doble clic en Personalización > Configuración de pantalla).
- 3. En Resolución, mueva el control deslizante a la configuración preferida para resolución (1) (ver la Figura 10 en la página 130).
- 4. En **Calidad de color**, haga clic en la flecha y desplace hasta la configuración preferida para la profundidad del color 2 (ver *la Figura 10 en la página 130*).
- 5. Haga clic en **Configuración avanzada...** (botón) **3** (ver *la Figura 10 en la página 130*) para abrir las fichas de **Configuración** avanzada.

Para VIA S3Display

1. Haga clic en las fichas S3 (4) (ver la Figura 10 en la página 130) para realizar cualquier ajuste de vídeo necesario.

Para NVIDIA GeForce Go

- 1. Haga clic en GeForce Go..... (ficha).
- 2. Haga clic en Start the NVIDIA Control Panel 5 (ver *la Figura 10 en la página 130*) para acceder al panel de control.
- 3. También podrá acceder al NVIDIA Control Panel haciendo clic con el botón derecho en el escritorio y haciendo clic en NVIDIA Control Panel.



Figura 10 - Configuración de Pantalla

Español

Características de audio

Puede configurar las opciones de audio de su ordenador en el panel de control de **Sonido** (ver *la Figura 9 en la página 128*), o desde el icono de **VIA Audio Deck** en la barra de tareas o en el escritorio (esto abrirá el menú de **VIA Audio Deck**). El volumen también puede ajustarse con la combinación de teclas Fn + F5/F6.

Haga clic en cualquiera de los botones (p.ej. (1997)) de la izquierda para expandir las selecciones del menú de audio.



Figura 11 - Menús de Configuración de VIA Audio Deck



Funciones de administración de energía

El panel de control de las opciones de energía (menú **Hardware y sonido**) de *Windows* (ver *la página 128*) permite configurar las funciones de administración de energía del ordenador. Puede ahorrar energía con los **planes de energía** y configurar las opciones para el **botón de encendido**, **botón de suspensión**, **tapa del ordenador (al cerrarla)**, **pantalla** y modo de **suspensión** en el menú de la izquierda. Tenga en cuenta que el plan **economizador** puede afectar al rendimiento del ordenador.

Haga clic para seleccionar uno de los planes existentes o haga clic en *Crear un plan de energía* en el menú izquierdo y seleccione las opciones para crear un plan nuevo. Haga clic en *Cambiar la configuración del plan* y haga clic en **Cambiar la configuración avanzada de energía** para acceder a más opciones de configuración.



Nota: Suspensión es el estado de ahorro de energía predeterminado en Windows Vista

Figura 12 - Opciones de energía

Instalación de controladores

El CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* contiene los controladores y utilitarios necesarios para utilizar el ordenador correctamente. Instale los controladores en el orden indicado en *la Tabla 6*. Instale sólo controladores para los módulos (Cámara PC, WLAN y Bluetooth) incluidos en su opción de compra.

Métodos de instalación

Puede elegir instalar los controladores desde el programa de autoarranque o instalarlos manualmente. Inserte el CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* y haga clic en **Install VISTA Drivers** (botón).

Nota: Haga clic para seleccionar el controlador que desee instalar. Tras instalar cada controlador, quedará en gris (si necesita volver a instalar un controlador, haga clic en el botón **Unlock**).

| Controlador | Página # |
|---|------------|
| Vídeo (VIA-Modelo A) | página 134 |
| Vídeo (NVIDIA-Modelo B) | página 134 |
| Sonido | página 134 |
| Módem | página 134 |
| Red (LAN) | página 134 |
| Lector de tarjetas | página 134 |
| TouchPad (almohadilla táctil) | página 134 |
| Hot-Key | página 134 |
| Botones rápidos de aplicaciones (sólo aparece si no hay un módulo Cámara PC instalado) | página 135 |
| LAN Wireless (opción) | página 136 |
| Bluetooth (opción) | página 137 |
| Cámara PC (opción) | página 138 |

Tabla 6 - Procedimiento de instalación

Instalación manual del controlador

Haga clic en el botón **Browse CD** en la aplicación *Drivers Installer* y busque el archivo ejecutable en la carpeta de controladores apropiada.

Procedimiento de instalación de los controladores

Vídeo (VIA - Modelo A)

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en **1.Install Video Driver > Sí**.
- 3. Haga clic en **Siguiente** > **Siguiente**.
- 4. Haga clic en Finalizar para reiniciar el sistema.

Vídeo (NVIDIA - Modelo B)

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 1.Install Video Driver > Sí.
- 3. Haga clic en **Siguiente**.
- 4. Haga clic en Finalizar para reiniciar el sistema.

Sonido

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 2.Install Audio Driver > Sí.
- 3. Haga clic en Siguiente.
- 4. Haga clic en el botón **Acepto**, luego haga clic en **Siguiente**.
- 5. Haga clic en Siguiente > Siguiente > Siguiente.
- 6. Haga clic en Finalizar para reiniciar el sistema.

Modem

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en **3.Install Modem Driver > Sí**.
- 3. Haga clic en Aceptar.
- 4. El módem está listo para la configuración del acceso telefónico.

Red (LAN)

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 4.Install LAN Driver > Sí.
- 3. Haga clic en Aceptar.
- 4. Ahora se pueden configurar los parámetros de red.

Lector de tarjetas

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 5.Install CardReader Driver > Sí.
- 3. Haga clic en **Siguiente** > **Siguiente**.
- 4. Haga clic en **Terminar** para reiniciar el sistema.

TouchPad

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 6.Install TouchPad Driver > Sí.
- 3. Haga clic en Siguiente.
- 4. Haga clic en **Finalizar** > **Reinicar ahora** para reiniciar el sistema.

Hot-Key

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en 7.Install Hotkey Utility > Sí.
- 3. Haga clic en **Next > Install**.
- 4. Haga clic en **Finish > Finish** para reiniciar el sistema.

Botones rápidos de aplicaciones

Si no tiene un módulo de Cámara PC instalado, entonces la utilidad de botones rápidos (QButton Utility) aparecerá en el menú *Drivers Installer* (sólo instale el controlador de botones rápidos si la Cámara PC no está instalada). Ver *la Tabla 5 en la página 121* y "Grabación de audio" en la página 123 para más detalles.

- 1. Haga clic en Install VISTA Drivers.
- 2. Haga clic en **10.Install QButton Utility > Sí**.
- 3. Haga clic en Siguiente.
- 4. Haga clic en Finalizar para reiniciar el sistema.



Agregar o Quitar una Cámara PC

Tenga en cuenta que los controladores de los botones rápidos y Cámara PC no pueden estar instalados a la vez.

Si desea **añadir** un módulo de cámara PC a su ordenador más tarde, desinstale el controlador de Botones rápidos (llamado **Multimedia Keyboard Driver**) **antes de** instalar PC cámara y el controlador. Los controladores pueden desinstalarse desde el panel de control **Programas y características** en Windows.

Si desea **quitar** un módulo de Cámara PC de su ordenador más tarde, desinstale el Controlador de Cámara PC tras quitar el módulo de la cámara. Entonces podrá insertar el **CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual** e instalar la utilidad de botones rápidos (QButton Utility) desde el menú Drivers Installer.

LAN Wireless



- 1. Compruebe que el módulo esté activado.
- 2. Haga clic en Install VISTA Drivers (botón).
- 3. Haga clic en 8.Install WLAN Driver > Sí.
- 4. Haga clic en Finish para completar la instalación.

Nota: El sistema operativo es la configuración predeterminada para el control de LAN inalámbrica en *Windows Vista*.

Conectar a una red inalámbrica

Compruebe que el módulo WLAN esté activado.

- Haga clic en el icono WLAN A en la barra de tareas, y luego haga clic en Conectarse a una red (o haga clic con el botón derecho en el icono A, y luego haga clic en Conectarse a una red).
- 2. En la lista **Mostrar**, haga clic en **Inalámbrico** en el menú desplegable.
- 3. Aparecerá una lista con las redes disponibles.
- 4. Haga clic en una red y luego en Conectar.
- Si no ve la red a la que quiere conectarse, haga clic en Configurar una conexión o red (aparecerá una lista con opciones permitiendo la búsqueda manual y creando una nueva red).
- 6. Mueva el cursor sobre el icono 🛃 de la barra de tareas para ver el estado de la conexión.
- 7. Para desconectarse de la red inalámbrica puede hacer clic en el icono inalámbrico de la barra de tareas y luego seleccionar Conectar o desconectar para acceder al menú de la red y hacer clic en Desconectar (o haga clic con el botón derecho en el icono in, y luego haga clic en Desconectar de).

Bluetooth



- 1. Compruebe que el módulo esté activado.
- 2. Haga clic en Install VISTA Drivers (botón).
- 3. Haga clic en 9.Install Bluetooth Driver > Sí.
- 4. Elija el idioma que prefiera y haga clic en Aceptar > Siguiente.
- 5. Haga clic en el botón Acepto los términos del contrato de licencia, luego haga clic en Siguiente.
- 6. Haga clic en **Siguiente > Instalar**.
- 7. Haga clic en **Finalizar** y el icono de **BlueSoleil** aparecerá en el escritorio.
- Puede configurar los valores en cualquier momento en el panel de control IVT Corporation BlueSoleil Ventana principal (Inicio > Programas/Todos los programas > IVT BlueSoleil > BlueSoleil), o haciendo clic en el icono en la barra de tareas.

 Visualice las Guías de usuario de BlueSoleil en el menú Ayuda (o pulse la tecla F1) en el panel de control IVT Corporation BlueSoleil Ventana principal.



Figura 13 - Panel de control de Bluetooth & Guías de usuario

Cámara PC

- Encienda el módulo utilizando Fn + F10 (el indicador aparecerá brevemente cuando se encienda el módulo).
- 2. Haga clic en Install VISTA Drivers (botón).
- 3. Haga clic en 10.Install Camera Driver > Sí.
- 4. Elija el idioma que prefiera y haga clic en Siguiente.
- 5. Haga clic en Siguiente.
- 6. Haga clic en Finalizar para reiniciar el sistema.
- Ejecute el programa de la aplicación BisonCap desde el acceso directo (BisonCam) en el escritorio o desde la opción BisonCam en el menú Inicio > Programas/Todos los programas (si el hardware está apagado utilice la combinación de teclas Fn + F10 para volver a encenderlo).
- 8. Puede usar el botón Hot-Key de la aplicación *R* para ejecutar el programa **BisonCap**, si tiene instalado el controlador de teclas directas (Hot-Key) (vea consulte *"Hot-Key" en la página 135*).

BisonCap

BisonCap es un visor de vídeo útil para el propósito general de visualización y comprobación de vídeo y puede capturar archivos de vídeo en formato .avi.



Agregar o Quitar una Cámara PC

Tenga en cuenta que los controladores de los botones rápidos y Cámara PC no pueden estar instalados a la vez.

Si desea **añadir** un módulo de cámara PC a su ordenador más tarde, desinstale el controlador de Botones rápidos (llamado **Controlador de teclado multimedia (Multimedia Keyboard Driver)) antes de** instalar PC cámara y el controlador. Los controladores pueden desinstalarse desde el panel de control **Programas y características** en Windows.

Si desea **quitar** un módulo de Cámara PC de su ordenador más tarde, desinstale el Controlador de Cámara PC tras quitar el módulo de la cámara. Entonces podrá insertar el **CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual** e instalar la utilidad de botones rápidos (QButton Utility) desde el menú Drivers Installer.
Solución de problemas

| Problema | Posible causa - Solución |
|---|---|
| El código regional de DVD no puede volver a cambiarse. | <i>El código se ha cambiado 5 veces, que es el máximo.</i> La detección del código regional de DVD depende del dispositivo y no del sistema operativo. Es posible seleccionar el código regional 5 veces. La quinta selección es permanente. No se puede alterar por más que se cambie de sistema operativo o el módulo se utilice en otro ordenador. |
| Los módulos WLAN y Bluetooth no pueden detectarse. | <i>El (Los) módulo(s) está(n) desactivado(s).</i> Compruebe el indicador LED (1) para ver si el módulo está activado o desactivado (consulte " <i>Indicadores LED</i> " <i>en la página 118</i>). Si el indicador LED está apagado, entonces pulse la(s) combinación(es) Fn + F11 (WLAN) o Fn + F12 (Bluetooth) para activar el módulo(s) (vea <i>la Tabla 4 en la página 120</i>). |
| El módulo cámara PC no puede detectarse. | <i>El módulo está desactivado.</i> Pulse la combinación Fn + F10 para activar el módulo (vea <i>la Tabla 4</i> en la página 120). Ejecute el programa BisonCap para ver la imagen de la cámara. |
| Los módulos WLAN, Bluetooth y cámara PC no pueden configurarse. | El (Los) controlador(es) del (de los) módulo(s) no se ha(n) instalado. Instale el controlador correspondiente a cada módulo (consulte las instrucciones para el módulo apropiado en "Procedimiento de instalación de los controladores" en la página 134). |

Especificaciones

De Información actualizada de especificaciones

Las especificaciones listadas en este Apéndice son correctas en el momento de publicación. Ciertas opciones (particularmente tipos/velocidades de procesadores) pueden cambiar o actualizarse según la fecha de lanzamiento del fabricante. Diríjase a su centro de servicios para más detalles.

Guía del Usuario Concisa

| Característica | Especificación | | |
|--------------------------|--|---|--|
| Tipos de procesadores | Procesador Intel Core 2 Duo Micro-FCPGA package (478 contactos) T7200/ T7400/ T7600 | (65nm) tecnología de proceso de 65 nm Caché de nivel 2 de 4MB & bus de sistema de 667MHz 2,0/ 2,16/ 2,33GHz | |
| | Procesador Intel Core 2 Duo Micro-FCPGA package (478 contactos) T5500/ T5600 | (65nm) tecnología de proceso de 65 nm Caché de nivel 2 de 2MB & bus de sistema de 667MHz 1,66/ 1,83GHz | |
| | Procesador Intel Core Duo Micro-FCPGA package (478 contactos) T2300/ T2400/ T2500/ T2600/ T2700 | (65nm) tecnología de proceso de 65 nm Caché de nivel 2 de 2MB & bus de sistema de 667MHz 1,66/ 1,83/ 2,0/ 2,16/ 2,33GHz | |
| | Procesador Intel Core Solo Micro-FCPGA package (478 contactos) T1300/ T1400 | (65nm) tecnología de proceso de 65 nm Caché de nivel 2 de 2MB & bus de sistema de 667MHz 1,66/ 1,83 GHz | |
| | Procesador Intel Celeron M Micro-FCPGA package (478 contactos) 410/ 420/ 430/ 440/ 450 | (65nm) tecnología de proceso de 65 nm Caché de nivel 2 de 1MB & bus de sistema de 533MHz 1,46/ 1,60/ 1,73/ 1,86/ 2,0GHz | |
| Núcleo Logic | VIA VN896 + VT8237A Chipset | | |
| Memoria | Dos zócalos de 200 pins SODIMM, para memoria DDRII (DDR2) 533/ 667 Memoria expansible hasta 2GB | | |

Guía del Usuario Concisa

| Característica | Especificación | | |
|-----------------------------------|--|--|--|
| Seguridad | Ranura para cierre de seguridad (tipo Kensing- ton®) | Contraseña de BIOS | |
| BIOS | Phoenix BIOS (Flash ROM de 4Mb) | Phoenix BIOS | |
| LCD | 15,4" - WXGA TFT (1280 * 800) LCD | | |
| Pantalla | Modelo A | Modelo B | |
| | Sistema de Vídeo Integrado VIA VN896 (Chip Interno) Motor para gráficos 128-bit 3D de integrado Soporta la resolución de píxel de monitor analó- gico hasta 2048 * 1536 a 85Hz Soporta DirectX 9.0 de Microsoft | Sistema de vídeo discreto NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) (Externo Incorporado) TurboCache™ Total Graphics Memory hasta 512MB (con memoria del sistema) 64MB/128MB de RAM de vídeo DDR-2 incorporada Soporta pantalla dual y frecuencias de refresco ergo- nómicas hasta 2045 * 1536 a 85Hz Soporta DirectX 9.0 de Microsoft | |
| Dispositivos de almacenamiento | Una unidad de dispositivo óptico (CD/DVD) de 12,7mm(h) intercambiable (consulte <i>"Opciones" en la página 144</i> para las opciones del módulo de unidad óptica) Un HDD SATA fácil de cambiar de 2.5" 9,5 mm (h) | | |
| Audio | Interfaz compatible AZALIA integrada Sistema de sonido estéreo 3D Compatible con Sound-Blaster PRO™ | 2 altavoces incorporados Micrófono incorporado | |

| Característica | Especificación | | |
|---------------------------|--|--|--|
| Teclado | Teclado "Win Key" | | |
| Dispositivo puntero | TouchPad incorporado (funcionalidad de tecla de c | lesplazamiento integrada) | |
| Interfaz | Tres puertos USB 2.0 Un puerto para monitor externo Un conector de salida de altavoces/auriculares Un conector de entrada para micrófono Un conector de entrada de línea | Un conector de salida S/PDIF Un conector RJ-11 para módem Un conector RJ-45 para LAN Un conector de entrada de CC | |
| Lector de tarjetas | Módulo lector de tarjetas 7 en 1 (MS/ MS Pro/ SD/ Mini SD/ MMC/ RS MMC/ MS Duo) Nota: Tarjetas MS Duo/ Mini SD/ RS MMC requieren PC adaptador. | | |
| Ranura ExpressCard | RanuraExpressCard/54(34) | | |
| Comunicaciones | Fax/Módem de 56K Plug & Play (compatible con V.90 y V.92) LAN Ethernet de 10Mb/100Mb Módulo WLAN USB 802.11b/g (opción) Módulo Bluetooth 2.0 + EDR USB (opción de fábrica) | 300K Módulo cámara PC USB (opción de fábrica) O 1,3M Módulo cámara PC USB (opción de fábrica) | |
| Administración de energía | Soporta ACPI v2.0 | | |

Guía del Usuario Concisa

| Característica | Especificación | | |
|-------------------------------|---|---|--|
| Alimentación | Adaptador de CA/CC autodetector de corriente Entrada CA: 100-240V, 50-60Hz Salida CC: 19V, 3,42A O 18,5V, 3,5A (65W) | | |
| Batería | Batería de Smart Lithium-Ion, 4000mAH o 4400mAH (6 elementos) | | |
| Especificaciones del ambiente | Temperatura En funcionamiento: 5°C - 35°C Apagado: -20°C - 60°C | Humedad relativa En funcionamiento: 20% - 80% Apagado: 10% - 90% | |
| Dimensiones y Peso | 360 (a) x 267 (l) x 25,4-34 (h) mm | 2,6 kgs con batería de 6 elementos | |
| Opciones | Opciones del módulo de unidad óptica: | Módulo WLAN USB 802.11b/g | |
| | Unidad combinada Unidad de DVD-Dual (Super Multi) | 300K o 1,3M Módulo cámara PC USB (opción de fábrica) | |
| | | Módulo Bluetooth 2.0 + EDR USB (opción de fábrica) | |

Avviso

La società si riserva il diritto di revisionare la presente pubblicazione o di modificarne il contenuto senza preavviso. Le informazioni qui contenute sono per solo riferimento e non costituiscono obbligo sulle parti del produttore o di qualsiasi venditore successivo. Essi non si assumono alcuna responsabilità o obbligo per qualsiasi errore o imprecisione presente in questa pubblicazione, né sono responsabili per qualsiasi perdita o danno risultante dall'uso (o cattivo uso) della presente pubblicazione.

Questa pubblicazione e ogni software fornito a corredo non può, in parte o per intero, essere riprodotta, tradotta, trasmessa o ridotta in una forma leggibile da macchine senza previo consenso dei venditori, produttori e creatori della pubblicazione stessa, eccetto per le copie tenute dall'utente a scopo di backup.

I marchi e i nomi dei prodotti menzionati in questa pubblicazione possono o meno costituire copyright e/o marchi registrati delle rispettive società. Essi sono menzionati per solo scopo identificativo e non sono intesi come avallo di tale prodotto o del suo produttore.

© Aprile 2007

Marchi registrati

Il presente prodotto incorpora una tecnologia di protezione di copyright protetta dalle rivendicazioni di metodo di alcuni brevetti degli Stati Uniti o di altri diritti di proprietà intellettuale posseduti da Macrovision Corporation e altri possessori di diritti. L'uso di questa tecnologia di protezione di copyright deve essere autorizzata da Macrovision Corporation, ed è intesa per l'uso domestico o altri usi di visualizzazione limitata solo se non diversamente autorizzato da Macrovision Corporation. La decodifica, la decompilazione e il disassemblaggio sono proibiti.

Intel, Celeron, ed Intel Core sono marchi/marchi registrati della Intel Corporation.

Informazioni sulla Guida Rapida per l'Utente

Questo manuale rappresenta un'introduzione rapida all'avvio del sistema. Si tratta di un supplemento e non di una sostituzione del *Manuale per l'utente* completo in lingua inglese nel formato Adobe Acrobat, memorizzato sul CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* fornito a corredo del computer. Inoltre, questo CD-ROM contiene i driver e le utilità necessari per il corretto uso del computer.

È possibile che alcune o tutte le funzionalità del computer siano già state configurate. In caso contrario, o se si sta pianificando di riconfigurare (o reinstallare) componenti del sistema, fare riferimento al *Manuale utente* completo. Il CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* non contiene il sistema operativo.

Informazioni di regolamentazione

Italiano

Le informazioni e le comunicazioni di regolamentazione sono contenute nel *Manuale utente* completo memorizzato sul CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual.*



Istruzioni per la custodia e il funzionamento

Il computer notebook è abbastanza rigido, ma è possibile che possa essere danneggiato. Per evitare qualsiasi danno, attenersi ai seguenti suggerimenti:

- Non lasciarlo cadere ed evitare urti. Se il computer cade, è possibile che il telaio e i componenti possano esserne danneggiati.
- **Tenerlo all'asciutto e non provocarne il surriscaldamento.** Tenere il computer e l'alimentazione lontani da ogni tipo di impianto di riscaldamento. Si tratta di un apparato elettrico. Se acqua o altri liquidi dovessero penetrarvi, esso potrebbe risultarne seriamente danneggiato.
- **Evitare le interferenze.** Tenere il computer lontano da trasformatori ad alta capacità, motori elettrici e altri intensi campi magnetici. Ciò ne può impedire il corretto funzionamento e danneggiare i dati.
- Attenersi alle corrette procedure di lavoro con il computer. Spegnere il computer correttamente e non dimenticare di salvare il proprio lavoro. Ricordare di salvare frequentemente i propri dati poiché essi potrebbero essere persi nel caso in cui la batteria si esaurisse.
- Porre particolare cura nell'utilizzo delle periferiche.

Assistenza

Non provare a riparare il computer da soli. Una tale azione invaliderebbe la garanzia ed esporrebbe l'utente del computer al pericolo di una scossa elettrica. Fare riferimento al personale dell'assistenza autorizzata. Scollegare il computer dall'alimentazione. Fare riferimento all'assistenza di personale qualificato nei seguenti casi:

- Quando il cavo di alimentazione è danneggiato o logorato.
- Se il computer è stato esposto alla pioggia o ad altri liquidi.
- Se il computer non funziona normalmente dopo aver seguito correttamente le istruzioni operative.
- Se il computer è caduto o si è danneggiato (non toccare il liquido velenoso in caso di rottura dello schermo LCD).
- Se c'è un odore non usuale, calore o fumo che fuoriesce dal computer.

Sicurezza relativa all'alimentazione

Il computer presenta specifici requisiti di alimentazione:

- Utilizzare esclusivamente un adattatore approvato per l'utilizzo di questo computer.
- L'adattatore CA/CC potrebbe essere stato progettato per viaggi all'estero, ma richiede ugualmente un'alimentazione stabile e continua. Se non si è certi delle specifiche elettriche locali, consultare l'assistenza tecnica o la società locale di fornitura elettrica.
- L'adattatore di alimentazione deve avere una spina dotata di messa a terra a due o tre poli. Il terzo polo costituisce un'importante funzionalità di sicurezza. Non rinunciare al suo impiego. Se non è disponibile una presa compatibile, farne installare una da un elettricista qualificato.
- Quando si desidera scollegare il cavo dell'alimentazione, accertarsi di scollegarlo toccando la testa della spina, non il suo cavo.
- Accertarsi che la presa e ogni prolunga utilizzata siano in grado di supportare il carico di corrente totale risultante da tutte le periferiche collegate.
- Prima di pulire il computer, assicurarsi di scollegarlo da qualsiasi sorgente di alimentazione esterna.

泛

Avviso Sicurezza Alimentazione

Prima di effettuare qualsiasi procedura di aggiornamento, accertarsi di aver spento il computer e di aver scollegato tutti i cavi e le periferiche (incluse le linee telefoniche). È inoltre consigliabile rimuovere la batteria al fine di evitare l'accensione accidentale del computer.

Spegnimento prima di un viaggio

Assicurarsi che il notebook sia completamente spento prima di inserirlo in una borsa da viaggio (o in un contenitore simile). Inserendo un computer ancora acceso in una borsa da viaggio, la (le) ventola (ventole) ne saranno ostruite. Per evitare il surriscaldamento del computer, accertarsi di non ostruire la (le) ventola (ventole) quando il computer è in uso.

Pulizia

Non applicare alcun detergente direttamente sul computer, utilizzare solo un panno morbido e pulito. Non utilizzare detergenti volatili (distillati di petrolio) o abrasivi su qualsiasi parte del computer.

148 - Istruzioni per la custodia e il funzionamento

Precauzioni relative alla batteria

- Utilizza unicamente batterie progettate per questo computer. Un tipo di batteria errato potrebbe esplodere, avere perdite o danneggiare il computer.
- Non continuare a usare in alcun modo una batteria che sia caduta in terra o che sembri danneggiata (es. piegata o torta). Anche se il computer continua a funzionare con una batteria danneggiata, questa può provocare danni ai circuiti risultanti in pericolo di incendio.
- Ricaricare le batterie utilizzando il sistema del notebook. Un'operazione di ricarica non corretta può far esplodere la batteria.
- Non provare a riparare il pacco batteria. Fare riferimento sempre all'assistenza tecnica o a personale qualificato per la riparazione o la sostituzione del pacco batteria.
- Tenere i bambini lontani da una batteria danneggiata e provvedere tempestivamente al suo smaltimento. Smaltire sempre con cura le batterie. Le batterie possono esplodere o presentare perdite se esposte a fuoco oppure se manipolate o smaltite impropriamente.
- Tenere la batteria lontana da qualsiasi apparecchio di metallo.-
- Apporre del nastro adesivo sui contatti della batteria prima di smaltirla.
- Non toccare i contatti della batteria con le mani o con oggetti metallici.



Smaltimento della batteria & Attenzione

Il prodotto acquistato contiene una batteria ricaricabile. La batteria è riciclabile. Al termine della durata di uso, in base alle diverse leggi locali e statali, può essere illegale smaltire questa batteria insieme ai rifiuti comuni. Controllare i requisiti previsti nella propria zona consultando i funzionari locali addetti allo smaltimento dei rifiuti solidi per le opzioni di riciclo o lo smaltimento corretto.

Pericolo di esplosione in caso sostituzione errata della batteria. Sostituire solamente con lo stesso tipo o con uno analogo raccomandato dal produttore. Eliminare la batteria usata seguendo le istruzioni del produttore.

Spegnimento

È importante tenere presente che è sempre necessario spegnere il computer scegliendo il comando **Arresta il sistema** disponibile dal menu del pulsante **Blocca** di *Windows Vista.* In questo modo si evitano problemi al sistema o al disco rigido.

Guida di avvio rapido

- 1. Eliminare tutti i materiali di imballo.
- 2. Appoggiare il computer su una superficie stabile.
- 3. Collegare bene le periferiche che si desidera usare con il notebook (per esempio tastiera e mouse) alle porte corrispondenti.
- Collegare l'adattatore CA/CC al jack di ingresso CC situato sul retro del computer, quindi inserire il cavo di alimentazione CA in una presa e collegare il cavo di alimentazione CA all'adattatore CA/CC.
- 5. Sollevare il coperchio/LCD ad una angolazione comoda per la visualizzazione. Premere il pulsante di alimentazione per accendere.
- 6. Gli indicatori LED mostrano lo stato dell'alimentazione e della batteria del computer.



Figura 1 Adattatore CA/CC inserito

Differenze dei modelli

Questa serie di notebook comprende **due** tipi di modelli differenti (**Modello A** o **Modello B**). I modelli differiscono nella scheda video e nella versione di Windows Vista supportata secondo quanto indicato nella tabella sotto. Entrambi i modelli tuttavia, incorporano le stesse funzionalità, porte e connettori, e così via.

| Funzionalità | Modello A | Modello B | |
|---|--------------------------------------|--|--|
| VisualizzazioneVideo sistema integratoVIA VN896(interno sul chip) | | Sistema video NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Discrete (esterno su scheda) | |
| Versioni di Windows Vista supportate | Windows Vista Home Basic (32-bit) | Windows Vista (32-bit) Home Basic Edi- ton/Home Premium Editon Windows Vista (32-bit) Business Edition/ Enterprise Edition/Ultimate Edition | |

Tabella 1 - Differenze dei modelli

Software del sistema

È possibile che il software sia già pre-installato sul computer. In caso contrario, oppure in casi di riconfigurazione del computer per un sistema diverso, questo manuale si riferisce al sistema operativo *Microsoft Windows Vista* (vedere *"Sistemi operativi supportati" a pagina 152*). Ulteriori informazioni sull'installazione di driver e utilità sono disponibili nei Capitoli 4 & 7 del *Manuale per l'utente* esteso oppure nel CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual*.

Driver

Se si sta installando/disinstallando un nuovo softwasistema. re di sarà necessario installare i driver appropriati. I driver sono programmi che agiscono da interfaccia tra il computer e il componente hardware (ad es. il modulo di rete wireless). È molto importante installare i driver nell'ordine elencato nella Tabella 6 a pagina 169. Non sarà possibile utilizzare la maggior parte dei controlli avanzati finché i driver e le utilità necessarie non sono state correttamente installate.

Sistemi operativi supportati

| Sistema operativo & versione | Modello A | Modello B | Nota |
|--|-----------|-----------|--|
| *Windows XP (Home Edition o Professional) | Sì | Sì | |
| Windows Vista (32-bit) Home Basic Edition | Sì | Sì | Per avviare <i>Windows Vista</i> senza limitazioni o prestazioni inferiori, è necessario che il computer disponga di |
| Windows Vista (32-bit) Home Premium Edition | No | Sì | |
| Windows Vista (32-bit) Business Edition/Enterprise Edition/Ultimate Editon | No | Sì | almeno 1GB di memoria di sistema (RAM). |

Tabella 2 - Sistemi operativi supportati

*Per informazioni sul SO Windows XP (consultare il CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual).

Non incluso

I sistemi operativi (per esempio *Windows Vista/Windows XP*) sono dotati di manuali propri, come pure le applicazioni (per esempio, programmi di elaborazione testo, fogli di calcolo e database), quindi consultare i manuali specifici.

Descrizione del sistema: Vista superiore con pannello LCD aperto

Funzionamento del dispositivo senza fili a bordo di un aereo

Ň

Solitamente l'uso di qualsiasi dispositivo di trasmissione elettronica è proibito a bordo di un aereo. Verificare che i moduli siano spenti (OFF) se state usando il computer a bordo di un aereo.

Utilizzare la combinazione di tasti appropriata per disattivare i moduli WLAN/ Bluetooth e verificare l'indicatore di stato e l'icona nell'area di notifica per accertarsi che i moduli siano spenti (vedere la Tabella 3 a pagina 154/ la Tabella 4 a pagina 156).



- 1. Camera PC opzionale
- 2. Schermo LCD
- 3. Altoparlanti incorporati
- 4. Pulsante di alimentazione
- 5. Pulsanti Hot-Key
- 6. Tastiera
- 7. TouchPad e pulsanti
- 8. Microfono incorporato
- 9. Indicatori LED



Figura 2 - Vista superiore con pannello LCD aperto

Indicatori LED

Gli indicatori LED sul computer segnalano importanti informazioni relative allo stato corrente del computer.

| Icona | Colore | Descrizione |
|---------|------------------------|---|
| ß | Verde | La funzione Blocco numericoè attivata (per attivare premere Fn & NumLk) |
| ه | Verde | Bloc Maiusc è attivato |
| æ | Verde | Bloc Scorr è attivato (per attivare premere Fn & ScrLk) |
| | Verde | Il computer è acceso |
| む/色 | Verde lampeggiante | Il computer è in modalità Sospensione |
| | Arancione | L'alimentatore è collegato e il computer è spento |
| | Arancione | L'alimentatore è collegato e la batteria è in carica |
| (| Arancione lampeggiante | La batteria ha raggiunto lo stato critico di carica bassa |
| | Verde | Batteria completamente carica |
| 8 | Verde | Il disco rigido è in uso |
| (((())) | Verde | Il modulo o i moduli (WLAN, Bluetooth) sono attivi |

Tastiera

Nella tastiera è stato integrato un tastierino numerico per un facile inserimento dei numeri. Il tasto Fn consente di modificare istantaneamente le funzioni operative.

Figura 3 - Tastiera



Tasti funzione

I **tasti funzione** (da F1 a F12) agiscono come **Hot-Key** quando premuti tenendo premuto il tasto **Fn** (vedere *la Tabella 4 a pagina 156*). In aggiunta alle combinazioni di tasti funzione base, quando è installato il driver hot key sono disponibili gli indicatori visivi (vedere *"Hot-Key" a pagina 171*). Dopo aver installato il driver, nella barra delle applicazioni appare l'icona .

Altre tastiere

Se la tastiera è danneggiata o si desidera solo cambiarla, è possibile utilizzare qualsiasi tastiera USB standard. Il sistema la rileverà e la attiverà automaticamente. Tuttavia, funzioni speciali/ Hot Key univocamente riferite alla tastiera regolare del sistema potrebbero non funzionare.

| Tasti/ pulsante | Funzione | | Tasti/ pulsante | | Funzione |
|--------------------|--|-----------------------|--|--|-------------------------------|
| Fn + ~ | Play/pausa (nei programmi Audio/Video) | | Fn + F10 | Attiva/disattiva Camera PC | Power of Power off |
| Fn + F1 | Attiva/disattiva TouchPad | | Fn + F11 | Attiva/disattiva LAN Wireless | Radio on Radio off |
| Fn + F2 | Spegne la retroilluminazione dello schermo LCD (premere un tasto o utilizzare il TouchPad per ripristinare lo schermo) | | Fn + F12 | Attiva/disattiva Bluetooth | Poster of |
| Fn + F3 | Commutazione Mute | Volume On Volume Mute | Fn + NumLk | Attiva/disattiva blocco numerico (tastierino numerico) | |
| Fn + F4 | Commutazione So | ospendi | Fn + ScrLk | Attiva/disattiva il t | plocco dello scorrimento |
| Fn + F5/F6 | Riduzione/ Aumento volume audio | | | Avvia/stop regi- strazione audio | Record |
| Fn + F7 | Commutazione Display | | R | Apre il programm | a Bison-Cap / scatta una foto |
| Fn + F8/F9 | Riduzione/ Aumento lumino- sità LCD | Brighfines | Tabella 4 - Tasti funzione/pulsanti Hot-Key e indica- tori visivi | | |

Pulsanti Hot-Key

Questi pulsanti offrono accesso istantaneo alle funzioni indicate nella tabella sotto. A seconda che sia installato o meno il modulo Camera PC, il pulsante Hot-Key dell'applicazione \mathcal{A} e i pulsanti Hot-Key per lo zoom \mathbb{R} possiedono funzioni diverse.

| Pulsante Hot-Key | | Funzione |
|------------------|--------------------------|--|
| R | Camera PC installato | Apre il programma Bison-Cap / scatta una foto (vedere la pagina 158) |
| Ú R | Camera PC non installato | Attiva l'applicazione Quick Button 1 (vedere <i>la pagina 160</i>) |
| \$ \$\$ | | Attivare il browser Internet predefinito |
| \sim | | Attivare il programma di posta elettronica predefinito |
| | | Avvia/stop registrazione audio (vedere <i>la pagina 159</i>) |
| | Camera PC installato | Zoom + fotocamera (vedere <i>la pagina 158</i>) |
| Œ | Camera PC non installato | Attiva l'applicazione Quick Button 2 (vedere <i>la pagina 160</i>) |
| | Camera PC installato | Zoom - fotocamera (vedere <i>la pagina 158</i>) |
| a | Camera PC non installato | Attiva l'applicazione Quick Button 3 (vedere <i>la pagina 160</i>) |

Tabella 5 - Pulsanti Hot-Key

Pulsanti Hot-Key della Camera PC

È possibile utilizzare i pulsanti Hot-Key camera PC $\mathbf{R} \Subset \mathbf{P}$ a per avviare il programma **BisonCap**, per scattare fotografie e per fare lo zoom + e - della fotocamera, se sono stati installati i driver di Hot-Key e Camera PC (vedere "*Hot-Key*" *a pagina 171* e "*Camera PC*" *a pagina 174*).

- 1. Accertarsi che l'alimentazione per il modulo Camera PC sia attivata (utilizzare la combinazione di tasti **Fn + F10** per accendere la fotocamera).
- 2. Premere una volta il pulsante Hot-Key dell'applicazione **Q**.
- 3. Viene eseguita l'applicazione BisonCap.
- 4. Utilizzare i pulsanti Hot-Key di zoom per ottenere l'immagine desiderata.
- 5. Premere il pulsante Hot-Key dell'applicazione 🖉 una seconda volta (si sentirà il suono del motore di una fotocamera a indicare che la foto è stata scattata).
- 6. La fotografia (in formato JPEG) viene inserita nella cartella Snapshot del desktop.



Figura 4 - Cartella Snapshot

Registrazione audio

Il pulsante Hot-Key di registrazione audio • consente di registrare audio dal microfono incorporato o da un microfono collegato all'apposito ingresso.

- 1. Premere il pulsante Hot-Key di registrazione audio 💿 per avviare la registrazione (l'icona di registrazione et l'icona di registrazione et
- 2. Premere un'altra volta il pulsante Hot-Key di registrazione audio per interrompere la registrazione (l'icona di registrazione scompare dalla parte superiore sinistra della schermata).
- 3. Il file audio registrato (in formato wav) si troverà nella cartella **Wav** (**Computer > Disco locale (C:) > Utenti** > (*nome di registrazione*) > **Wav**).
- 4. Fare doppio clic sul file per riprodurre l'audio registrato.

Applicazione Quick Button (Tasti di avvio rapido)

Nota: l'utilità Quick Button è progettata per consentire l'utilizzo dei pulsanti Hot-Key Ra in assenza del modulo opzionale Camera PC (installare l'utilità Quick Button soltanto nel caso in cui non sia stato installato Camera PC). Per abilitare questa funzione è necessario installare l'utilità Quick Button (vedere "Applicazione Quick Button" a pagina 171).

L'applicazione Quick Button consente l'accesso immediato a una serie di applicazioni definite dall'utente, semplicemente premendo il tasto di avvio rapido. Per configurare il programma da aprire quando si premono i tasti di avvio rapido *R* a (vedere *la Tabella 5 a pagina 157*) seguire le istruzioni riportate di seguito. L'applicazione Quick Button funziona finché il programma viene utilizzato (l'icona apparirà nella barra delle applicazioni). In caso contrario, sarà necessario riavviare il computer.

- Premere il pulsante R a o fare clic con il tasto destro sull'icona M nella barra delle applicazioni.
- 2. Selezionare Configurazione dal menu, scorrere fino a AP1/2/ 3 e selezionare Custom.
- 3. Comparirà la finestra di dialogo Apri.

- 4. Selezionare la cartella contenente l'applicazione **exe** del programma desiderato (vedere sotto).
- 5. Fare doppio clic sul file del programma o scegliere Apri.



Application.exe

È necessario localizzare il file eseguibile dell'applicazione in uso (exe) e non semplicemente il collegamento. Per ritrovare l'applicazione, fare clic con il tasto destro sul relativo collegamento sul desktop e fare clic su Proprietà. Fare clic sulla scheda Collegamento e verificare dove si trova il file eseguibile facendo clic sul pulsante Apri percorso file.

Figura 5 - Schermate di configurazione dell'applicazione Quick Button

Descrizione del sistema: Vista anteriore e posteriore

- 1. Indicatori LED
- 2. Porta USB
- 3. Jack di ingresso CC
- 4. Batteria



- 1. Slot blocco di sicurezza
- Bay unità ottica (per periferiche CD/ DVD)
- 3. Foro di espulsione di emergenza
- 4. Jack telefonico tipo RJ-11
- 5. Jack uscita S/PDIF
- 6. Jack ingresso del microfono
- 7. Jack uscita delle cuffie
- 8. Jack di ingresso di lineaLine-In Jack
- Slot ExpressCard/ 54(34)
- 10. Lettore di schede 7-in-1
- 11. 2 Porte USB 2.0
- 12. Jack di rete tipo RJ-45
- 13. Porta per monitor esterno

Descrizione del sistema: Vista sinistra e destra





Se si desidera estrarre manualmente un CD/DVD (per esempio a causa di un'inaspettata interruzione dell'alimentazione) è possibile spingere l'estremità di una graffetta per carta raddrizzata nel foro di espulsione di emergenza. Non usare una matita appuntita o un oggetto analogo che potrebbe rompersi oppure rimanere incastrato nel foro.

Slot ExpressCard

Lo slot ExpressCard accetta il formato ExpressCard/34 oppure il formato ExpressCard/54.

Lettore di schede 7-in-1

Il lettore di schede consente di utilizzare alcune tra le più recenti schede di memoria digitali. MMC (MultiMedia Card) / SD (Secure Digital) / MS (Memory Stick) / MS Pro (Memory Stick Pro) / MS Duo (richiede PC adattatore) / Mini SD (richiede PC adattatore) / RS MMC (richiede PC adattatore)

Figura 7 - Vista sinistra e destra

Descrizione del sistema: Vista inferiore



La CPU non è un componente che necessita assistenza da parte dell'utente. L'apertura di questo vano, o comunque l'accesso alla CPU, può violare la garanzia.

Surriscaldamento

Per prevenire il surriscaldamento del computer, accertarsi che non vi sia nulla che ostruisca la (le) ventola (ventole) durante l'uso del computer.



- 1. Ventola
- 2. Batteria
- 3. Coperchio bay disco rigido
- 4. Coperchio bay CPU/ RAM

Informazioni sulla batteria

Prima di utilizzare una batteria nuova, scaricarla prima completamente, quindi caricarla al massimo. Scaricare completamente e caricare la batteria almeno una volta ogni 30 giorni oppure dopo una ventina di cariche parziali.

Figura 8 - Vista inferiore

Menu Start e Pannello di controllo di Windows Vista

La maggior parte dei pannelli di controllo, utilità e programmi che compongono *Windows Vista* (e la maggior parte delle versioni di *Windows*) sono accessibili tramite il menu **Start**. Quando si installano programmi e utilità, essi vengono installati sul disco rigido, mentre un collegamentoche punta ad essi viene inserito nel menu **Start** e/o sul desktop. Fare clic con il tasto destro sull'icona 21, del menu **Start** quindi selezionare **Proprietà** per personalizzare l'aspetto del Menu **Start**.



In molte sezioni del presente manuale l'utente avrà modo di notare riferimenti al **Pannello di controllo**. Al **Pannello di controllo** è possibile accedere attraverso il menu **Start**. Il **Pannello di controllo** consente di configurare le impostazioni per la maggior parte delle funzionalità principali presenti in *Windows* (ad es. alimentazione, video, rete, audio, ecc.). *Windows Vista* fornisce pannelli di controllo di base per molte delle funzionalità, tuttavia molti altri pannelli di controlli vengono aggiunti (o quelli esistenti migliorati) quando si installano i driver elencati nella *Tabella 6 a pagina 169*. Per visualizzare tutti i controlli potrebbe essere necessario attivare la visualizzazione classica.

164 - Menu Start e Pannello di controllo di Windows Vista

Ital

Funzioni video

Questo computer presenta due opzioni video differenti (VIA per Modello A o NVIDIA per Modello B). Il driver appropriato si trova sul CD-ROM *Device Drivers & Utilities* + *User's Manual*.

È possibile modificare le Impostazioni di visualizzazione dal pannello di controllo **Impostazioni schermo** (in **Personalizzazione**) in ambiente *Windows Vista*.

Per accedere alle Impostazioni schermo in Window Vista:

- 1. Fare clic su Start, e fare clic su Pannello di controllo (oppure scegliere Impostazioni e fare clic su Pannello di controllo).
- 2. Fare clic su **Modifica risoluzione dello schermo** nel menu **Aspetto e personalizzazione** menu (o fare doppio clic **personalizzazione** > **Impostazioni schermo**).
- 3. Scorrere l'indicatore nella posizione desiderata in **Risoluzione** (1) (vedere *la Figura 10 a pagina 166*).
- 4. Fare clic sulla freccia e selezionare l'impostazione desiderata in Colori (2) (vedere la Figura 10 a pagina 166).
- 5. Fare clic su **Impostazioni avanzate...** (3) (vedere *la Figura 10 a pagina 166*) per visualizzare le schede delle **Impostazioni** avanzate.

Per VIA S3Display

1. Fare clic nelle schede S3 (4) (vedere la Figura 10 a pagina 166) per apportare tutte le regolazioni video richieste.

Per NVIDIA GeForce Go

- 1. Fare clic su GeForce Go..... (scheda).
- 2. Fare clic su Start the NVIDIA Control Panel (5) (vedere *la Figura 10 a pagina 166*) per accedere al pannello di controllo.
- 3. È possibile accedere al NVIDIA Control Panel anche facendo clic con il pulsante destro del mouse sul desktop e scegliendo NVIDIA Control Panel.





Figura 10 - Impostazioni schermo

Funzionalità audio

È possibile configurare le opzioni audio del computer dal pannello di controllo **Audio** O di *Windows*, oppure dall'icona **VIA Audio Deck** in nella barra delle applicazioni, o sul desktop (viene aperto il menu di **VIA Audio Deck**). Il volume può essere regolato anche con la combinazione di tasti **Fn** + **F5/F6**.

Fare clic sui vari pulsanti (ad es. ()) sulla sinistra per espandere le selezioni del menu audio.



Figura 11 - Menu di configurazione di VIA Audio Deck





Funzioni di risparmio energetico

Il pannello di controllo delle **Opzioni risparmio energia** (menu Hardware e suoni) di *Windows* (vedere *la pagina 164*) consente la configurazione delle funzioni di risparmio energetico del computer. Selezionando **Risparmio di energia** è possibile attivare questa funzione e configurare le opzioni relative al **pulsante di alimentazione**, **pulsante di sospensione**, **coperchio del computer (chiuso)**, **schermo** e **modalità sospensione**. Nota: la funzione **Risparmio di energia** può influire sulle prestazioni del computer.

Fare clic su una delle combinazioni esistenti o su **Crea combinazione per il risparmio di energia** sul menu di sinistra e personalizzarla per creare una nuova combinazione. Fare clic su **Modifica impostazioni combinazione**, quindi su **Cambia impostazioni avanzate risparmio energia** per accedere a ulteriori opzioni di configurazione.



Nota: Sospensione è lo stato di risparmio di energia predefinito per Window Vista

Figura 12 - Opzioni risparmio energia

Installazione driver

Il CD-ROM *Device Drivers & Utilities + User's Manual* contiene i driver e le utilità necessari per il corretto funzionamento del computer. Installare i driver attenendosi all'ordine indicato nella *Tabella 6*. Installare unicamente i driver per i moduli (Camera PC, WLAN, e Bluetooth) inclusi nella configurazione acquistata.

Metodi di installazione

È possibile scegliere di installare i driver dal programma autorun oppure di installarli manualmente. Inserire il CD-ROM Device Drivers & Utilities + User's Manual e fare clic su Install VISTA Drivers (pulsante).

Nota: Fare clic per selezionare il driver che si desidera installare. Dopo l'installazione di ciascun driver, lo stesso viene oscurato (se occorre reinstallare uno dei driver, fare clic sul pulsante **Unlock**).

| Driver | Pagina# |
|--|------------|
| Video (<i>VIA-Model A</i>) | pagina 170 |
| Video (NVIDIA-Model B) | pagina 170 |
| Audio | pagina 170 |
| Modem | pagina 170 |
| Rete (LAN) | pagina 170 |
| Lettore di schede | pagina 170 |
| TouchPad | pagina 170 |
| Hot-Key | pagina 171 |
| Applicazione Quick Button (viene visualizzato soltanto se il modulo Camera Pc è disinstallato) | pagina 171 |
| LAN Wireless (opzionale) | pagina 172 |
| Bluetooth (opzionale) | pagina 173 |
| Camera PC (opzionale) | pagina 174 |

Tabella 6 - Procedura di installazione

Installazione manuale dei driver

Fare clic sul pulsante **Browse CD** (Sfoglia CD) nell'applicazione *Drivers Installer* e selezionare il file eseguibile nella cartella del driver corrispondente.

Procedura di installazione dei driver

Video (VIA - Modello A)

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su 1.Install Video Driver > Sì.
- 3. Fare clic su Avanti > Avanti.
- 4. Fare clic su Fine per riavviare il computer.

Video (NVIDIA - Modello B)

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su **1.Install Video Driver > Sì**.
- 3. Fare clic su Avanti.
- 4. Fare clic su Fine per riavviare il computer.

Audio

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su 2.Install Audio Driver > Sì.
- 3. Fare clic su Avanti.
- 4. Fare clic sul pulsante "Accetto i termini del contratto di licenza", quindi fare clic su Avanti.
- 5. Fare clic su Avanti > Avanti > Avanti.
- 6. Fare clic su Fine per riavviare il computer.

Modem

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su **3.Install Modem Driver > Sì**.
- 3. Fare clic su OK.
- 4. Il modem è pronto per la configurazione della connessione.

Rete (LAN)

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su 4.Install LAN Driver > Sì.
- 3. Fare clic su OK.
- 4. Ora è possibile configurare le impostazioni di rete.

Lettore di schede

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su **5.Install CardReader Driver > Sì**.
- 3. Fare clic su Avanti > Avanti .
- 4. Fare clic su Fine per riavviare il computer.

TouchPad

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su 6.Install TouchPad Driver > Sì.
- 3. Fare clic su Avanti.
- 4. Fare clic su Fine > Riavvia ora per riavviare il computer.

Hot-Key

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su **7.Install Hotkey Utility > Sì**.
- 3. Fare clic su Next > Install.
- 4. Fare clic su **Finish** > **Finish** per riavviare il computer.

Applicazione Quick Button

Se non è stato installato un modulo Camera PC, il driver Quick Button (QButton Utility) compzarirà nel menu Drivers Installer (installare il driver Quick Button soltanto se il modulo Camera PC non è installato). Vedere la Tabella 5 a pagina 157 e "Registrazione audio" a pagina 159 per i dettagli.

- 1. Fare clic su Install VISTA Drivers.
- 2. Fare clic su **10.Install QButton Utility > Sì**.
- 3. Fare clic su Avanti.
- 4. Fare clic su Fine per riavviare il computer.

迩

Aggiungere/rimuovere un modulo Camera PC

Nota: i driver dell'applicazione Quick Button e del modulo Camera PC non possono coesistere.

Se si desidera **aggiungere** un modulo Camera PC al computer in un successivo momento, disinstallare il driver per l'applicazione Quick Button (denominato **Multimedia Keyboard Driver**) **prima** di installare Camera PC e driver. È possibile disinstallare i driver dal Pannello di controllo **Programmi e funzionalità** di Windows.

Se si desidera **rimuovere** un modulo Camera PC dal computer in un successivo momento, è necessario disinstallare il driver Camera PC dopo aver rimosso il modulo della camera. Sarà quindi possibile inserire il CD-ROM *Device Drivers & User's Manual* e installare il driver **Quick Button** (QButton Utility) dal menu *Drivers Installer*.

LAN Wireless

Ø Accensione/spegnimento del modulo LAN Wireless Attivare l'alimentazione al modulo LAN Wireless utilizzando la combinazione di tasti (Fn + F11). Quando il modulo LAN Wireless è acceso, il LED 🖤 è di colore verde e l'indicatore viene visualizzato per breve tempo.

- 1. Accertarsi che il modulo sia acceso.
- 2. Fare clic su Install VISTA Drivers (pulsante).
- 3. Fare clic su **8.Install WLAN Driver > Sì**.
- 4. Fare clic su **Finish** per completare l'installazione.

Nota: Il sistema operativo è l'impostazione predefinita per il controllo LAN wireless in *Window Vista*.

Connessione a una rete wireless

Accertarsi che il modulo LAN Wireless sia acceso.

- Fare clic sull'icona della WLAN Nance nella barra delle applicazioni, e quindi fare clic su Connessione a una rete (o fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona , e quindi fare clic su Connessione a una rete).
- 2. Nell'elenco Mostra, scegliere Wireless dal menu a tendina.
- 3. Verrà visualizzato un elenco delle reti disponibili al momento.
- 4. Fare clic su una rete e quindi su Connetti.
- In caso non venisse visualizzata una rete alla quale si desidera connettersi, fare clic su Configura una connessione o una rete (verrà visualizzato un elenco di opzioni che consente la ricerca manuale e la creazione di una nuova rete).
- 6. Spostare il cursore sull'icona 🛃 della barra delle applicazioni per visualizzare lo stato della connessione.
- Per disconnettersi dalla rete wireless è possibile fare clic sull'icona , della barra delle applicazioni e selezionare Connetti o disconnetti... per accedere al menu della rete, quindi fare clic su Disconnetti (o fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona , e quindi fare clic su Disconnetti da).

Bluetooth



- 1. Accertarsi che il modulo sia acceso.
- 2. Fare clic su Install Option Drivers (pulsante).
- 3. Fare clic su 9.Install Bluetooth Driver > Sì.
- 4. Scegliere la lingua desiderata e fare clic su OK > Avanti.
- 5. Fare clic sul pulsante "Accetto i termini del contratto di licenza", quindi fare clic su Avanti.
- 6. Fare clic su **Avanti > Installa**.
- Fare clic su Fine e l'icona Bluesoleil & comparirà sul desktop.
- È possibile configurare le impostazioni in qualsiasi momento passando al pannello di controllo della IVT Corporation BlueSoleil - Finestra principale (Start > Programmi/ Tutti i programmi > IVT BlueSoleil > BlueSoleil), oppure facendo clic sull'icona inella barra delle applicazioni.

 Visualizzare le Guide utente BlueSoleil dal menu Guida (oppure premere il tasto F1) nel pannello di controllo IVT Corporation BlueSoleil - Finestra principale.





Figura 13 - Guide utente e pannello di controllo Bluetooth

Camera PC

- 1. Accendere il modulo con la combinazione **Fn** + **F10** (l'indicatore visualizzato per breve tempo quando il modulo è acceso).
- 2. Fare clic su Install Option Drivers (pulsante).
- 3. Fare clic su 10.Install Camera Driver > Sì.
- 4. Scegliere la lingua desiderata e fare clic su Avanti.
- 5. Fare clic su Avanti > Fine per riavviare il computer.
- Eseguire l'applicazione BisonCap dal collegamento sul desktop oppure dalla voce BisonCam del menu Start > Programmi/Tutti i programmi (se l'hardware è spento, utilizzare la combinazione di tasti Fn + F10 per riaccenderlo).
- 7. È possibile utilizzare il pulsante Hot-Key dell'applicazione

 Q per eseguire il programma BisonCap, se è stato
 installato il driver di Hot-Key (vedere "Hot-Key" a
 pagina 171).

BisonCap

BisonCap è un utile visualizzatore video per la visualizzazione e il test di video generali, ed è inoltre in grado di catturare file video in formato .avi.

泛

Aggiungere/rimuovere un modulo Camera PC

Nota: i driver dell'applicazione Quick Button e del modulo Camera PC non possono coesistere.

Se si desidera **aggiungere** un modulo Camera PC al computer in un successivo momento, disinstallare il driver per l'applicazione Quick Button (denominato **Multimedia Keyboard Driver**) **prima** di installare Camera PC e driver. È possibile disinstallare i driver dal Pannello di controllo **Programmi e funzionalità** di Windows.

Se si desidera **rimuovere** un modulo Camera PC dal computer in un successivo momento, è necessario disinstallare il driver Camera PC dopo aver rimosso il modulo della camera. Sarà quindi possibile inserire il CD-ROM *Device Drivers & User's Manual* e installare il driver **Quick Button** (QButton Utility) dal menu *Drivers Installer*.
Risoluzione dei problemi

| Problema | Possibile causa - Soluzione |
|---|--|
| Non è più possibile modificare i codici regionali DVD. | Il codice è stato modificato per un massimo di 5 volte. La rilevazione regionale DVD dipende dal dispositivo e non dal sistema operativo. È possibile selezionare il codice regionale del modulo 5 volte. La quinta selezione è permanente. Non può essere modificata anche cambiando il proprio sistema operativo, oppure usando il modulo in un altro computer. |
| Non è possibile rilevare i moduli LAN Wireless e Bluetooth. | <i>II/I modulo/i è/sono disattivato/i.</i> Controllare il LED indicatore ^(III) per verificare se il/i modulo/i è/sono attivato/i o disattivato/i (vedere " <i>Indicatori LED</i> " <i>a pagina 154</i>). Se il LED indicatore è spento, quindi premere la combinazione di tasti Fn + F11 (WLAN) oppure Fn + F12 (Bluetooth) al fine di attivare i moduli (vedere <i>la Tabella 4 a pagina 156</i>). |
| Non è possibile rilevare il modulo Camera PC. | <i>Il modulo è disattivato.</i> Premere la combinazione di tasti Fn + F10 al fine di attivare il modulo (vedere <i>la Tabella 4 a pagina 156</i>). Eseguire il programma BisonCap per visualizzare le immagini della fotocamera. |
| Non è possibile configurare i moduli LAN Wireless, Bluetooth e Camera PC. | Non è/sono stato/i installato/i il/i driver per il/i modulo/i. Verificare che sia stato installato il driver per il modulo idoneo (vedere le istruzioni relative al modulo in oggetto in <i>"Procedura di installazione dei driver" a pagina 170</i>). |

Specifiche tecniche

Ultimi aggiornamenti delle specifiche tecniche

Le specifiche tecniche elencate in questa appendice sono corrette al momento di andare in stampa. Alcuni elementi (in particolare tipi di processore e velocità) possono essere modificati o aggiornati causa la programmazione del produttore. Per dettagli rivolgersi al proprio centro di assistenza.

Guida Rapida per l'Utente

| Funzionalità | Specifiche tecniche | |
|-----------------------|---|--|
| Tipi di processore | Processore Intel Core 2 Duo 478 pin Micro-FCPGA package T7200/ T7400/ T7600 | (65nm) tecnologia di processo a 65 nm Cache L2 da 4MB & FSB a 667MHz - 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz |
| | Processore Intel Core 2 Duo 478 pin Micro-FCPGA package T5500/ T5600 | (65nm) tecnologia di processo a 65 nm Cache L2 da 2MB & FSB a 667MHz - 1,66/ 1,83 GHz |
| | Processore Intel Core Duo 478 pin Micro-FCPGA package T2300/ T2400/ T2500/ T2600/ T2700 | (65nm) tecnologia di processo a 65 nm Cache L2 da 2MB & FSB a 667MHz - 1,66/ 1,83/ 2,0/ 2,16/ 2,33 GHz |
| | Processore Intel Core Solo 478 pin Micro-FCPGA package T1300/ T1400 | (65nm) tecnologia di processo a 65 nm Cache L2 da 2MB & FSB a 667MHz - 1,66/ 1,83 GHz |
| | Processore Intel Celeron M 478 pin Micro-FCPGA package 410/ 420/ 430/ 440/ 450 | (65nm) tecnologia di processo a 65 nm Cache L2 da 1MB & FSB a 533MHz - 1,46/ 1,60/ 1,73/ 1,86/ 2,0 GHz |
| Logica del core | VIA VN896 + VT8237A Chipset | |
| Memoria | Due prese SODIMM 200 pin, dotata di supporto per la memoria DDRII (DDR2) 533/ 667 Memoria espandibile fino a 2 GB | |
| Sicurezza | Slot blocco di sicurezza (tipo Kensington®) | Password del BIOS |

Guida Rapida per l'Utente

| Funzionalità | Specifiche tecniche | |
|---------------------------------------|--|--|
| BIOS | Phoenix BIOS (Flash ROM da 4Mb) | Phoenix BIOS |
| Visualizzazione | Modello A | Modello B |
| | Video sistema integrato VIA VN896 (interno sul chip) Motore grafico 128-bit 3D integrato Supporto per la risoluzione in pixel di monitor analogici fino a 2048 * 1536 a 85Hz Supporto per Microsoft DirectX 9.0 | Sistema video NVIDIA GeForce Go 7300 (G72M-V) Discrete (esterno su scheda) Memoria grafica totale TurboCache[™] fino a 512MB (con memoria di sistema) 64MB/128MB DDR2 Video RAM on Board Supporto per doppio schermo e velocit' di aggiornamento ergonomiche fino a 2045 * 1536 a 85Hz Supporto per Microsoft DirectX 9.0 |
| LCD | 15,4" - WXGA TFT (1280 * 800) LCD | |
| Periferiche di memorizza- zione | Una unità di tipo ottico (CD/DVD) da 12,7 mm (altezza) - vedere <i>"Opzioni" a pagina 180</i> per le opzioni dell'unità Un disco rigido SATA facilmente sostituibile da 2,5" di 9,5 mm (altezza) | |
| Audio | Interfaccia conforme AZALIA integrata Sistema sonoro stereo 3D Compatibile con Sound-Blaster PRO™ | 2 altoparlanti incorporati Microfono incorporato |
| Tastiera | Tastiera "Win Key" | |

| Funzionalità | Specifiche tecniche | |
|-----------------------------|---|---|
| Periferica di puntamento | TouchPad incorporato (funzionalità tasto di scorrimento integrata) | |
| Interfaccia | Tre porte USB 2.0 Una porta per monitor esterno Un jack uscita delle cuffie Un jack ingresso del microfono Un jack di ingresso di linea (Line-In) | Un jack uscita S/PDIF Un jack RJ-11 per modem Un jack RJ-45 per LAN Un jack di ingresso CC |
| Lettore di schede | Modulo lettore di schede 7-in-1 (MS/ MS Pro/ SD/ Mini SD/ MMC/ RS MMC/ MS Duo) Nota: Schede MS Duo/ Mini SD/ RS MMC richiedono PC adattatore | |
| Slot ExpressCard | Slot ExpressCard/54(34) | |
| Comunicazione | Fax/Modem Plug & Play da 56K conforme V.90 & V.92 LAN 10Mb/100Mb Ethernet | Modulo WLAN USB 802.11b/g (opzione) Modulo Bluetooth 2.0 + EDR USB (opzione di fabbrica) 300K o 1,3M Camera PC USB (opzione di fabbrica) |
| Risparmio energia | Supporta ACPI v2.0 | |

Guida Rapida per l'Utente

| Funzionalità | Specifiche tecniche | |
|------------------------------|---|--|
| Alimentazione | Adattatore CA/CC a pieno campo Ingresso CA: 100-240V, 50-60Hz Uscita CC: 19V, 3,42A o 18,5V, 3,5A (65W) | |
| Batteria | Pacco batteria Smart agli Ioni di Litio, 4000mAH o 4400mAH (6 celle) | |
| Requisiti ambientali | Temperatura In esercizio: 5°C - 35°C Non in esercizio: -20°C - 60°C | Umidità relativa In esercizio: 20% - 80% Non in esercizio: 10% - 90% |
| Dimensioni fisiche & Peso | 360 (larghezza) x 267 (profondità) x 25,4-34 (altezza) mm (min) | 2,6 kg con batteria da 6 celle |
| Opzioni | Opzioni modulo unità ottica: Unità Combo Unità DVD-Dual (Super Multi) | Modulo WLAN USB 802.11b/g 300K o 1,3M Camera PC USB (opzione di fabbrica) Modulo Bluetooth 2.0 + EDR USB (opzione di fabbrica) |